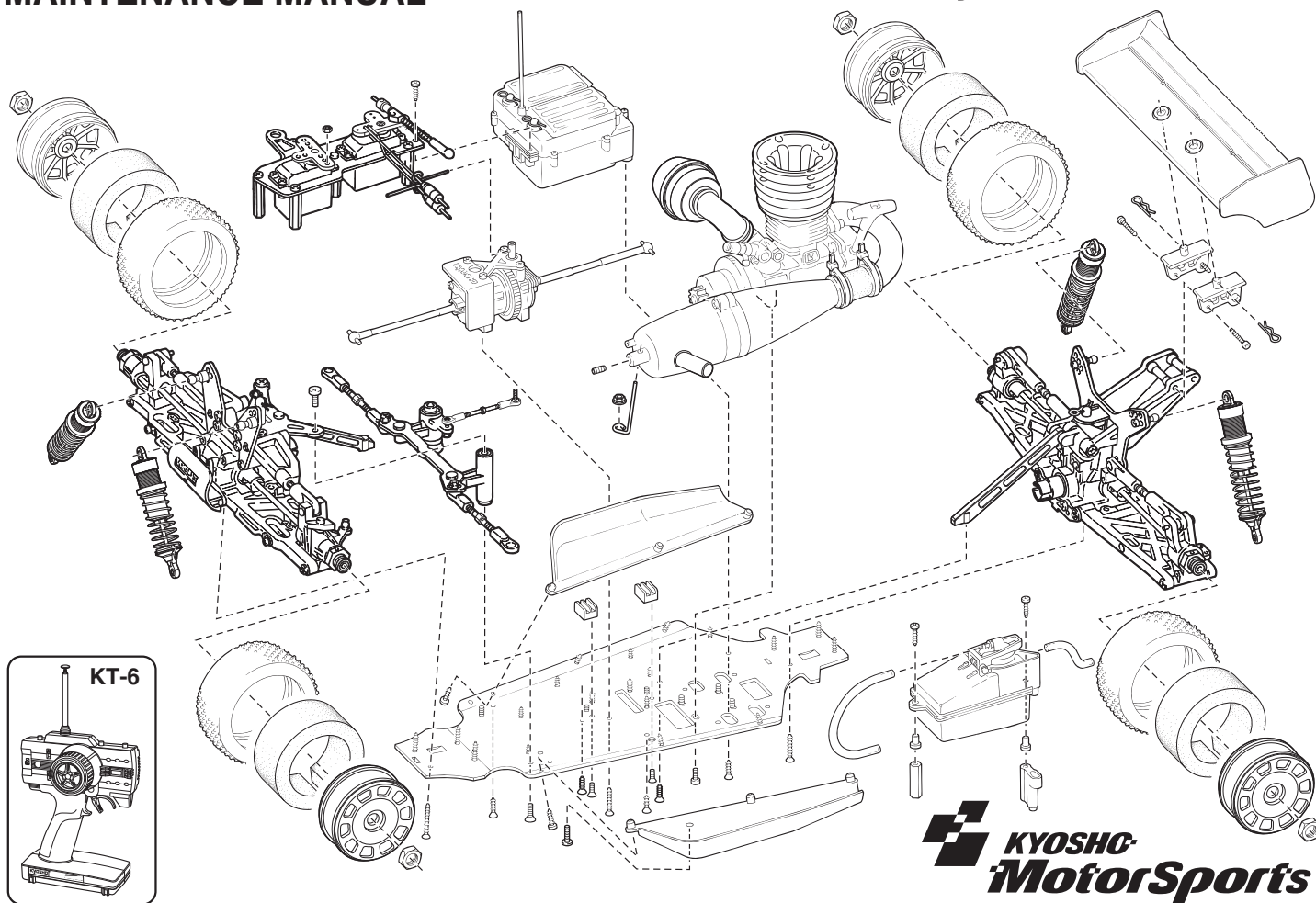


※ご使用前にこの説明書を良くお読みになり十分に理解してください。
 Before beginning assembly, please read these instructions thoroughly.
 Bitte lesen Sie die Anweisungen vor Gebrauch genau durch!
 Veuillez attentivement lire les instructions avant l'emploi!
 Lea cuidadosamente este manual de instrucciones antes de comenzar el montaje

メンテナンス説明書
 MAINTENANCE MANUAL

1:8 Scale Radio Controlled .21 Engine Powered 4WD Racing Buggy
INFERNO NEO *readysset (with KT-6)*



KYOSHO
MotorSports

●本紙は組立て順に説明してあります。メンテナンスやパーツの交換の際に参考にしてください。メンテナンスや組立ての不慣れな方は、お買い求めの販売店もしくは当社ユーザー相談室までお問い合わせください。

●This instruction manual follows the model's order of assembly. Please keep and refer to this manual for maintenance or when replacing parts. Users unfamiliar with maintaining and assembling this model should contact their Kyosho distributor or hobby shop.

●Diese Bauanleitung beschreibt die Montage des Modells. Bewahren Sie diese Dokumentation unbedingt fuer Ersatzteilbestellungen oder Reparaturen am Modell auf. Falls Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhaendler oder direkt an KYOSHO Deutschland.

●Cette notice décrit les différentes phases de montage et de maintenance du modèle. Pour les utilisateurs peu familier avec le modélisme, en cas de doute ou de problème, contacter votre revendeur afin d'obtenir les conseils d'un spécialiste.

●Este manual de instrucciones explica los pasos de montaje del modelo. Por favor conserve este manual siempre a mano para realizar un correcto mantenimiento y consultar la lista de piezas a la hora de cambiar algún repuesto.

●メンテナンスやパーツ交換する際は、ビスや部品を無くさないように気を付けてください。

●Take care not to lose parts or screws etc. when performing maintenance or replacing parts.

●Achten Sie darauf, dass Sie keine Teile oder Schrauben waehrend der Montage am Modell verlieren.

●Faire attention de ne pas perdre de vis ou autres petites pièces du châssis ... En cas de perte, les remplacer immédiatement.

●Tenga precaución de no perder ninguna pieza a la hora de realizar el mantenimiento o de cambiar algún repuesto.

KYOSHO
 THE FINEST RADIO CONTROL MODELS

他にそろえる物 / ITEMS REQUIRED FOR OPERATION DAS NOTWENDIGE ZUBEHÖR / MATÉRIEL NÉCESSAIRE / PARA SU FUNCIONAMIENTO

組立てに必要な工具

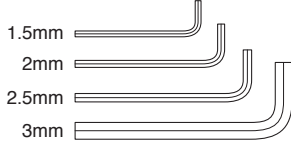
Tools required
Die notwendigen Werkzeuge
Les outils utilisés
Herramientas necesarias



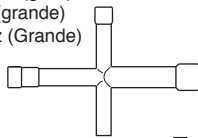
使用する工具の取扱いには、十分注意してください。
CAUTION: Handle tools carefully!
WICHTIG: Gehen Sie vorsichtig mit Werkzeugen um!
IMPORTANT: Maniez les outils avec prudence!
AVISO: Maneje las herramientas cuidadosamente!

キットに入っている工具 TOOLS INCLUDED / GELIEFERTE WERKZEUGE OUTILS FOURNIS / HERRAMIENTAS INCLUIDAS

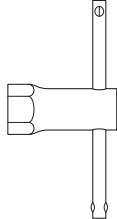
■六角レンチ (1.5mm, 2mm, 2.5mm, 3mm)
Hex wrenches (1.5mm, 2mm, 2.5mm, 3mm)
Sechskantschlüssel (1.5mm, 2mm, 2.5mm, 3mm)
Clé allen (1.5mm, 2mm, 2.5mm, 3mm)
Llaves Allen (1.5mm, 2mm, 2.5mm, 3mm)



■十字レンチ (大)
Cross Wrench (big)
Kreuzschlüssel (groß)
Clé en croix (grande)
Llave de cruz (Grande)



■十ホイールレンチ
Cross Wheel Wrench
Felgenschlüssel
Clé démonte pneus
Llave de ruedas

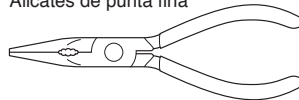


一般的な工具 TOOLS / Werkzeug OUTILS / HERRAMIENTAS

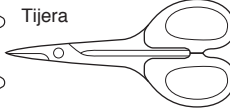
■+ドライバー (大、中、小)
Phillips screwdrivers (sizes: L, M, S)
Kreuzschlitzschraubendreher
Tournevis cruciforme
Destornilladores Phillips



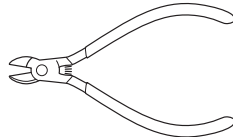
■ラジオペンチ
Needle Nose Pliers
Flachzange
Pincers plates
Alicates de punta fina



■ハサミ
Scissors
Schere
Ciseaux
Tijera



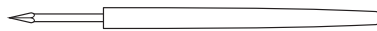
■ニッパー
Wire Cutters
Seitenschneider
Pince coupante
Alicata cortacables



■カッターナイフ
Sharp Hobby Knife
Scharfes Bastelmesser
Cutter
Cuchilla de Hobby



■キリ
Awl
Spitzzähle
Poinçon
Punzón



■ゴム系接着剤
Rubber Cement
Gummi-Kleber
Colle à pneus
Cola de contacto



アクセサリ ACCESSORIES / Zubehör ACCESSOIRES / ACCESORIOS

No.96154
KYOSHO スペシャルグルー
KYOSHO Special Glue
瞬間接着剤
Instant Glue / Sekundenkleber
Colle cyanoacrylate / Pegamento instantáneo

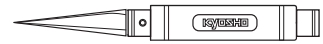


■ネジロック剤
Screw Cement / Schraubensicherung
Frein filet / Fijatornillos



No.96178
ロックタイト (中強度/10cc)
Loctite (Medium Strength / 10cc)
Loctite (mittelstark / 10ml)
Loctite (Moyenne / 10cc)
Loctite (Medio / 10cc)

No.36219
SP ナイフエッジリーマー
SP KNIFE EDGE REAMER
REIBAHLE
ALESOIR SPECIAL
HERRAMIENTA TALADRO CARROCERÍA

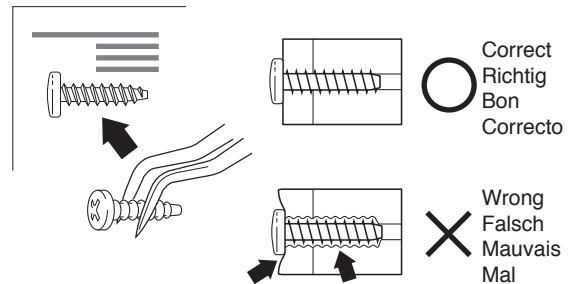
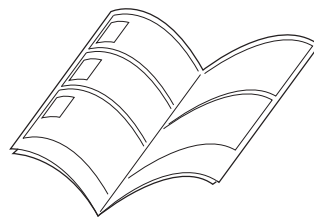


下穴加工が不要で、直接1~15mmの穴あけができる工具です。
No need to pre-drill! Drills neat 1 ~ 15mm holes directly!
Unerlässlich, nützlich! Diese Ahle bohrt Ihnen 1 ~ 15mm
Löcher, einfach und sauber!
Un must! Permet de faire des trous de 1 ~ 15mm sans
effort! Idéal pour les carrosseries.
Perfora agujeros desde 1 a 15mm.

組立て前の注意 (1) / BEFORE YOU BEGIN(1) BEVOR SIE BEGINNEN(1) / AVANT DE COMMENCER(1) / ANTES DE EMPEZAR(1)

1 組立ての前に下記のことに注意してください。

- この説明書を良く読み、構造を理解する。
- キットの内容を確認する。
※万一不良、不足がありましたら、お買い求めの販売店か、当社「ユーザー相談室」までご連絡ください。
- 小さな部品の形やサイズを間違えないようにする。図を参考にして確認しながら組立てる。
- TPビスを締めるときは・・・
締めこみが固くても部品が固定されるまで締めてください。
ただし、部品が変形するまで締めるとビスがきかなくなりま。



Before assembling, please read the following carefully:

- First, read this instruction manual and familiarise yourself with the model's construction.
- Check the kit contents. Should any parts be missing, contact the retail shop from where the model was purchased.
- Compare nuts, bolts, screws, etc to the "Actual Size" drawings on each page before fitting to ensure that you are installing the correct parts.
- Tighten Self tapping (TP) screws into parts until you have a secure attachment. However, be careful not to overly tighten TP screws as the threads may be damaged.

Lesen Sie folgendes vor dem Zusammenbau aufmerksam durch:

- Lesen Sie zuerst die Bauanleitung ganz durch und verstehen Sie den Aufbau Ihres Modelles.
- Überprüfen Sie den Verpackungsinhalt.
Sollten Teile fehlen, wenden Sie sich direkt an Ihren Fachhändler oder an den Kyosho-Vertreiber in Ihrem Land.
- Verwechseln Sie Schrauben sowie kleine Bauteile nicht! Vergleichen Sie sie vor dem Einbau mit den Darstellungen in Originalgröße in den Baustufen.
- Beachten Sie beim Festziehen einer Treibschraube folgendes:
Schrauben Sie solange, bis das anzubringende Teil sicher und fest sitzt. Achten Sie jedoch darauf, daß Sie den Gewindegang im Material nicht überdrehen!

Avant l'assemblage, veuillez lire les points suivants attentivement:

- Lisez d'abord complètement cette notice; ainsi vous aurez un aperçu du déroulement et pourrez mieux vous orienter.
- Vérifiez ensuite le contenu du kit.
Si jamais il y a des pièces manquantes, adressez-vous directement à votre magasin spécialisé ou au distributeur Kyosho dans votre pays.
- Ne confondez pas les vis et les petites pièces! Vérifiez-les à l'aide des illustrations dans chaque page de montage, puis assemblez les.
- Lorsque vous serrez une vis autotaraudeuse:
Serrez jusqu'à ce que la pièce à monter soit bien installée. Pourtant, veillez à ne pas trop la serrer puisque vous risquez d'abîmer le filet dans la pièce.

Antes de comenzar el montaje, lea atentamente lo siguiente:

- Lea, en primer lugar, este manual para obtener una idea general.
- Compruebe la conformidad de todas las piezas.
Si faltara alguna pieza, contacte con la tienda donde lo adquirió.
No se admitirán reclamaciones en modelos en proceso de montaje.
- Antes de colocar las piezas y tornillos, asegúrese mirando la tabla en cada paso.
- A la hora de apretar Tornillos Autorroscantes(TP):
Apriételes firmemente en la pieza donde corresponda.
No intente apretarlos demasiado, ya que podrían deformar la pieza.

組立て前の注意 (2) / BEFORE YOU BEGIN(2) BEVOR SIE BEGINNEN(2) / AVANT DE COMMENCER(2) / ANTES DE EMPEZAR(2)

2 キットには、形や長さが違うビスや小物部品が多く入っています。説明書には原寸図がありますので確認してから組立ててください。

This kit contains screws and hardware in different metric sizes and shapes. Before using them, check the screws on the true-to-scale diagrams on the left side in each assembly step.

Dieses Kit enthält Schrauben und Teile in unterschiedlichen metrischen Größen und Formen. Vor der Montage sollten diese während jedes Bauschritts mit den maßstabsgetreuen Schaubildern auf der linken Seite verglichen werden.

Ce kit contient des vis et des pièces de différentes tailles et formes. Avant de les utiliser, vérifiez les vis sur les dessins à échelle réelle à gauche de chaque étape de montage.

Este juego contiene tornillos y hardware en diferente tamaño metrico y formas. Antes de utilizarlos, verifique los tornillos en el verdadero escalor esquemas en el lado izquierdo en cada paso de la asemblea.

●ビスの種類 / SCREWS

Schrauben / VIS / TORNILLOS

ビス

Screw
LK Schraube
Vis
Tornillo



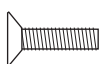
キャップビス

Cap Screw
Inbusschraube
Vis
Tornillo allen



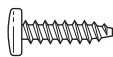
サラビス

Flat Head (F/H) Screw
SK Schraube
Vis F/H
Tornillo F/H



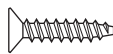
TPビス

Self-tapping (TP) Screw
LK Treibschr
Vis TP
Tornillo TP



TPサラビス

TP F/H Screw
SK Treibschraube
Vis TP F/H
Tornillo TP F/H



セットビス

Set Screw
Gewindestift
Vis BTR
Prisionero

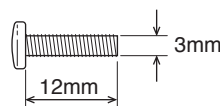


●小物部品のサイズ例 / OTHER HARDWARE

Andere Teile / AUTRES / OTROS ACCESORIOS

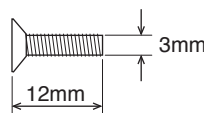
3x12mm ビス

Screw
LK Schraube
Vis 3x12mm
Tornillo 3x12mm



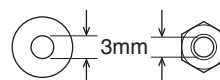
3x12mm サラビス

F/H Screw
SK Schraube
Vis F/H 3x12mm
Tornillo 3x12mm F/H



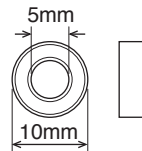
3mm ワッシャー・ナット

Washer · Nut
Scheibe · Mutter
Rondelle · Ecrou
Arandela · Tuerca



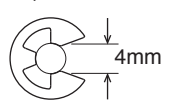
5x10mm メタル・ベアリング

Metal Bushing · Ball Bearing
Lager · Kugellager
Bague Métal · Roulements à billes
Casquillo Metálico · Rodamiento



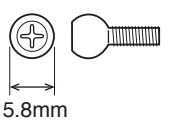
E4 Eリング

E-ring
E-Ring E4
Clips 4mm
Clip E4



5.8mm ピロボール

Pillow Ball
Kugelschraube
Rotule 5.8mm
Rótula 5.8mm



3 説明書の見かた

How to read the instruction manual:

So funktioniert die Bauanleitung:

Comment lire les instruction:

Cómo leer el manual de instrucciones:

〔説明例 Example〕

〔Exemple Beispiel Ejemplo〕

A: この項目で組立てるおおよその場所。

B: 小物部品の名前、原寸図、使用数。

C: キット内の部品は、ビス類を除いてキーNo.が付けられています。スペアパーツを購入する時はキーNo.を参照してください。

D: 説明書内では多くのマークが使用されています。マークに注意して組立てを進めてください。マークの説明は、各ページの下にあります。

A: Gives the name of the part being made and the serial number of steps for assembling.

B: Details the key-number of parts, actual-size drawings and quantity of parts to use.

C: All parts, except screws, are identified by key Numbers. When purchasing spare parts, identify the key number of the part required and cross reference this to the Spare Parts page, which shows the purchasable spare parts and the key numbers contained within.

D: This instruction manual uses several symbols. Pay careful attention to them during construction. Details are given at the bottom of each page.

A: Die Nummer der Baustufe sowie das zu bauende Teil werden angegeben.

B: Teilenummer, Teilename, Darstellung in Originalgröße und Anzahl.

C: Die Teilenummer stellt den Bezug zu unserer Bestellnummer her. Am Ende der Bauanleitung finden Sie eine Ersatzteilliste, die zu der Teilenummer die entsprechende Bestellnummer liefert.

D: Diese Bauanleitung verwendet verschiedene Piktogramme, deren Bedeutungen unten auf jeder Seite erklärt werden.

A: Numéro de la plage de montage et le nom de la pièce à assembler.

B: Numéro de référence de la pièce, nom, illustration en grandeur réelle et quantité utilisée.

C: Toutes les pièces, exceptées les vis, sont identifiées par un numéro de référence. Pour l'achat de pièces de rechange, trouvez ce numéro dans la liste pour pièces de rechange à la fin de cette notice. Toute à la gauche de cette même liste, vous trouverez ainsi le numéro de commande correspondant.

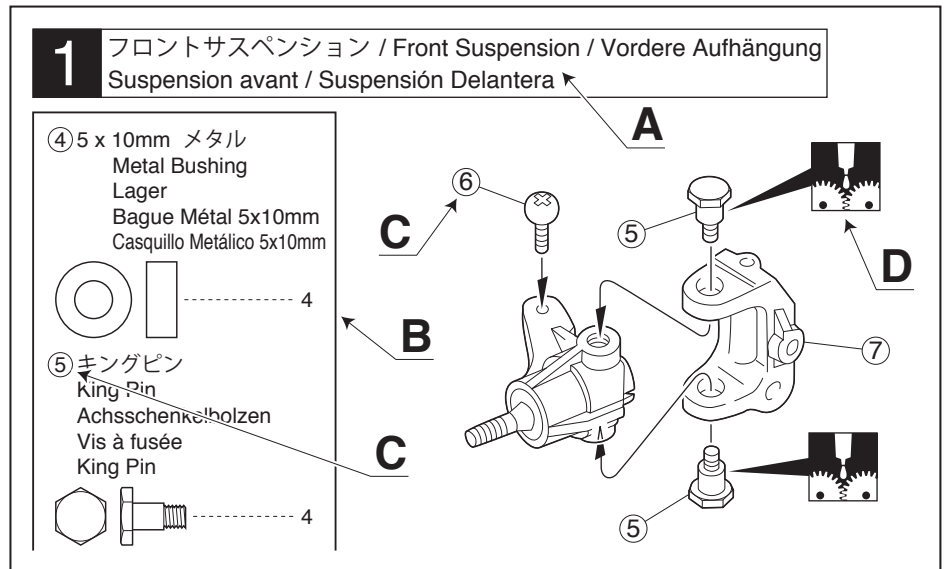
D: Cette notice utilise des icônes dans les plages de montage. Référez-vous au bas de chaque page pour savoir leur signification.

A: Indica el número del Paso y la Parte a ser montada.

B: Número, Nombre de la Pieza, Dibujo a escala real, Cantidad utilizada.

C: Todas las piezas, excepto los tornillos vienen identificadas por un número. Para comprarlas por separado, mire el número en la lista de piezas y apunte la referencia de la columna izquierda.

D: Este manual de instrucciones utiliza diversos símbolos. Téngalos en cuenta durante el montaje.



組立て前の注意 (3) / BEFORE YOU BEGIN(3)
 BEVOR SIE BEGINNEN(3) / AVANT DE COMMENCER(3) / ANTES DE EMPEZAR(3)

4

説明書に使われているマーク

Symbols used throughout the instruction manual, comprise:

Erklärung zu den Symbolen in dieser Anleitung

Liste des symboles à respecter lors du montage:

Pictogramas utilizados en este manual de instrucciones



注意して組立てる所。
 Pay close attention here!
 Vorsicht! Wichtiger Hinweis!
 Attention! Avis important!
 Preste atención.



左右同じように組立てる。
 Assemble left and right sides the same way.
 Bauen Sie eine linke und eine rechte Seite.
 Assemblez le côté gauche comme le côté droit.
 Realice el montaje de igual forma en ambos lados.



可動するように組立てる。
 Ensure smooth, non-binding movement when assembling.
 Das Teil muß sich leicht bewegen lassen.
 La pièce doit pouvoir pivoter autour de la vis.
 Asegúrese que la pieza se mueve suavemente.



瞬間接着剤で接着する。
 Apply instant glue (CA glue, super glue).
 Verwenden Sie Sekundenkleber.
 Collez avec de la colle cyanoacrylate.
 Aplique pegamento cianocrilato



仮止め。
 Temporarily tighten.
 Vorläufig festziehen.
 Vissez temporairement.
 Apriete de manera provisional.



番号の順に組立てる。
 Assemble in the specified order.
 In der angegebenen Reihenfolge zusammenbauen.
 Assemblez dans l'ordre indiqué.
 Realice el montaje en el orden indicado.



ゴム系接着剤で接着する。
 Apply rubber type glue.
 Gummikleber.
 Collez avec de la colle a caoutchouc.
 Aplicar cola de contacto.



ネジロック剤を塗る。
 Apply threadlocker (screw cement).
 Verwenden Sie Schraubensicherungslack.
 Appliquer du frein filet.
 Aplique líquido fijatornillos.



2セット組立てる(例)。
 Assemble as many times as specified.
 Sooft wie angegeben zusammenbauen.
 Assemblez aussi souvent qu'indiqué.
 Repita las veces señaladas.



グリスを塗る。
 Apply grease.
 Fetten.
 Graissez.
 Aplicar grasa.



■をカットする。
 Cut off shaded portion.
 Schneiden Sie die schraffierten Flächen heraus.
 Coupez la partie grisée.
 Corte la zona oscurecida.



原寸図。
 True-to-scale diagram.
 Maßstabsgetreue Darstellung.
 Illustration à l'échelle.
 Dibujo a tamaño real.



別購入品。
 Must be purchased separately!
 Das Teil ist nicht im Bausatz enthalten!
 Doit être acheté séparément!
 Debe comprarse por separado.



2mmの穴をあける(例)。
 Drill holes with the specified diameter.
 Bohren Sie Löcher im angegebenen Ø.
 Percez des trous dans le Ø indiqué.
 Perfore agujeros con la medida indicada.



余分をカットする。
 Cut off excess.
 Überschüssiges Material abschneiden.
 Coupez l'excès.
 Corte el sobrante.

1 デフギヤ / Differential / Gear Differential Différentiel / Diferencial



4 x 4mm セットビス
Set Screw
Gewindestift
Vis BTR 4x4mm
Prisionero 4x4mm
----- 3

⑥ 6mm オリング
O-ring
O-Ring
Joint thorique
Junta Tórica
----- 3

⑪ 4 x 10mm シム
Shim
Unterlegscheibe
Rondelle de callage
Arandela
----- 3

⑤ 8 x 16mm ベアリング
Ball Bearing
Kugellager
Roulements à billes
Rodamiento
----- 3

④ 2.6 x 14mm シャフト (黒)
Shaft (Black)
Welle (Schwarz)
Axe 2.6x12.5mm (Noir)
Eje 2.6x12.5mm (Negra)
----- 3

▶ 平らな面
Flat surface
abgeflachte Seite
Méplat
Superficie plana

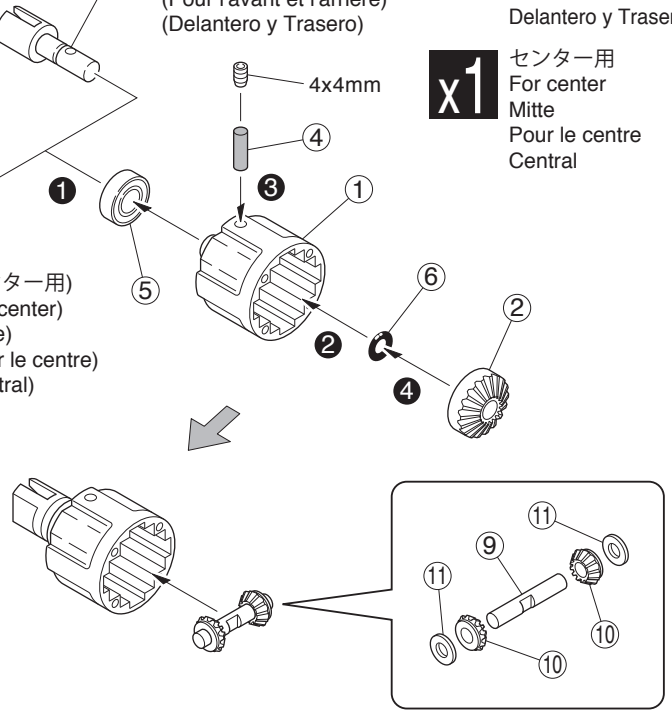


⑦ (センター用)
(For center)
(Mitte)
(Pour le centre)
(Central)

⑧ (フロント/リヤ用)
(For front and rear)
(vorn & hinten)
(Pour l'avant et l'arrière)
(Delantero y Trasero)

x2 フロント/リヤ用
For front and rear
vorn & hinten
Pour l'avant et l'arrière
Delantero y Trasero

x1 センター用
For center
Mitte
Pour le centre
Central



2 デフギヤ / Differential / Gear Differential Différentiel / Diferencial



④ 2.6 x 14mm シャフト (黒)
Shaft (Black)
Welle (Schwarz)
Axe 2.6x12.5mm (Noir)
Eje 2.6x12.5mm (Negra)
----- 12

⑤ 8 x 16mm ベアリング
Ball Bearing
Kugellager
Roulements à billes
Rodamiento
----- 3

⑥ 6mm オリング
O-ring
O-Ring
Joint thorique
Junta Tórica
----- 3

③ 3 x 10mm TPサラビス
TP F/H Screw
SK Treibschraube
Vis TP F/H 3x10mm
Tornillo 3x10mm TP F/H
----- 12

④ 2.6 x 14mm シャフト (黒)
Shaft (Black)
Welle (Schwarz)
Axe 2.6x12.5mm (Noir)
Eje 2.6x12.5mm (Negra)
----- 3

⑤ 8 x 16mm ベアリング
Ball Bearing
Kugellager
Roulements à billes
Rodamiento
----- 3

⑥ 6mm オリング
O-ring
O-Ring
Joint thorique
Junta Tórica
----- 3

⑫ 4 x 10mm シム
Shim
Unterlegscheibe
Rondelle de callage
Arandela
----- 3

⑬ 8 x 16mm ベアリング
Ball Bearing
Kugellager
Roulements à billes
Rodamiento
----- 3

⑭ 2.6 x 14mm シャフト (黒)
Shaft (Black)
Welle (Schwarz)
Axe 2.6x12.5mm (Noir)
Eje 2.6x12.5mm (Negra)
----- 3

⑮ 6mm オリング
O-ring
O-Ring
Joint thorique
Junta Tórica
----- 3

⑯ 8 x 16mm ベアリング
Ball Bearing
Kugellager
Roulements à billes
Rodamiento
----- 3

⑰ 2.6 x 14mm シャフト (黒)
Shaft (Black)
Welle (Schwarz)
Axe 2.6x12.5mm (Noir)
Eje 2.6x12.5mm (Negra)
----- 3

⑱ 6mm オリング
O-ring
O-Ring
Joint thorique
Junta Tórica
----- 3



⑧ (フロント/リヤ用)
(For front and rear)
(vorn & hinten)
(Pour l'avant et l'arrière)
(Delantero y Trasero)

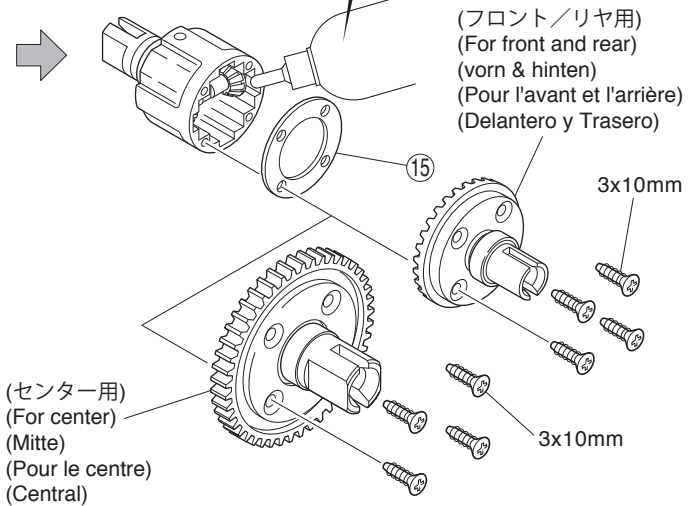
⑦ (センター用)
(For center)
(Mitte)
(Pour le centre)
(Central)

x2 フロント/リヤ用
For front and rear
vorn & hinten
Pour l'avant et l'arrière
Delantero y Trasero

x1 センター用
For center
Mitte
Pour le centre
Central

フロント用/センター用 Front / Center Vorne / Mitte Avant / Pour le centre Delanteros / Central	#50000 - 100000
リヤ用 Rear Hinten Arrière Traseros	#3000 - 5000

X デフオイル No.96753
Oil for Differential #3000
Differential-Oel
Huile de différentiel
Aceite diferenciales



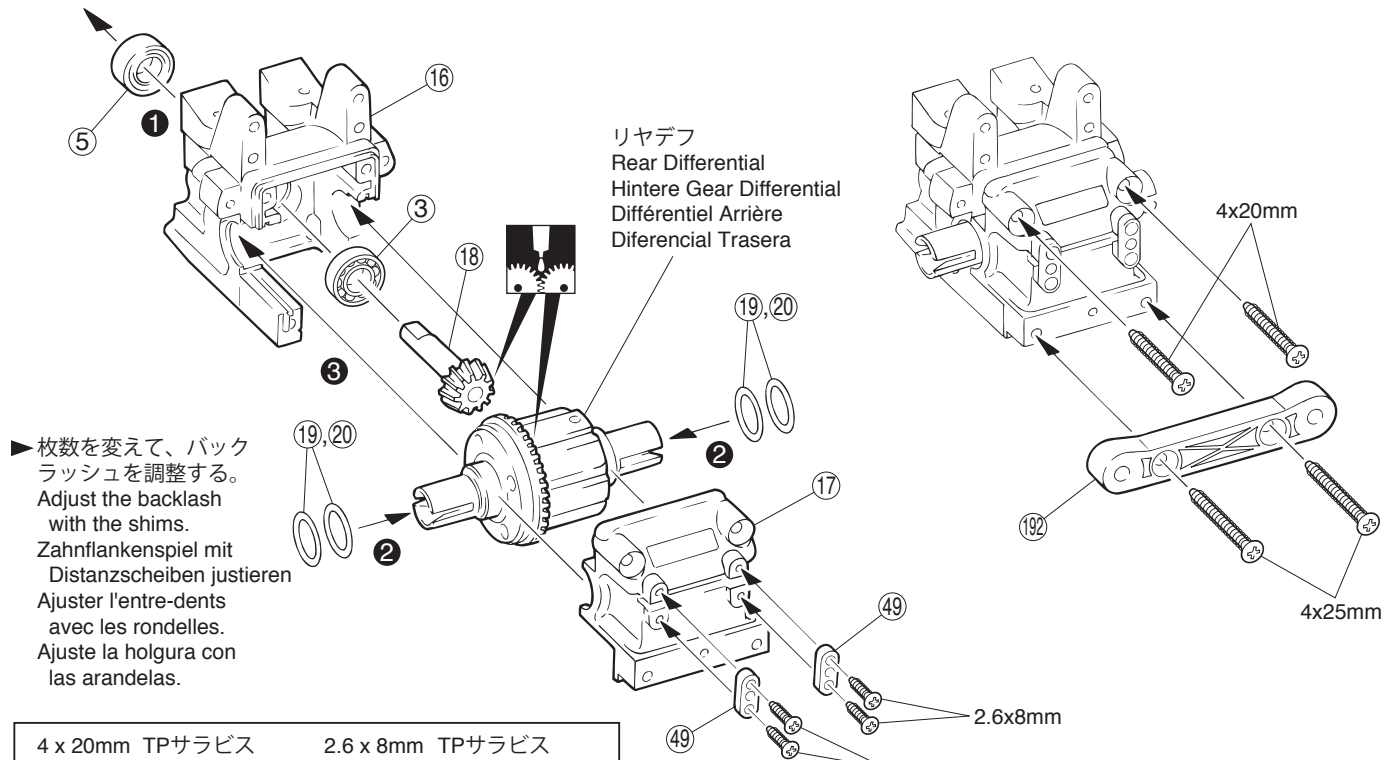
x2 2セット組立てる (例)。
Assemble as many times as specified.
Sooft wie angegeben zusammenbauen.
Assemblez aussi souvent qu'indiqué.
Repita las veces señaladas.

① 番号の順に組立てる。
Assemble in the specified order.
In der angegebenen Reihenfolge zusammenbauen.
Assemblez dans l'ordre indiqué.
Realice el montaje en el orden indicado.



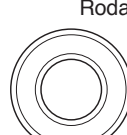
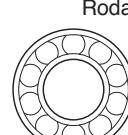


X 別購入品。
Must be purchased separately!
Das Teil ist nicht im Bausatz enthalten!
Doit être acheté séparément!
Debe comprarse por separado.

👉 グリスを塗る。
Apply grease.
Fetten.
Graissez.
Aplicar grasa.

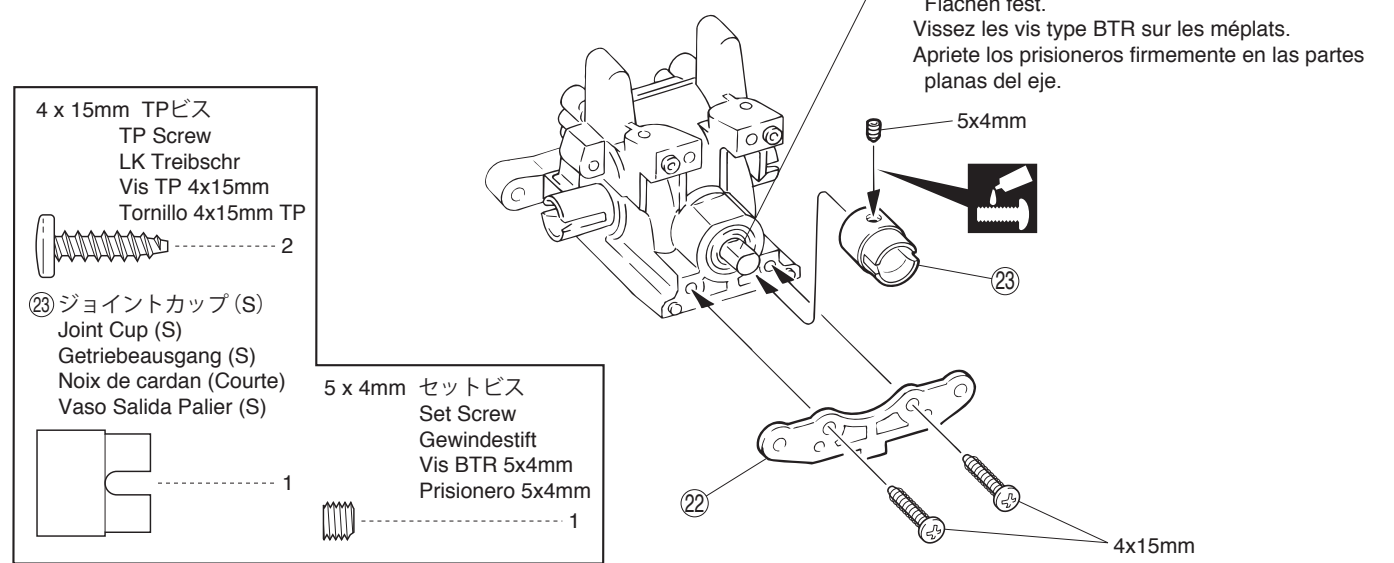
3 リヤギヤボックス / Rear Gearbox / Hintere Getriebegehäuse Carter de différentiel arrière / Caja de transmisión Trasera


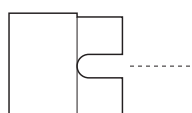
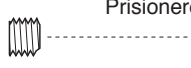


▶ 枚数を変えて、バックラッシュを調整する。
Adjust the backlash with the shims.
Zahnflankenspiel mit Distanzscheiben justieren
Ajuster l'entre-dents avec les rondelles.
Ajuste la holgura con las arandelas.

<p>4 x 20mm TPサラビス TP F/H Screw SK Treibschraube Vis TP F/H 4x20mm Tornillo 4x20mm TP F/H</p>  2	<p>2.6 x 8mm TPサラビス TP F/H Screw SK Treibschraube Vis TP F/H 2.6x8mm Tornillo 2.6x8mm TP F/H</p>  4	<p>⑤ 8 x 16 x 5mm ベアリング Ball Bearing Kugellager Roulements à billes Rodamiento</p>  1	<p>③ 8 x 16 x 4mm ベアリング Ball Bearing Kugellager Roulements à billes Rodamiento</p>  1
<p>4 x 25mm TPサラビス TP F/H Screw SK Treibschraube Vis TP F/H 4x25mm Tornillo 4x25mm TP F/H</p>  2	<p>⑱ 13 x 16mm シム (厚 Thick) ⑳ シム (薄 Thin) Shim Unterlegscheibe Rondelle de callage Arandela</p> 		

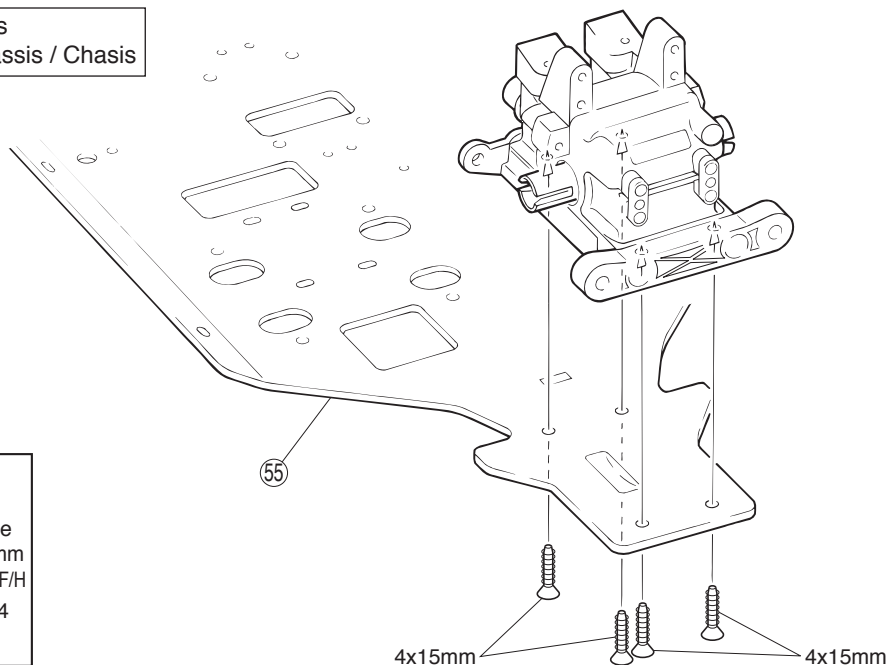
4 リヤギヤボックス / Rear Gearbox / Hintere Getriebegehäuse Carter de différentiel arrière / Caja de transmisión Trasera



<p>4 x 15mm TPビス TP Screw LK Treibschr Vis TP 4x15mm Tornillo 4x15mm TP</p>  2	<p>⑳ ジョイントカップ (S) Joint Cup (S) Getriebeausgang (S) Noix de cardan (Courte) Vaso Salida Palier (S)</p>  1
<p>5 x 4mm セットビス Set Screw Gewindestift Vis BTR 5x4mm Prisionero 5x4mm</p>  1	

<p> 番号の順に組立てる。 Assemble in the specified order. In der angegebenen Reihenfolge zusammenbauen. Assemblez dans l'ordre indiqué. Realice el montaje en el orden indicado.</p>	<p> グリスを塗る。 Apply grease. Fetten. Graissez. Aplicar grasa.</p>	<p> ネジロック剤を塗る。 Apply threadlocker (screw cement). Verwenden Sie Schraubensicherungslack. Appliquez du frein filet. Aplique líquido fijatornillos.</p>
--	---	--

5 シャシー / Chassis
Das Chassis / Chassis / Chasis

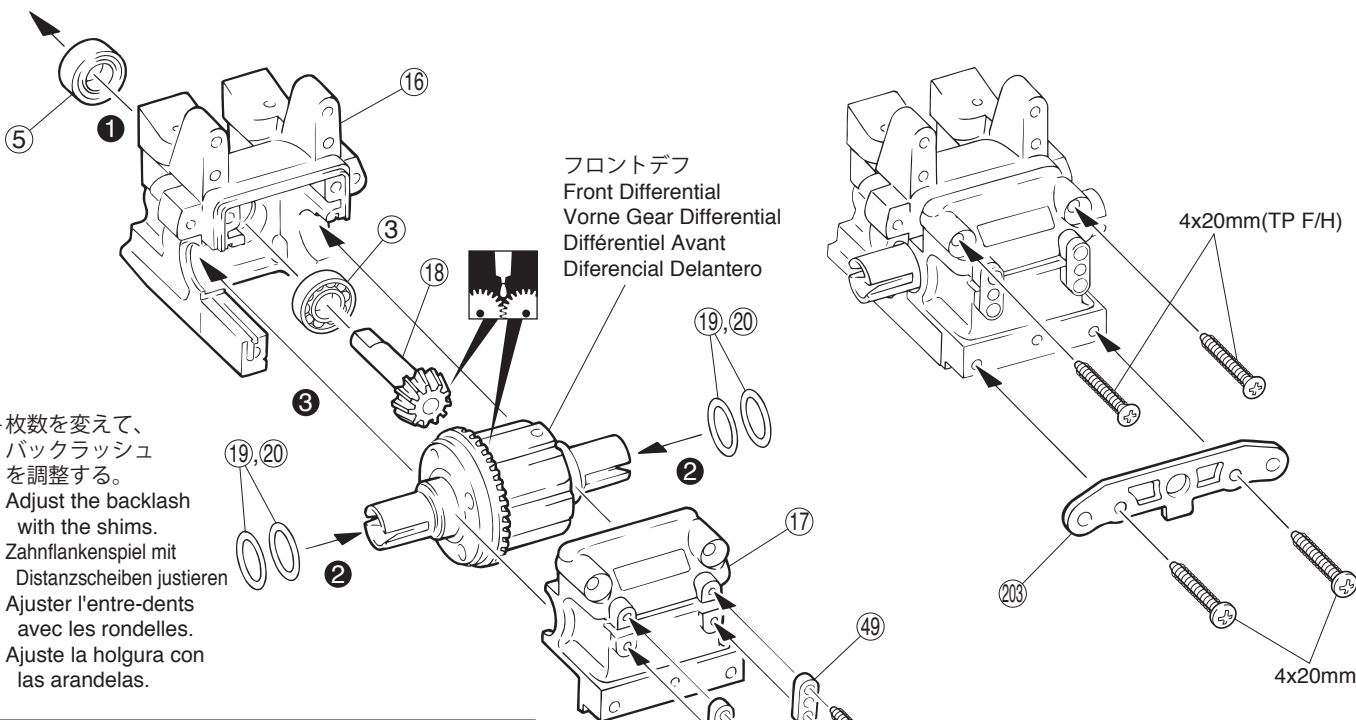


4 x 15mm TPサラビス
TP F/H Screw
SK Treibschraube
Vis TP F/H 4x15mm
Tornillo 4x15mm TP F/H



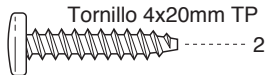
4x15mm 4x15mm

6 フロントギヤボックス / Front Gearbox / Vorderes Getriebegehäuse
Carter de différentiel avant / Caja de transmisión Delantero

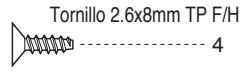


▶ 枚数を変えて、バックラッシュを調整する。
Adjust the backlash with the shims.
Zahnflankenspiel mit Distanzscheiben justieren
Ajuster l'entre-dents avec les rondelles.
Ajuste la holgura con las arandelas.

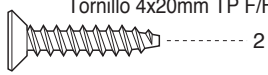
4 x 20mm TPビス
TP Screw
LK Treibschr
Vis TP 4x20mm
Tornillo 4x20mm TP



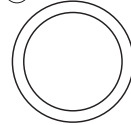
2.6 x 8mm TPサラビス
TP F/H Screw
SK Treibschraube
Vis TP F/H 2.6x8mm
Tornillo 2.6x8mm TP F/H



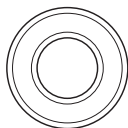
4 x 20mm TPサラビス
TP F/H Screw
SK Treibschraube
Vis TP F/H 4x20mm
Tornillo 4x20mm TP F/H



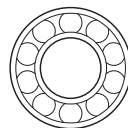
①⑨ 13 x 16mm シム (厚 Thick)
②⑩ シム (薄 Thin)
Shim
Unterlegscheibe
Rondelle de callage
Arandela



⑤ 8 x 16 x 5mm ベアリング
Ball Bearing
Kugellager
Roulements à billes
Rodamiento



③ 8 x 16 x 4mm ベアリング
Ball Bearing
Kugellager
Roulements à billes
Rodamiento

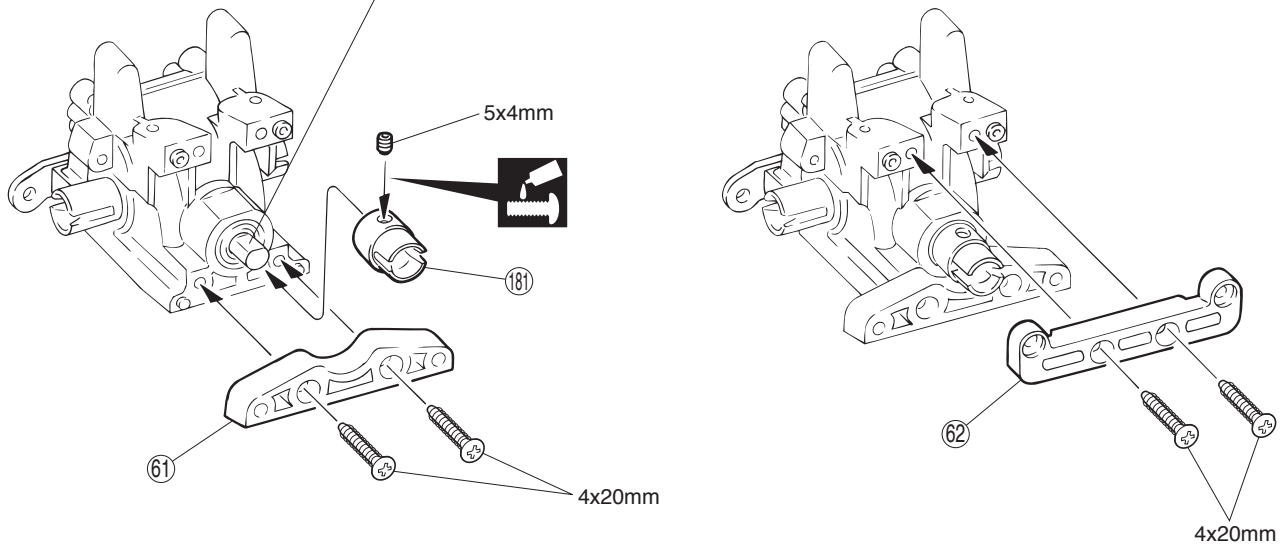


①② 番号の順に組立てる。
Assemble in the specified order.
In der angegebenen Reihenfolge zusammenbauen.
Assemblez dans l'ordre indiqué.
Realice el montaje en el orden indicado.

④ グリスを塗る。
Apply grease.
Fetten.
Graissez.
Aplicar grasa.

7 フロントギヤボックス / Front Gearbox / Vorderes Getriebegehäuse Carter de différentiel avant / Caja de transmisión Delantero

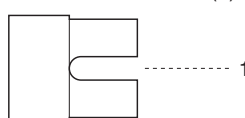
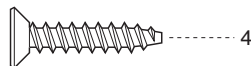
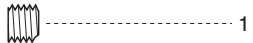
- ▶ 平らな面にセットビスを固定する。
Firmly tighten the set screw onto the flat surface.
Ziehen Sie die Gewindestifte auf die ab-geflachten Flächen fest.
Vissez les vis type BTR sur les méplats.
Apriete los prisioneros firmemente en las partes planas del eje.



5 x 4mm セットビス
Set Screw
Gewindestift
Vis BTR 5x4mm
Prisionero 5x4mm

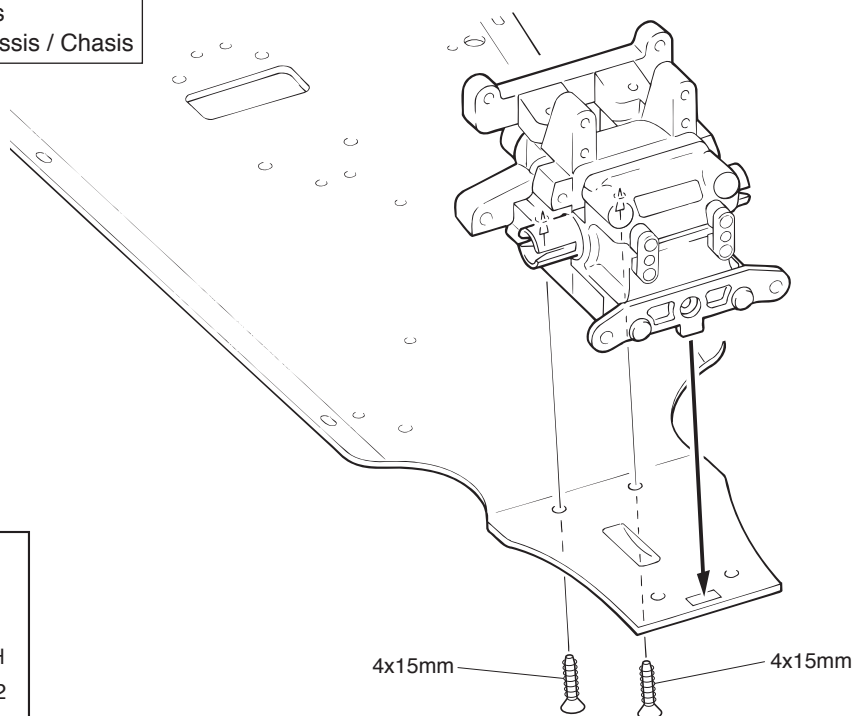
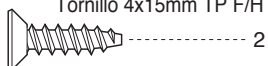
4 x 20mm TPサラビス
TP F/H Screw
SK Treibschraube
Vis TP F/H 4x20mm
Tornillo 4x20mm TP F/H

(181) ジョイントカップ (L)
Joint Cup (L)
Getriebeausgang (L)
Noix de cardan (Longue)
Vaso Salida Palier (L)



8 シャシー / Chassis Das Chassis / Chassis / Chasis

4 x 15mm TPサラビス
TP F/H Screw
SK Treibschraube
Vis TP F/H 4x15mm
Tornillo 4x15mm TP F/H

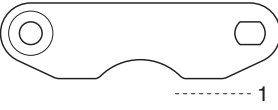


- ▶ ネジロック剤を塗る。
Apply threadlocker (screw cement).
Verwenden Sie Schraubensicherungslack.
Appliquer du frein filet.
Aplique líquido fijatornillos.

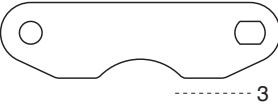
9

センターギヤボックス / Center Gearbox / Die mittlere Getriebegehäuse Carter de différentiel central / Caja central

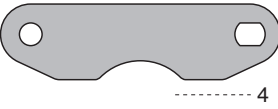
③⑨⑩ ブレーキキャリパー(リヤ側用)
Brake Caliper (Rear)
Bremsattel (Hinten)
Plaquette de frein (Arrière)
Zapata freno (Trasero)



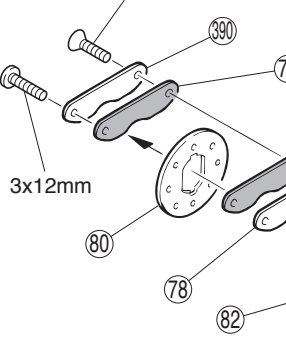
⑦⑧ ブレーキキャリパー
Brake Caliper
Bremsattel
Plaquette de frein
Zapata freno



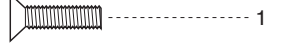
⑦⑨ ブレーキパッド(黒)
Brake Pad (Black)
Bremsbelag
Garniture de frein (Noire)
Zapata freno (Negra)



3x12mm(F/H)

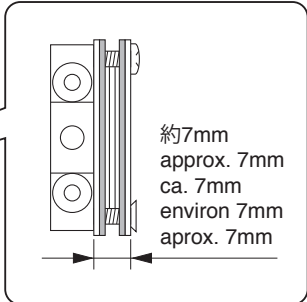


3 x 12mm サラビス
F/H Screw
SK Schraube
Vis F/H 3x12mm
Tornillo 3x12mm F/H



3 x 12mm ビス
Screw
LK Schraube
Vis 3x12mm
Tornillo 3x12mm

センターデフ
Center Differential
Mitte Gear Differential
Différentiel Centre
Diferencial central



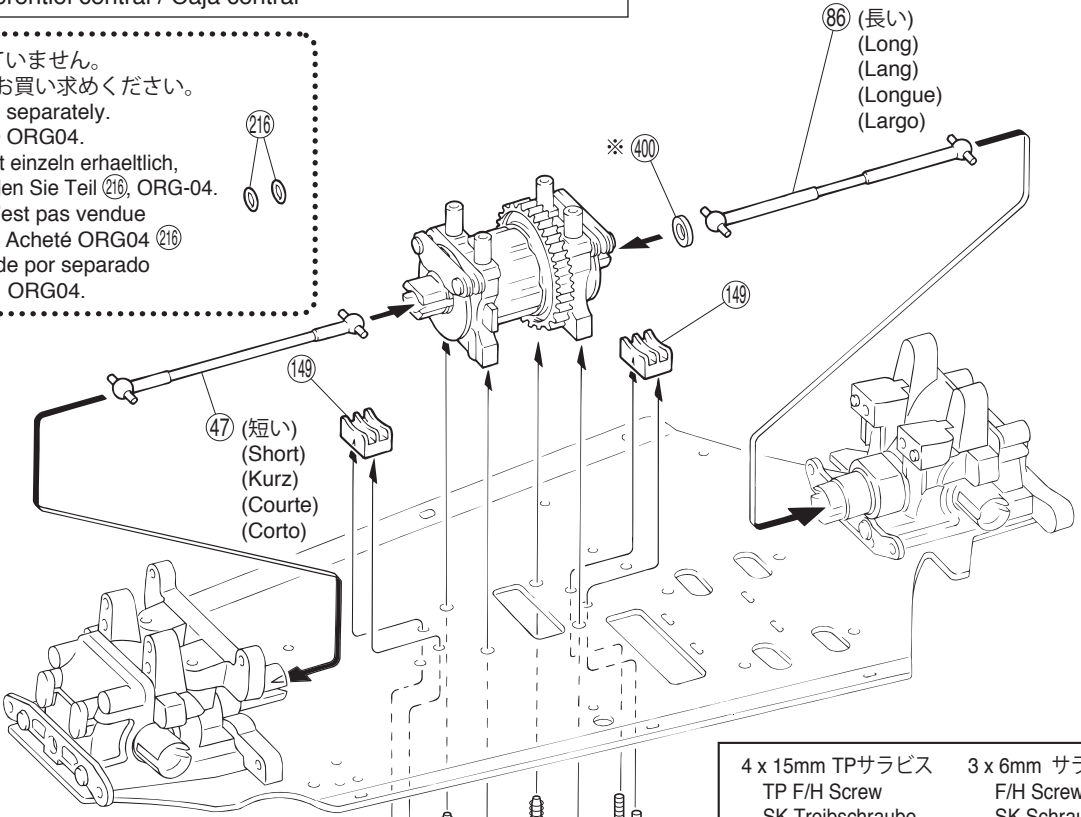
約7mm
approx. 7mm
ca. 7mm
environ 7mm
aprox. 7mm

3x12mm

10

センターギヤボックス / Center Gearbox / Die mittlere Getriebegehäuse Carter de différentiel central / Caja central

※ ④⑩⑪ は販売していません。
②⑩⑪ ORG04をお買い求めください。
④⑩⑪ is not sold separately.
Purchase ②⑩⑪ ORG04.
Teil ④⑩⑪ ist nicht einzeln erhaeltlich,
bitte verwenden Sie Teil ②⑩⑪, ORG-04.
La pièce ④⑩⑪ n'est pas vendue
séparément. Acheté ORG04 ②⑩⑪
④⑩⑪ no se vende por separado
Adquiera ②⑩⑪ ORG04.



④⑦ (短い)
(Short)
(Kurz)
(Courte)
(Corto)

④⑧ (長い)
(Long)
(Lang)
(Longue)
(Largo)

3x6mm

4x15mm

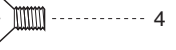
4x15mm

3x6mm

4 x 15mm TPサラビス
TP F/H Screw
SK Treibschraube
Vis TP F/H 4x15mm
Tornillo 4x15mm TP F/H



3 x 6mm サラビス
F/H Screw
SK Schraube
Vis F/H 3x6mm
Tornillo 3x6mm F/H

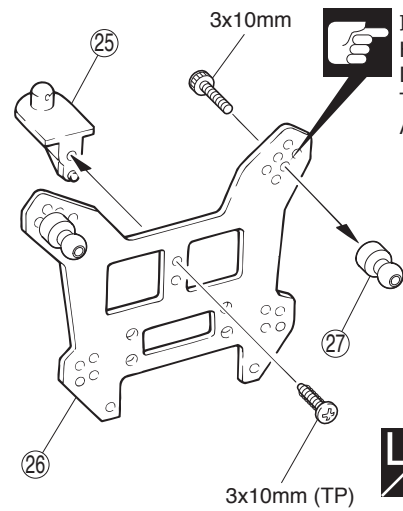


注意して組立てる所。
Pay close attention here!
Vorsicht! Wichtiger Hinweis!
Attention! Avis important!
Preste atención.

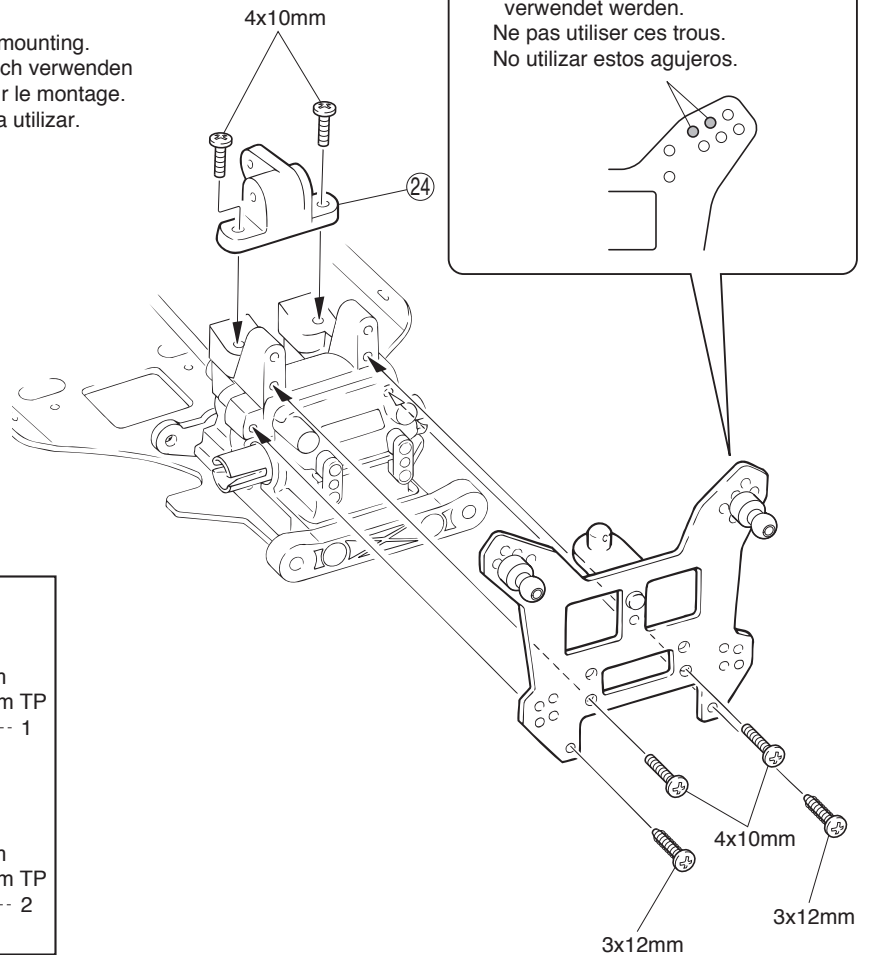
※ 別購入品。
Must be purchased separately!
Das Teil ist nicht im Bausatz enthalten!
Doit être acheté séparément!
Debe comprarse por separado.

11 リヤダンパステー / Rear Shock Stay / Hintere Dämpferbrücke

Support amortisseurs arrière / Soporte amortiguadores trasero



取付穴
Holes for mounting.
Dieses Loch verwenden
Trous pour le montage.
Agujeros a utilizar.

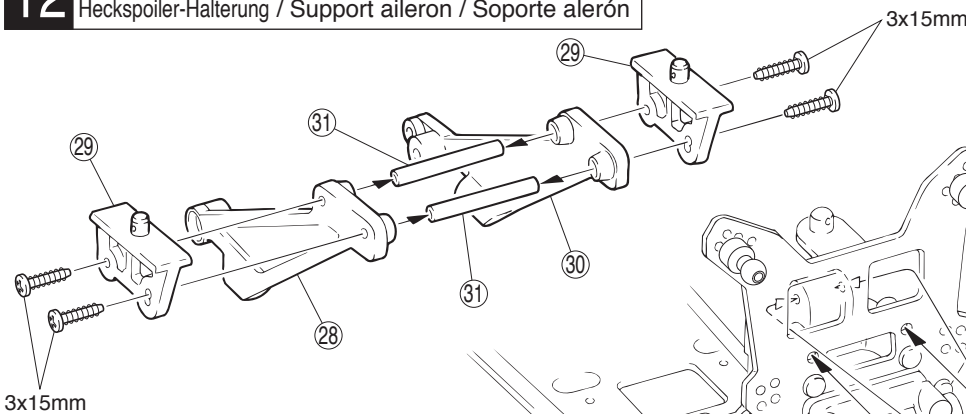


▶ この穴は使用できません。
These holes cannot be used.
Diese Bohrungen dürfen nicht
verwendet werden.
Ne pas utiliser ces trous.
No utilizar estos agujeros.

- | | |
|---|---|
| 3 x 10mm キャップビス
Cap Screw
Inbusschraube
Vis
Tornillo allen
----- 2 | 3 x 10mm TPビス
TP Screw
LK Treibschr
Vis TP 3x10mm
Tornillo 3x10mm TP
----- 1 |
| 4 x 10mm ビス
Screw
LK Schraube
Vis 4x10mm
Tornillo 4x10mm
----- 4 | 3 x 12mm TPビス
TP Screw
LK Treibschr
Vis TP 3x12mm
Tornillo 3x12mm TP
----- 2 |

12 ウィングステー / Wing Stay

Heckspoiler-Halterung / Support aileron / Soporte alerón



▶ ビスの種類に注意。
Note the types of screws !
Auf verschiedene Schraubentypen
achten !
Vérifier bien le type de vis à utiliser !
Fijarse bien en los diferentes tipos
de tornillos

- | | | |
|---|---|---|
| 3 x 15mm TPビス
TP Screw
LK Treibschr
Vis TP 3x15mm
Tornillo 3x15mm TP
----- 4 | 4 x 15mm TPビス
TP Screw
LK Treibschr
Vis TP 4x15mm
Tornillo 4x15mm TP
----- 2 | 4 x 20mm ビス
Screw
LK Schraube
Vis 4x20mm
Tornillo 4x20mm
----- 2 |
|---|---|---|

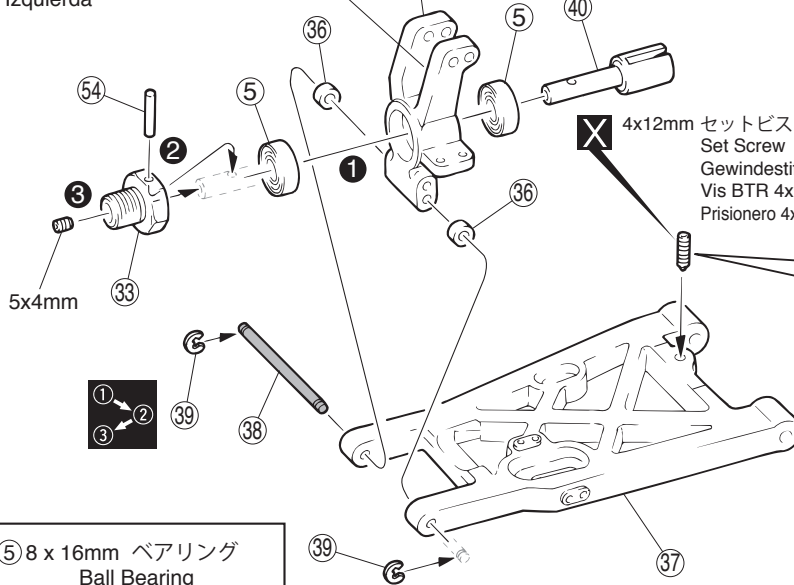
注意して組立てる所。
Pay close attention here!
Vorsicht! Wichtiger Hinweis!
Attention! Avis important!
Preste atención.

左右同じように組立てる。
Assemble left and right sides the same way.
Bauen Sie eine linke und eine rechte Seite.
Assemblez le côté gauche comme le côté droit.
Realice el montaje de igual forma en ambos lados.

13 リヤサスペンション / Rear Suspension / Hintere Aufhängung Suspension arrière / Suspensión Trasera

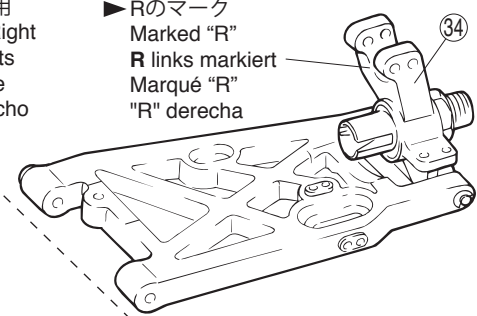
●左側用
For Left
Links
Gauche
Izquierda

▶Lのマーク
Marked "L"
L links markiert
Marqué "L"
"L" derecha



●右側用
For Right
Rechts
Droite
Derecho

▶Rのマーク
Marked "R"
R links markiert
Marqué "R"
"R" derecha

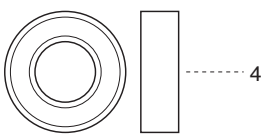


※No.I-S54012 4x12mmのセットビスを使用すると車高調整が可能になります。
By using Part No.I-S54012 4x12mm Set Screw, adjustments for the ground clearance can be made.
Bei Verwendung der 4 x 12 mm Gewindeschraube (Art.-Nr. I-S54012) kann die Bodenfreiheit justiert werden.
Il est possible d'ajuster la garde au sol en utilisant les vis 4x12mm (#I-S54012).
Utilizando la pieza No. I-S54012 Tornillo Prisonero 4x12mm, podrá realizar ajustes en la altura con respecto al suelo.

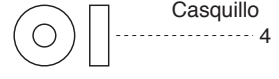
上 Top Oben
Haut Parte superior
下 Bottom unten
Bas Parte inferior

▶車高調整用
For adjusting the ground clearance.
Zur Justierung der Bodenfreiheit.
Réglage de la garde au sol.
Para ajustar la altura.

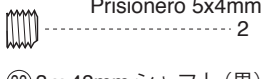
⑤ 8 x 16mm ベアリング
Ball Bearing
Kugellager
Roulements à billes
Rodamiento



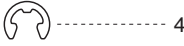
③⑥ 3 x 8 x 2.5mm カラー
Collar
Gleitlager
Bague
Casquillo



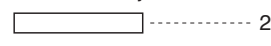
5 x 4mm セットビス
Set Screw
Gewindestift
Vis BTR 5x4mm
Prisionero 5x4mm



③⑨ エリング (銀)
E-ring (Silver)
E-Ring (Silber)
Clips (Argent)
Clip (Plateado)



⑤④ 2.6 x 17mm シャフト
Shaft
Welle
Axe 2.6x17mm
Eje 2.6x17mm



③⑧ 3 x 48mm シャフト (黒)
Shaft (Black)
Welle (Schwarz)
Axe 3x48mm (Noir)
Eje 3x48mm (Negra)

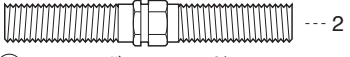


▶③⑥を他のスペーサーと交換することで、ホイールベースの変更ができます。
Adjust the wheel base by using the other spacer instead of ③⑥.
Der Radstand kann durch Einsatz des anderen Spacer's fuer Teil 36 justiert werden.
Ajuster l'empattement en utilisant d'autres entretoises que la pièce ③⑥.
Ajustar la distancia entre ejes utilizando otro casquillo en vez de ③⑥.

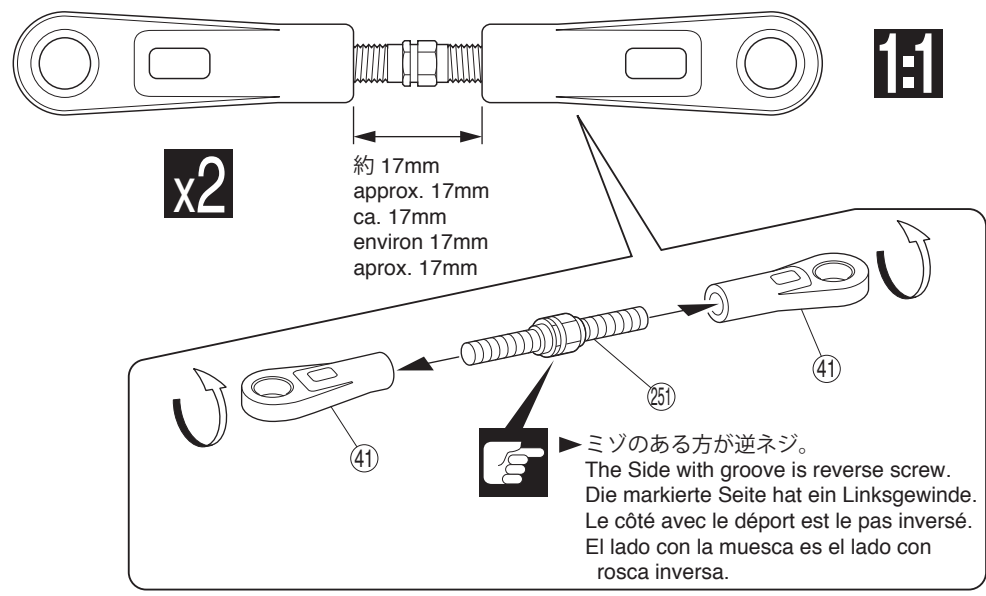
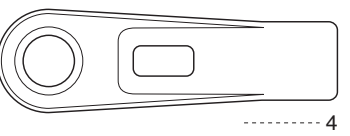


14 リヤサスペンション / Rear Suspension / Hintere Aufhängung Suspension arrière / Suspensión Trasera

②⑤ 5 x 38mm アジャストロッド
Adjust Rod
Gestaenge
Biellette réglable
Tirante ajustable



④① 7.8mm ボールエンド
Ball End
Kugelpfanne
Chape
Rótula



✕ 別購入品。
Must be purchased separately!
Das Teil ist nicht im Bausatz enthalten!
Doit être acheté séparément!
Debe comprarse por separado.

①②③ 番号の順に組立てる。
Assemble in the specified order.
In der angegebenen Reihenfolge zusammenbauen.
Assemblez dans l'ordre indiqué.
Realice el montaje en el orden indicado.

LR 左右同じように組立てる。
Assemble left and right sides the same way.
Bauen Sie eine linke und eine rechte Seite.
Assemblez le côté gauche comme le côté droit.
Realice el montaje de igual forma en ambos lados.

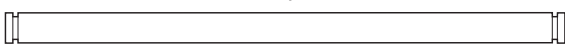
x2 2セット組立てる(例)。
Assemble as many times as specified.
Sooft wie angegeben zusammenbauen.
Assemblez aussi souvent qu'indiqué.
Repita las veces señaladas.

1:1 原寸図。
True-to-scale diagram.
Maßstabsgetreue Darstellung.
Illustration à l'échelle.
Dibujo a tamaño real.

☞ 注意して組立てる所。
Pay close attention here!
Vorsicht! Wichtiger Hinweis!
Attention! Avis important!
Preste atención.

15 リヤサスペンション / Rear Suspension / Hintere Aufhängung Suspension arrière / Suspensión Trasera



④3 4 x 74mm シャフト
Shaft Welle
Axe 4x74mm Eje 4x74mm ----- 2



3 x 10mm キャップビス
Cap Screw
Inbusschraube
Vis
Tornillo allen ----- 2

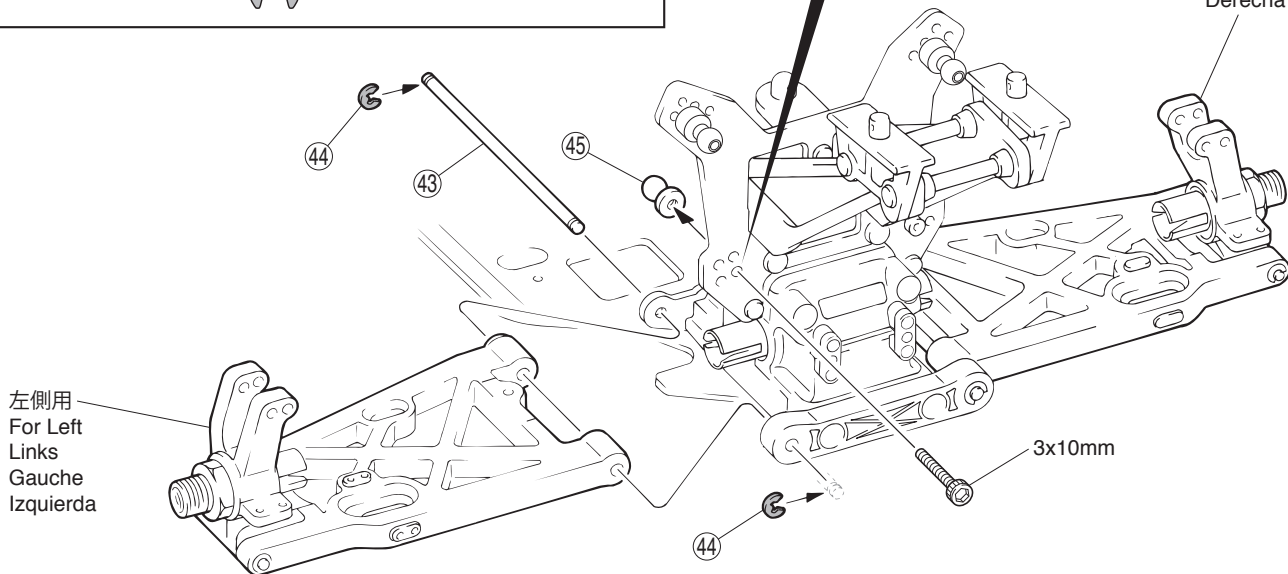
④4 Eリング (黒)
E-ring (Silver)
E-Ring (Silber)
Clips (Argent)
Clip E (Plateado) ----- 4

④5 7.8mm 座付ボール
Flange Ball
Kugel m. Bund
Boule épaulée
Rótula biselada ----- 2

取付穴
Holes for mounting.
Diese Bohrungen verwenden
Trous pour le montage.
Agujeros a utilizar.

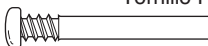
右側用
For Right
Rechts
Drolte
Derecha




16 リヤサスペンション / Rear Suspension / Hintere Aufhängung Suspension arrière / Suspensión Trasera



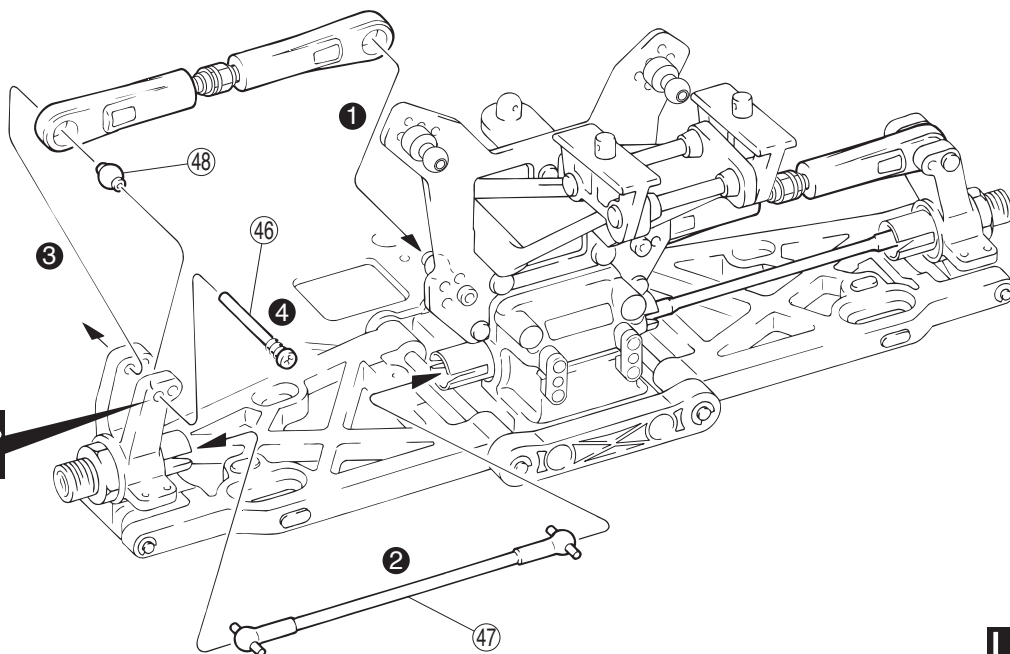
④6 3 x 25mm スクリューピン
Screw Pin
Schraubachse
Vis
Tornillo Pasador ----- 2



④8 7.8mm ツバ付ボール
Ball
Kugel
Rotule 7.8mm
Rótula 7.8mm ----- 2



取付穴
Holes for mounting.
Diese Bohrungen verwenden
Trous pour le montage.
Agujeros a utilizar.



④ 番号の順に組立てる。
Assemble in the specified order.
In der angegebenen Reihenfolge zusammenbauen.
Assemblez dans l'ordre indiqué.
Realice el montaje en el orden indicado.

LR 左右同じように組立てる。
Assemble left and right sides the same way.
Bauen Sie eine linke und eine rechte Seite.
Assemblez le côté gauche comme le côté droit.
Realice el montaje de igual forma en ambos lados.

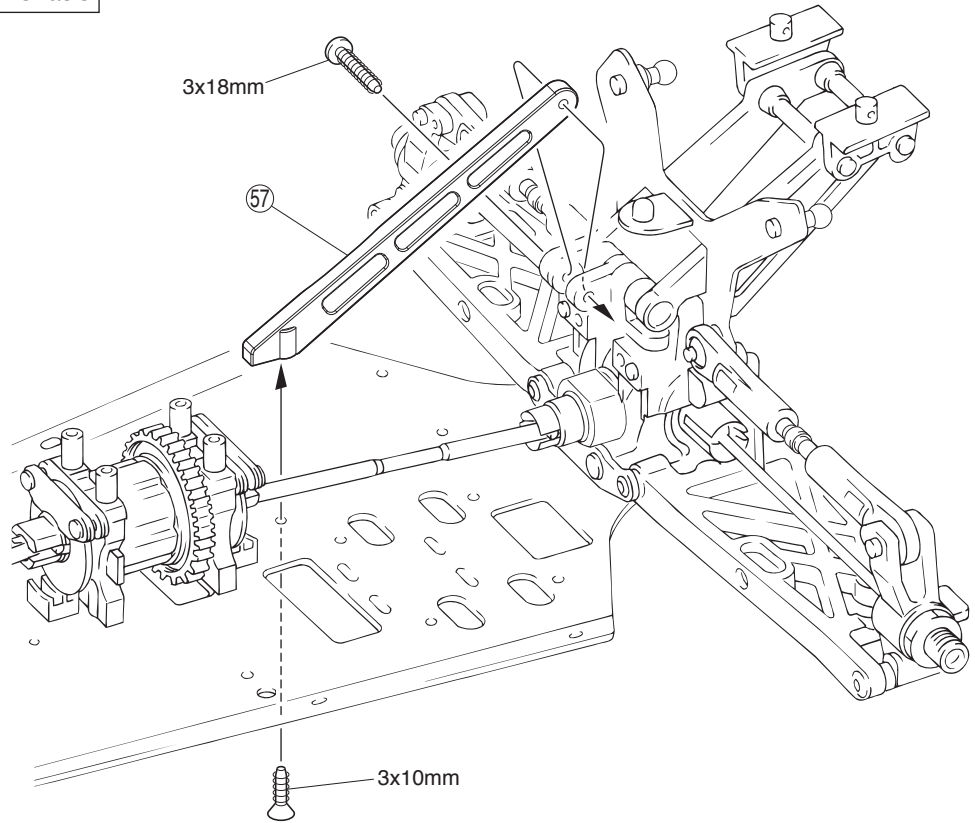
注意して組立てる。
Pay close attention here!
Vorsicht! Wichtiger Hinweis!
Attention! Avis important!
Preste atención.

17 シャシー / Chassis Das Chassis / Chassis / Chasis

3 x 10mm TPサラビス
TP F/H Screw
SK Treibschraube
Vis TP F/H 3x10mm
Tornillo 3x10mm TP F/H

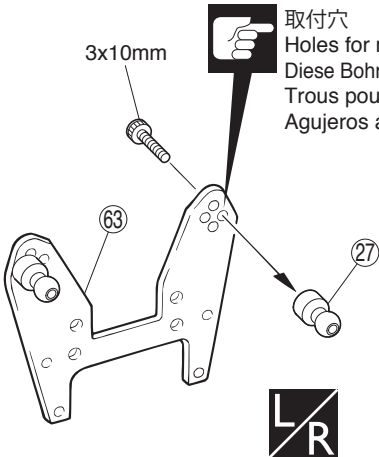


3 x 18mm TPビス
TP Screw
LK Treibschr
Vis TP 3x18mm
Tornillo 3x18mm TP

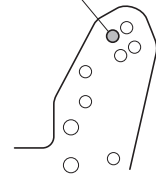


18 フロントダンパステー / Front Shock Stay / Vordere Dämpferbrücke Support amortisseurs avant / Soporte amortiguadores delantero

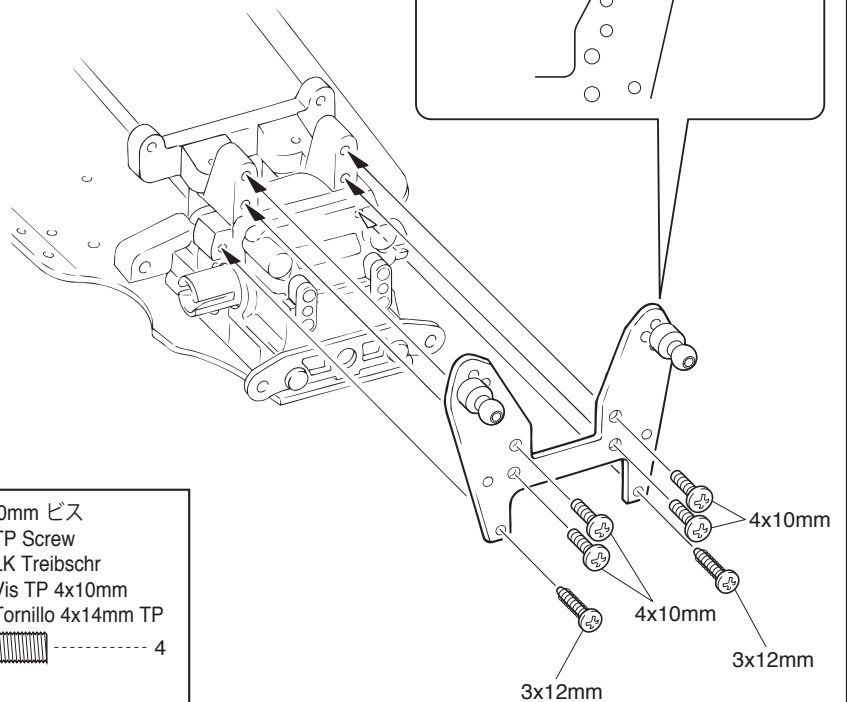
取付穴
Holes for mounting.
Diese Bohrungen verwenden
Trous pour le montage.
Agujeros a utilizar



▶ この穴は使用できません。
These holes cannot be used.
Diese Bohrungen dürfen nicht
verwendet werden.
Ne pas utiliser ces trous.
No utilizar estos agujeros.



3 x 12mm TPビス TP Screw LK Treibschr Vis TP 3x12mm Tornillo 3x12mm TP	3 x 10mm キャップビス Cap Screw Inbusschraube Vis Tornillo allen	4 x 10mm ビス TP Screw LK Treibschr Vis TP 4x10mm Tornillo 4x14mm TP
2	2	4



LR 左右同じように組立てる。
Assemble left and right sides the same way.
Bauen Sie eine linke und eine rechte Seite.
Assemblez le côté gauche comme le côté droit.
Realice el montaje de igual forma en ambos lados.

注意 注意して組立てる所。
Pay close attention here!
Vorsicht! Wichtiger Hinweis!
Attention! Avis important!
Preste atención.

19 フロントサスペンション / Front Suspension / Vordere Aufhängung Suspension avant / Suspensión Delantero

4 x 10mm キャップビス
Cap Screw
Inbusschraube
Vis
Tornillo allen

⑤ 8 x 16 x 5mm ベアリング
Ball Bearing
Kugellager
Roulements à billes
Rodamiento



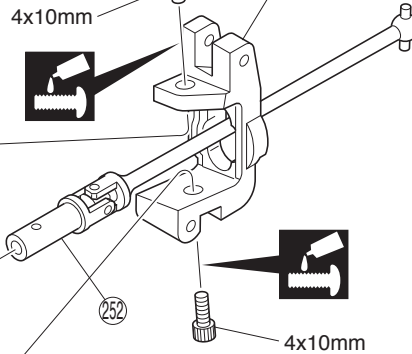
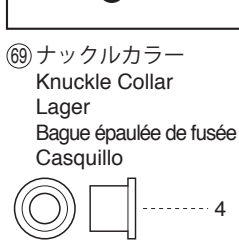
⑤④ 2.6 x 17mm シャフト
Shaft
Welle
Axe 2.6x17mm
Eje 2.6x17mm

5 x 4mm セットビス
Set Screw
Gewindestift
Vis BTR 5x4mm
Prisionero 5x4mm

● 右側用
For Right
Rechts
Drolte
Derecha

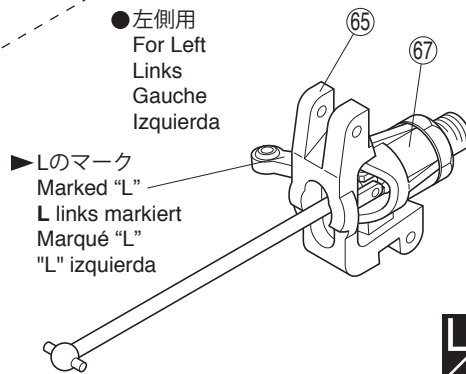
▶ Rのマーク
Marked "R"
R links markiert
Marqué "R"
"R" derecha

⑥⑨ ナックルカラー
Knuckle Collar
Lager
Bague épaulée de fusée
Casquillo



● 左側用
For Left
Links
Gauche
Izquierda

▶ Lのマーク
Marked "L"
L links markiert
Marqué "L"
"L" izquierda



20 フロントサスペンション / Front Suspension / Vordere Aufhängung Suspension avant / Suspensión Delantero

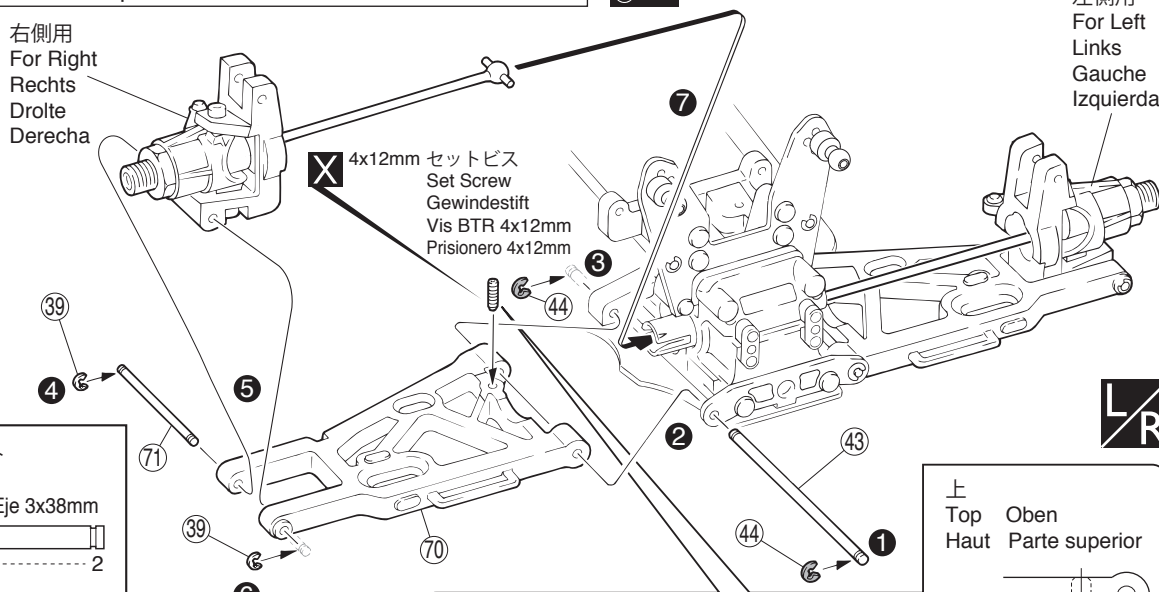
③⑨ Eリング (銀)
E-ring (Silver)
E-Ring (Silber)
Clips (Argent)
Clip (Plateado)

④④ Eリング (黒)
E-ring (Black)
E-Ring (Schwarz)
Clips (Noir)
Clip (Negra)

⑦① 3 x 38mm シャフト
Shaft Welle
Axe 3x38mm Eje 3x38mm

④③ 4 x 74mm シャフト
Shaft Welle
Axe 4x74mm Eje 4x74mm

右側用
For Right
Rechts
Drolte
Derecha



左側用
For Left
Links
Gauche
Izquierda



上
Top Oben
Haut Parte superior

下
Bottom Unten
Bas Parte inferior

※No.I-S54012 4x12mmのセットビスを使用すると車高調整が可能になります。
By using Part No. I-S54012 4x12mm Set Screw, adjustments for the ground clearance can be made.
Bei Verwendung der 4 x 12 mm Gewindestchraube (Art.-Nr. I-S54012) kann die Bodenfreiheit justiert werden.
Il est possible d'ajuster la garde au sol en utilisant les vis 4x12mm (#I-S54012).
Utilizando la pieza No. I-S54012 Tornillo Prisionero 4x12mm, podrá realizar ajustes en la altura con respecto al suelo.

▶ 車高調整用
For adjusting the ground clearance.
Zur Justierung der Bodenfreiheit.
Réglage de la garde au sol.
Para ajustar la altura.

✕ 別購入品。
Must be purchased separately!
Das Teil ist nicht im Bausatz enthalten!
Doit être acheté séparément!
Debe comprarse por separado.

🔗 番号の順に組立てる。
Assemble in the specified order.
In der angegebenen Reihenfolge zusammenbauen.
Assemblez dans l'ordre indiqué.
Realice el montaje en el orden indicado.

LR 左右同じように組立てる。
Assemble left and right sides the same way.
Bauen Sie eine linke und eine rechte Seite.
Assemblez le côté gauche comme le côté droit.
Realice el montaje de igual forma en ambos lados.

🔒 ネジロック剤を塗る。
Apply threadlocker (screw cement).
Verwenden Sie Schraubensicherungslock.
Appliquez du frein filet.
Aplique líquido fijatornillos.

21

フロントサスペンション / Front Suspension / Vordere Aufhängung Suspension avant / Suspensión Delantero



- 76 6.8mm ツバ付ボール
Ball
Kugel
Rotule 6.8mm
Rótula 6.8mm
----- 2

- 39 Eリング (銀)
E-ring (Silver)
E-Ring (Silber)
Clips (Argent)
Clip (Plateado)
----- 4

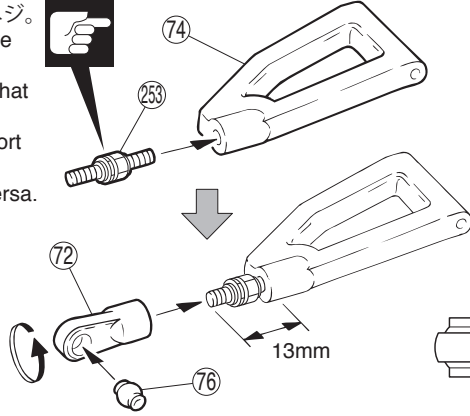
- 75 3 x 40mm シャフト (黒)
Shaft (Black)
Welle (Schwarz)
Axe 3x40mm (Noir)
Eje 3x40mm (Negra)
----- 2

- 46 3 x 25mm スクリューピン
Screw Pin
Schraubachse
Vis
Tornillo Pasador
----- 2

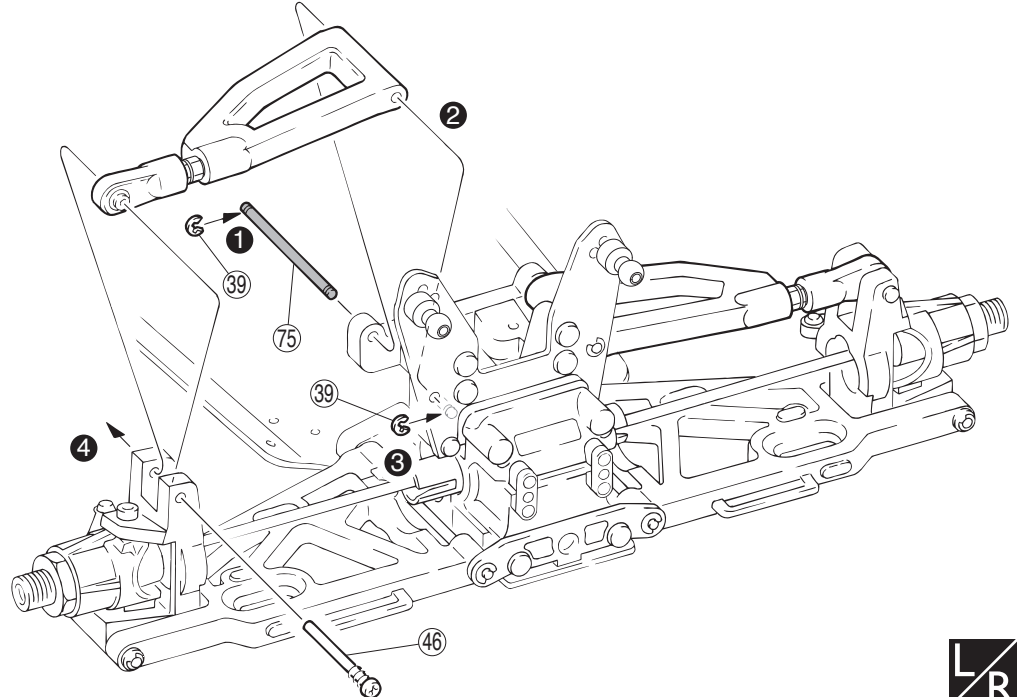
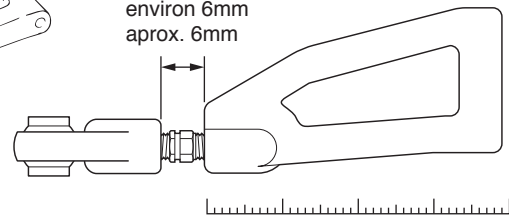
- 72 6.8mm ボールエンド
Ball End
Kugelpfanne
Chape
Rótula
----- 2

- 253 5 x 22mm アジャストロッド
Adjust Rod
Gestaenge
Biellette réglable
Tirante ajustable
----- 2

▶ ミゾのある方が逆ネジ。
The Side with groove
is reverse screw.
Die markierte Seite hat
ein Linksgewinde
Le côté avec le déport
est le pas inversé.
Lado con rosca inversa.



約6mm
approx. 6mm
ca. 6mm
environ 6mm
aprox. 6mm



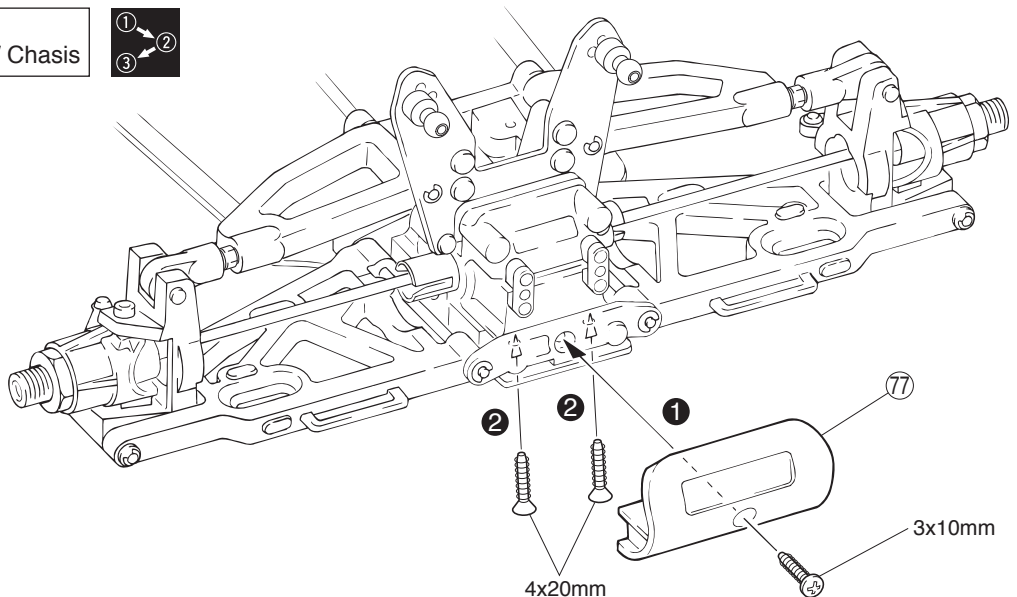
22

シャシー / Chassis Das Chassis / Chassis / Chasis



- 3 x 10mm TPビス
TP Screw
LK Treibschr
Vis TP 3x10mm
Tornillo 3x10mm TP
----- 1

- 4 x 20mm TPサラビス
TP F/H Screw
SK Treibschraube
Vis TP F/H 4x20mm
Tornillo 4x20mm TP F/H
----- 2



番号の順に組立てる。
Assemble in the specified order.
In der angegebenen Reihenfolge zusammenbauen.
Assemblez dans l'ordre indiqué.
Realice el montaje en el orden indicado.



左右同じように組立てる。
Assemble left and right sides the same way.
Bauen Sie eine linke und eine rechte Seite.
Assemblez le côté gauche comme le côté droit.
Realice el montaje de igual forma en ambos lados.

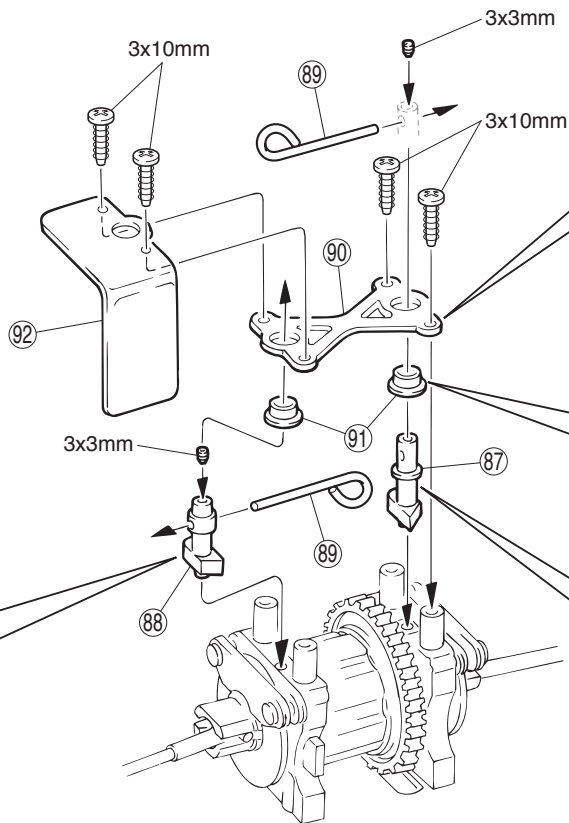


注意して組立てる所。
Pay close attention here!
Vorsicht! Wichtiger Hinweis!
Attention! Avis important!
Preste atención.

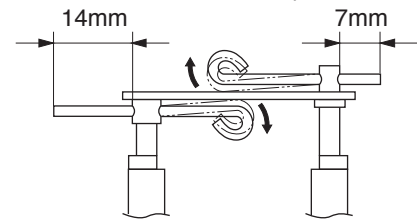
23 センターギヤボックス / Center Gearbox / Die mittlere Getriebegehäuse Carter de différentiel central / Caja central

3 x 3mm セットビス
Set Screw
Gewindestift
Vis BTR 3x3mm
Prisionero 3x3mm

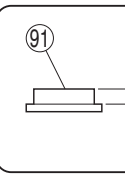
3 x 10mm TPビス
TP Screw
LK Treibschraube
Vis TP 3x10mm
Tornillo 3x10mm TP



▶ ロッドがプレートにあたる場合は
ベンチで曲げる。
Bend the rods if they contact the plate.
Hebel ggf. nach oben biegen.
Courber la came de frein si elle entre
en contact avec la platine.
Doblar si contactan con la placa.



▶ 厚いものを使用。
Use thick one.
Dicke beachten!
Utiliser l'entretoise épaisse.
Utilizar el grueso.



24 ステアリング / Steering Lenkung / Direction / Dirección

4 x 10mm ビス
Screw
LK Schraube
Vis 4x10mm
Tornillo 4x10mm

96 6 x 10mm メタル
Metal Bushing
Lager
Bague Métal 6x10mm
Casquillo Metálico 6x10mm

98 ステアリングカラー
Steering Collar
Lager
Entretoise
Casquillo dirección

3 x 10mm ワッシャー
Washer
Scheibe
Rondelle 3x10mm
Arandela 3x10mm

302 5.8mm ピロボール (銀)
Pillow Ball (silver)
Kugelschraube (silver)
Rotule (argent) 5.8mm
Rótula 5.8mm (Plateado)

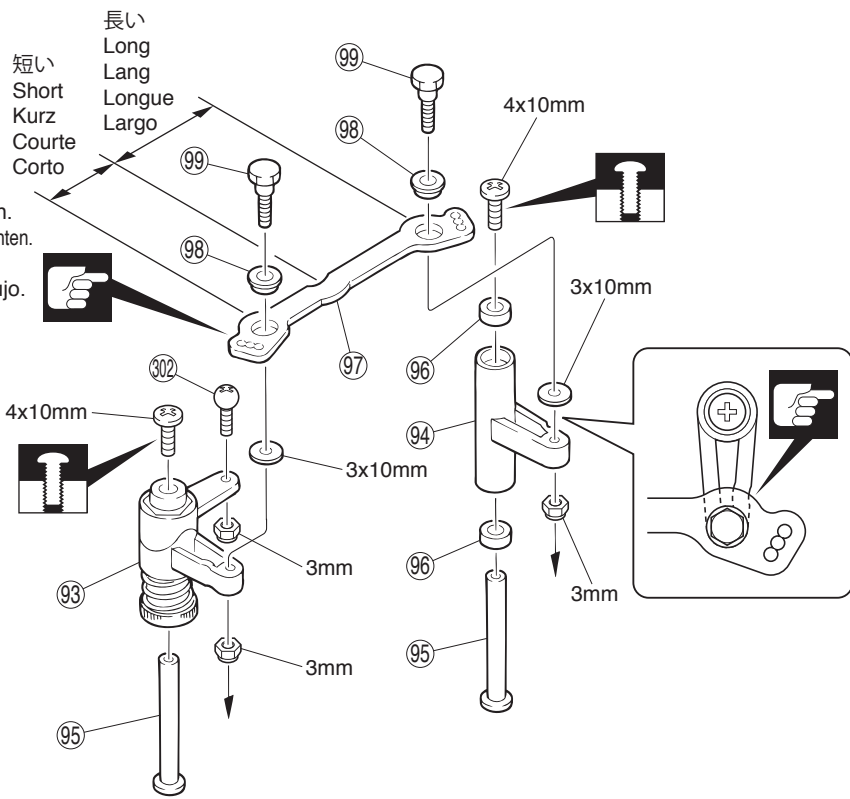
3mm ナイロンナット
Nylon Nut
Kunststoffmutter
Ecrou nylon
Tuerca Nylon

99 ステアリングピン
Steering Pin
Lenkungsstift
Axe Direction
Hexágono dirección

長い
Long
Lang
Longue
Largo

短い
Short
Kurz
Courte
Corto

▶ 向きに注意。
Note the direction.
Einbaurichtung beachten.
Notez le sens.
Fijarse en el dibujo.



▶ 注意して組立てる所。
Pay close attention here!
Vorsicht! Wichtiger Hinweis!
Attention! Avis important!
Preste atención.

▶ 仮止め。
Temporarily tighten.
Vorläufig festziehen.
Vissez temporairement.
Apriete de manera provisional.

25 ステアリング / Steering Lenkung / Direction / Dirección

3 x 10mm TPビス
TP Screw
LK Treibsch
Vis TP 3x10mm
Tornillo 3x10mm TP



1

3 x 10mm TPサラビス
TP F/H Screw
SK Treibschraube
Vis TP F/H 3x10mm
Tornillo 3x10mm TP F/H



1

4 x 10mm ビス
Screw
LK Schraube
Vis 4x10mm
Tornillo 4x10mm



4

4 x 10mm サラビス
F/H Screw
SK Schraube
Vis F/H 4x10mm
Tornillo 4x10mm F/H



3

3 x 16mm サラビス
F/H Screw
SK Schraube
Vis F/H 3x16mm
Tornillo 3x16mm F/H



4

3mm ナイロンのット
Nylon Nut
Kunststoffmutter
Ecrou nylon
Tuerca Nylon



2

103 テーパーカラー
Tapered Collar
Scheibe, konisch
Rondelle incurvée
Arandela biselada



2

59 6.8mm ボール (銀)
Ball (silver)
Kugel (silber)
Rotule (argent)
Rótula (Plateada)



4

3mm ナット
Nut
Mutter
Ecrou
Tuerca 3mm

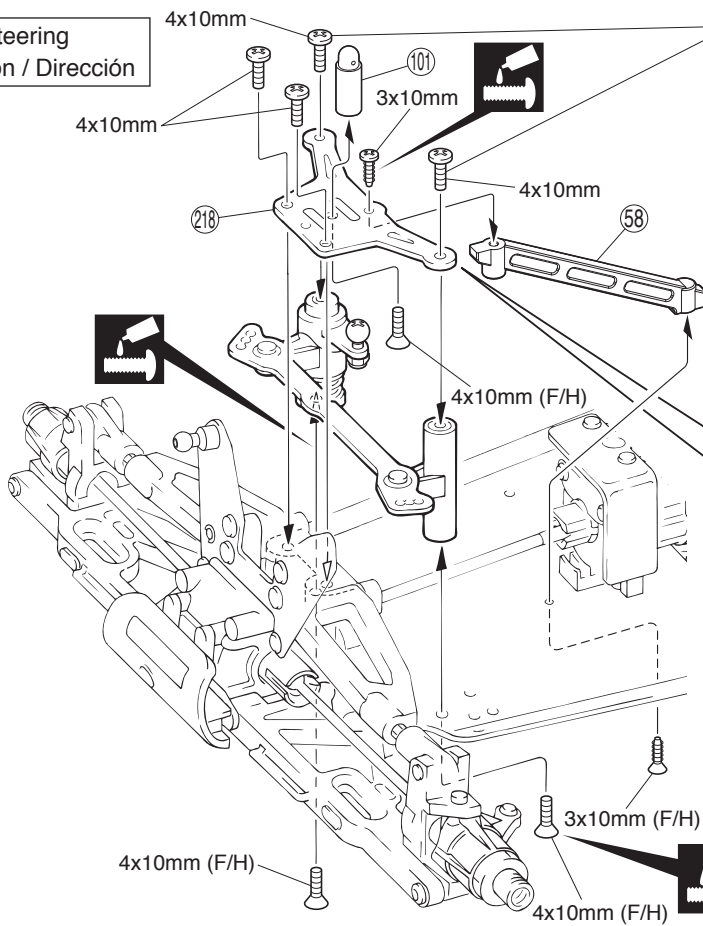


2

58 6.8mm ボールエンド (L)
Ball End (L)
Kugelpfanne (L)
Chape (L)
Rótula (L)

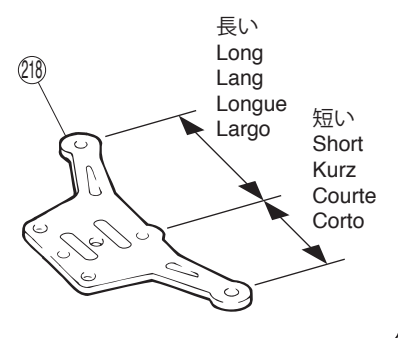


4



仮止めのビスを外して使う。
Remove these screws and
retighten after installing 218.
Schrauben entfernen und nach
Montage von 218 wieder festziehen.
Retirer ces vis et les revisser
après avoir installer 218.
Afloje estos tornillos y apretarlos
después de instalar 218.

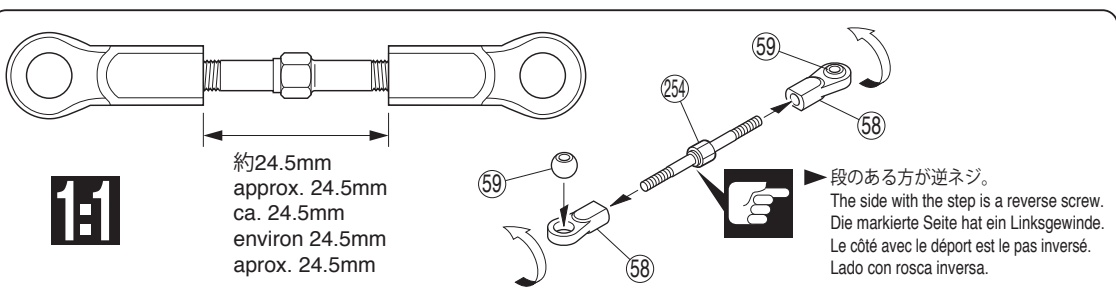
向きに注意。
Note the direction.
Einbaurichtung beachten.
Notez le sens.
Fijarse en el dibujo.



3mm ナット
Nut
Mutter
Ecrou
Tuerca 3mm



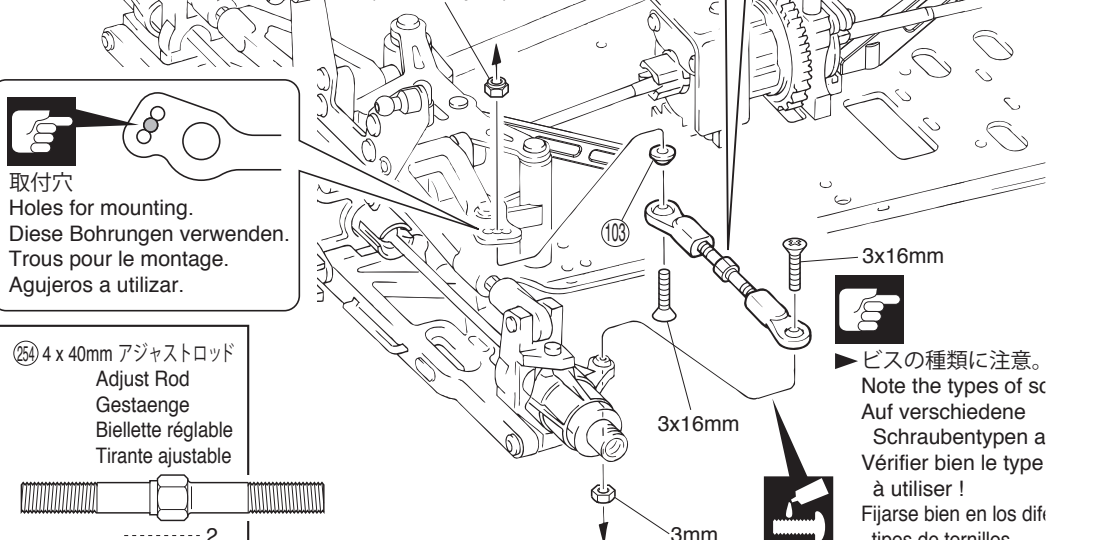
2



約24.5mm
approx. 24.5mm
ca. 24.5mm
environ 24.5mm
aprox. 24.5mm

1:1

段のある方が逆ネジ。
The side with the step is a reverse screw.
Die markierte Seite hat ein Linksgewinde.
Le côté avec le déport est le pas inversé.
Lado con rosca inversa.



取付穴
Holes for mounting.
Diese Bohrungen verwenden.
Trous pour le montage.
Agujeros a utilizar.

254 4 x 40mm アジャストロッド
Adjust Rod
Gestaenge
Biellette réglable
Tirante ajustable

ビスの種類に注意。
Note the types of screws.
Auf verschiedene
Schraubentypen a
Vérifier bien le type
à utiliser !
Fijarse bien en los dif
tipos de tornillos

注意して組立てる所。
Pay close attention here!
Vorsicht! Wichtiger Hinweis!
Attention! Avis important!
Preste atención.

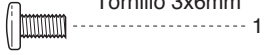
ネジロック剤を塗る。
Apply threadlocker (screw cement).
Verwenden Sie Schraubensicherungslack.
Appliquez du frein filet.
Aplique líquido fijatornillos.

原寸図。
True-to-scale diagram.
Maßstabsgetreue Darstellung.
Illustration à l'échelle.
Dibujo a tamaño real.

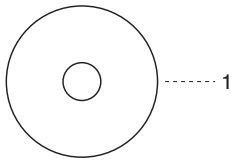
左右同じように組立てる。
Assemble left and right sides the same way.
Bauen Sie eine linke und eine rechte Seite.
Assemblez le côté gauche comme le côté droit
Realice el montaje de igual forma en ambos lados.

26 エンジン / Engine Verbrennungsmotor / Moteur / Motor

3 x 6mm ビス
Screw
LK Schraube
Vis 3x6mm
Tornillo 3x6mm



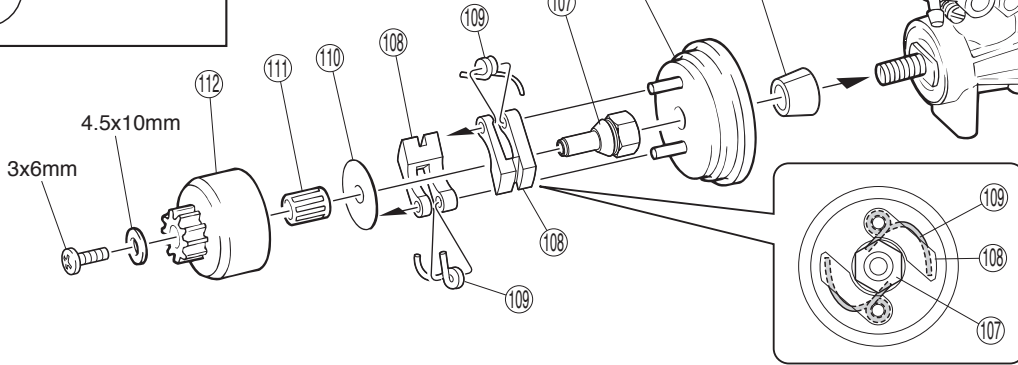
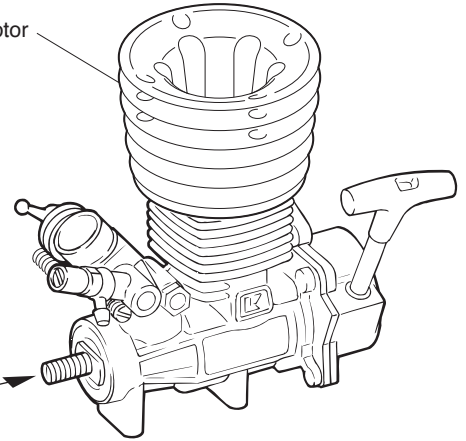
⑩ 5 x 20mm シム
Shim
Unterlegscheibe
Rondelle de callage
Arandela



4.5 x 10mm ワッシャー
Washer
Scheibe
Rondelle 4.5x10mm
Arandela 4.5x10mm



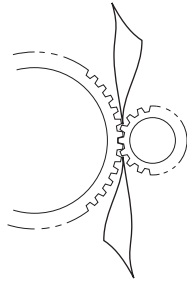
エンジンユニット
Engine Unit
Verbrennungsmotor
Moteur
Motor



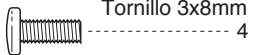
27 エンジン / Engine Verbrennungsmotor / Moteur / Motor



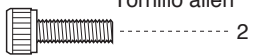
▶ 紙1枚分のすきまをあける。
Insert a sheet of paper
before installing.
Ein Stueck Papier beim
Einbau dazwischen legen!
Insérer un morceau de
papier avant installation.
Inserte un trozo de papel
antes de instalar.



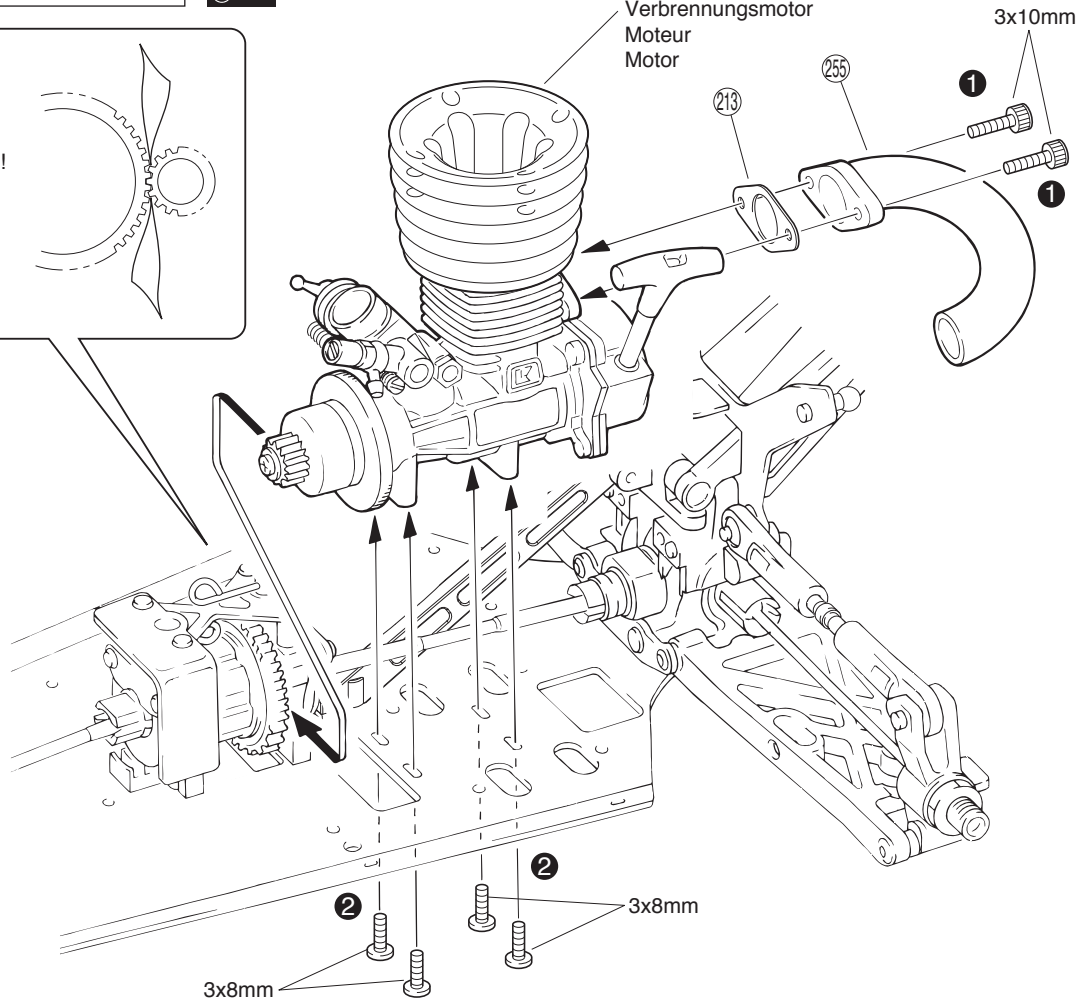
3 x 8mm ビス
Screw
LK Schraube
Vis 3x8mm
Tornillo 3x8mm



3 x 10mm キャップビス
Cap Screw
Inbusschraube
Vis
Tornillo allen



エンジンアッセンブリー
Engine Assembly
Verbrennungsmotor
Moteur
Motor



前
Front
Vorne
Avant
Delantera



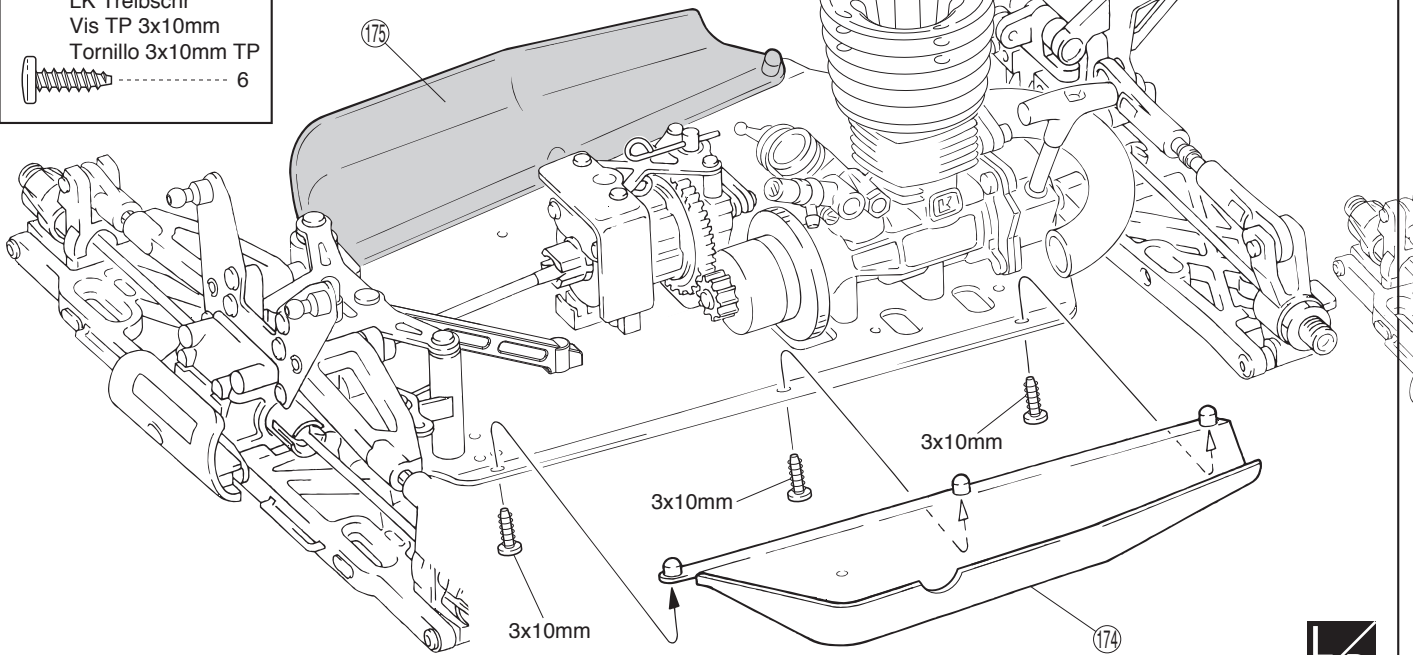
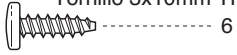
番号の順に組立てる。
Assemble in the specified order.
In der angegebenen Reihenfolge zusammenbauen.
Assemblez dans l'ordre indiqué.
Realice el montaje en el orden indicado.

28

サイドガード / Side Guard

Seitenschutz / Bavettes de protection / Paragolpes lateral

3 x 10mm TPビス
TP Screw
LK Treibschra
Vis TP 3x10mm
Tornillo 3x10mm TP

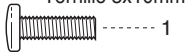


29

マフラー / Muffler

Resonanzrohr / Echappement / Escape

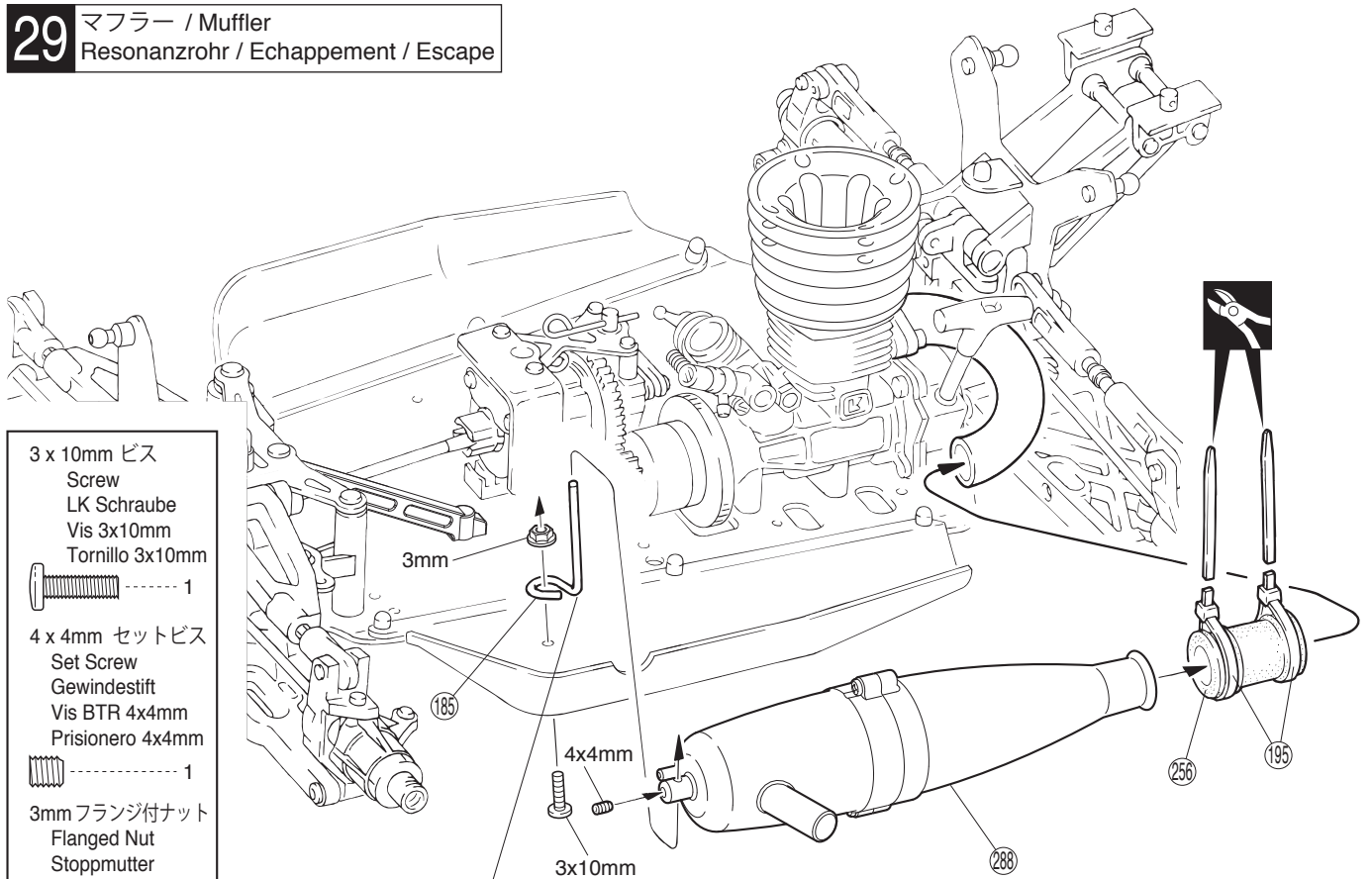
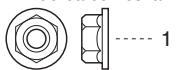
3 x 10mm ビス
Screw
LK Schraube
Vis 3x10mm
Tornillo 3x10mm



4 x 4mm セットビス
Set Screw
Gewindestift
Vis BTR 4x4mm
Prisionero 4x4mm



3mm フランジ付ナット
Flanged Nut
Stoppmutter
Ecrou épaulé
Tuerca con collarín



マフラーに合わせて曲げる。
Bend the wire to fit the muffler into position.
Gemaefl Resorrohr biegen
Courber si nécessaire.
Doblar para poder instalarlo en el escape.



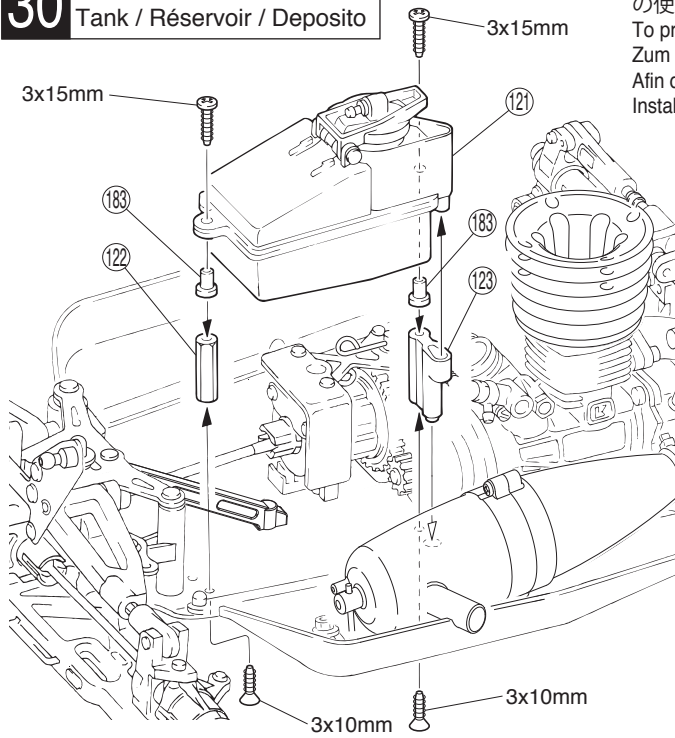
左右同じように組立てる。
Assemble left and right sides the same way.
Bauen Sie eine linke und eine rechte Seite.
Assemblez le côté gauche comme le côté droit.
Realice el montaje de igual forma en ambos lados.



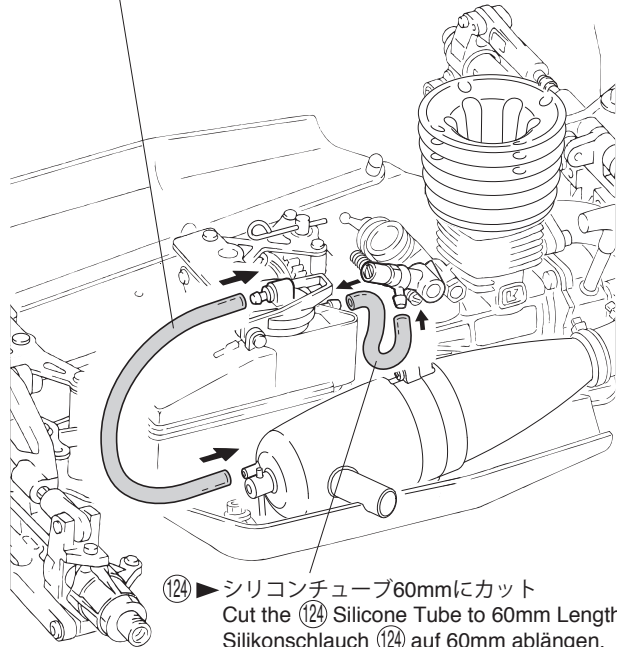
余分をカットする。
Cut off excess.
Überschüssiges Material abschneiden.
Coupez l'excès.
Corte el sobrante.

30 燃料タンク / Fuel Tank Tank / Réservoir / Deposito

● エンジンをゴミやほりから守るために、別売のNo.1876燃料フィルターの使用をおすすめします。
To protect the engine from dirt infiltration, purchase Kyosho's No.1876 Fuel Filter.
Zum Schutz des Motors, den Treibstoff-Filter Best.-Nr. 1876 verwenden.
Afin de protéger le moteur de la poussière, se procurer le filtre à essence Kyosho réf.1876.
Instale el Filtro de Combustible No.1876 para prevenir la entrada de suciedad en el motor



⑫④ ▶ シリコンチューブ110mmにカット
Cut the ⑫④ Silicone Tube to 110mm Length.
Silikonschlauch ⑫④ auf 110mm ablängen.
Découper une longueur de 110mm de la durite silicone ⑫④.
Corte el tubo de silicona ⑫④ con una longitud de 110mm.



⑫④ ▶ シリコンチューブ60mmにカット
Cut the ⑫④ Silicone Tube to 60mm Length.
Silikonschlauch ⑫④ auf 60mm ablängen.
Découper une longueur de 60mm de la durite silicone ⑫④.
Corte el tubo de silicona ⑫④ con una longitud de 60mm.



▶ ビスの種類に注意。
Note the types of screws!
Auf verschiedene Schraubentypen achten!
Vérifier bien le type de vis à utiliser!
Fijarse bien en los diferentes tipos de tornillos

3 x 15mm TPビス TP Screw LK Treibschr Vis TP 3x15mm Tornillo 3x15mm TP	3 x 10mm TPサラビス TP F/H Screw SK Treibschraube Vis TP F/H 3x10mm Tornillo 3x10mm TP F/H
--	--



31 プロポ / Radio / RC-Anlage Radio / Equipo de Radio

2 x 20mm ビス
Screw LK Schraube
Vis 2x20mm Tornillo 2x20mm

2 x 30mm ビス
Screw LK Schraube
Vis 2x30mm Tornillo 2x30mm

2 x 8mm TPビス
TP Screw LK Treibschr
Vis TP 2x8mm Tornillo 2x8mm TP

2 x 10mm ビス(銀)
Screw (Silver) RK Schraube (Silber)
Vis 2x10mm (Argent) Tornillo 2x10mm (Plateado)

2 x 10mm ビス
Screw RK Schraube
Vis 2x10mm Tornillo 2x10mm

3 x 8mm ビス
Screw LK Schraube
Vis 3x8mm Tornillo 3x8mm

2 x 10mm ビス(銀)
Screw (Silver) RK Schraube (Silber)
Vis 2x10mm (Argent) Tornillo 2x10mm (Plateado)

2 x 10mm ビス(銀)
Screw (Silver) RK Schraube (Silber)
Vis 2x10mm (Argent) Tornillo 2x10mm (Plateado)

2 x 10mm ビス(銀)
Screw (Silver) RK Schraube (Silber)
Vis 2x10mm (Argent) Tornillo 2x10mm (Plateado)

2 x 10mm ビス(銀)
Screw (Silver) RK Schraube (Silber)
Vis 2x10mm (Argent) Tornillo 2x10mm (Plateado)

2 x 10mm ビス(銀)
Screw (Silver) RK Schraube (Silber)
Vis 2x10mm (Argent) Tornillo 2x10mm (Plateado)

2 x 10mm ビス(銀)
Screw (Silver) RK Schraube (Silber)
Vis 2x10mm (Argent) Tornillo 2x10mm (Plateado)

2 x 10mm ビス(銀)
Screw (Silver) RK Schraube (Silber)
Vis 2x10mm (Argent) Tornillo 2x10mm (Plateado)

2 x 10mm ビス(銀)
Screw (Silver) RK Schraube (Silber)
Vis 2x10mm (Argent) Tornillo 2x10mm (Plateado)

2 x 10mm ビス(銀)
Screw (Silver) RK Schraube (Silber)
Vis 2x10mm (Argent) Tornillo 2x10mm (Plateado)

2 x 10mm ビス(銀)
Screw (Silver) RK Schraube (Silber)
Vis 2x10mm (Argent) Tornillo 2x10mm (Plateado)

2 x 10mm ビス(銀)
Screw (Silver) RK Schraube (Silber)
Vis 2x10mm (Argent) Tornillo 2x10mm (Plateado)

2 x 10mm ビス(銀)
Screw (Silver) RK Schraube (Silber)
Vis 2x10mm (Argent) Tornillo 2x10mm (Plateado)

2 x 10mm ビス(銀)
Screw (Silver) RK Schraube (Silber)
Vis 2x10mm (Argent) Tornillo 2x10mm (Plateado)

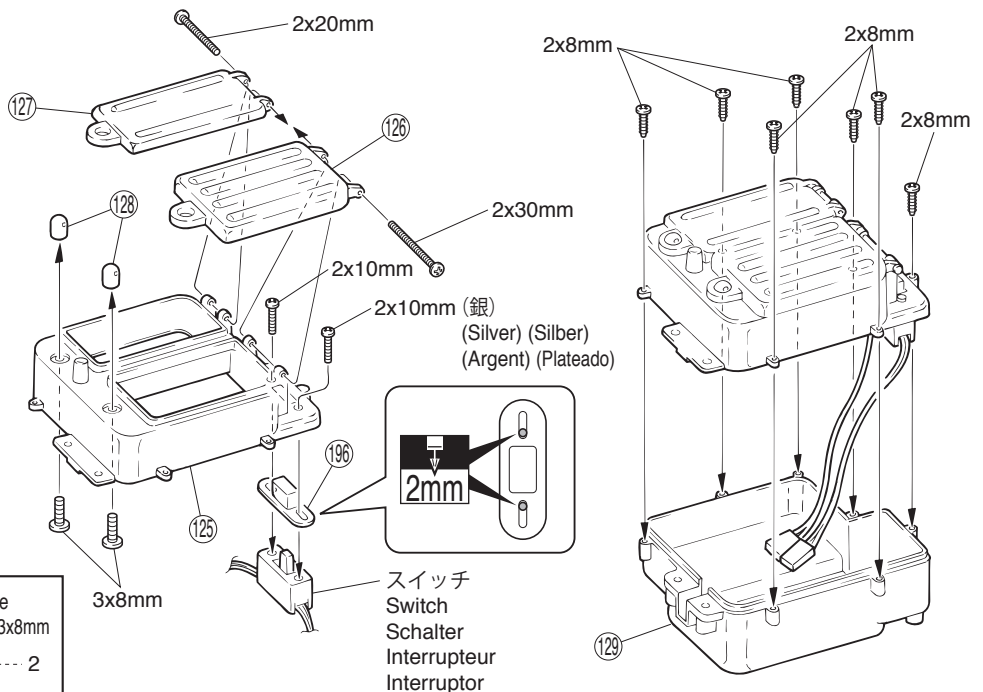
2 x 10mm ビス(銀)
Screw (Silver) RK Schraube (Silber)
Vis 2x10mm (Argent) Tornillo 2x10mm (Plateado)

2 x 10mm ビス(銀)
Screw (Silver) RK Schraube (Silber)
Vis 2x10mm (Argent) Tornillo 2x10mm (Plateado)

2 x 10mm ビス(銀)
Screw (Silver) RK Schraube (Silber)
Vis 2x10mm (Argent) Tornillo 2x10mm (Plateado)

2 x 10mm ビス(銀)
Screw (Silver) RK Schraube (Silber)
Vis 2x10mm (Argent) Tornillo 2x10mm (Plateado)

2 x 10mm ビス(銀)
Screw (Silver) RK Schraube (Silber)
Vis 2x10mm (Argent) Tornillo 2x10mm (Plateado)



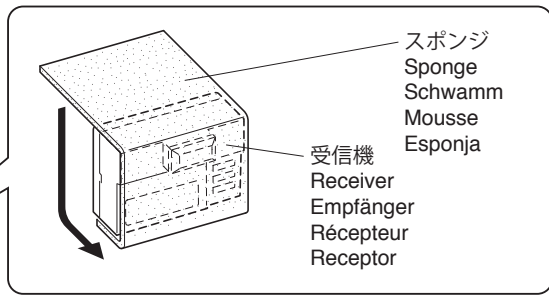
注意して組立てる所。
Pay close attention here!
Vorsicht! Wichtiger Hinweis!
Attention! Avis important!
Preste atención.

2mmの穴をあける(例)。
Drill holes with the specified diameter.
Bohren Sie Löcher im angegebenen Ø.
Percez des trous dans le Ø indiqué.
Perfore agujeros con la medida indicada.

32 プロポ / Radio / RC-Anlage
Radio / Equipo de Radio

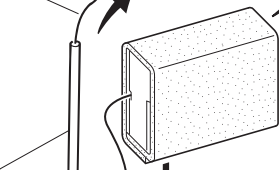
アンテナ
Antenna
Antenne
Antenne
Antena

(131)



スポンジ
Sponge
Schwamm
Mousse
Esponja

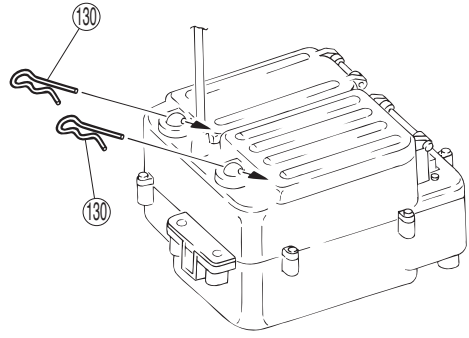
受信機
Receiver
Empfänger
Récepteur
Receptor



スポンジ
Sponge
Schwamm
Mousse
Esponja

バッテリー
Battery
Akku
Accu
Batería

セロハンテープ
Cellophane Tape
Klebeband
Cinta adhesiva
Cinta adhesiva

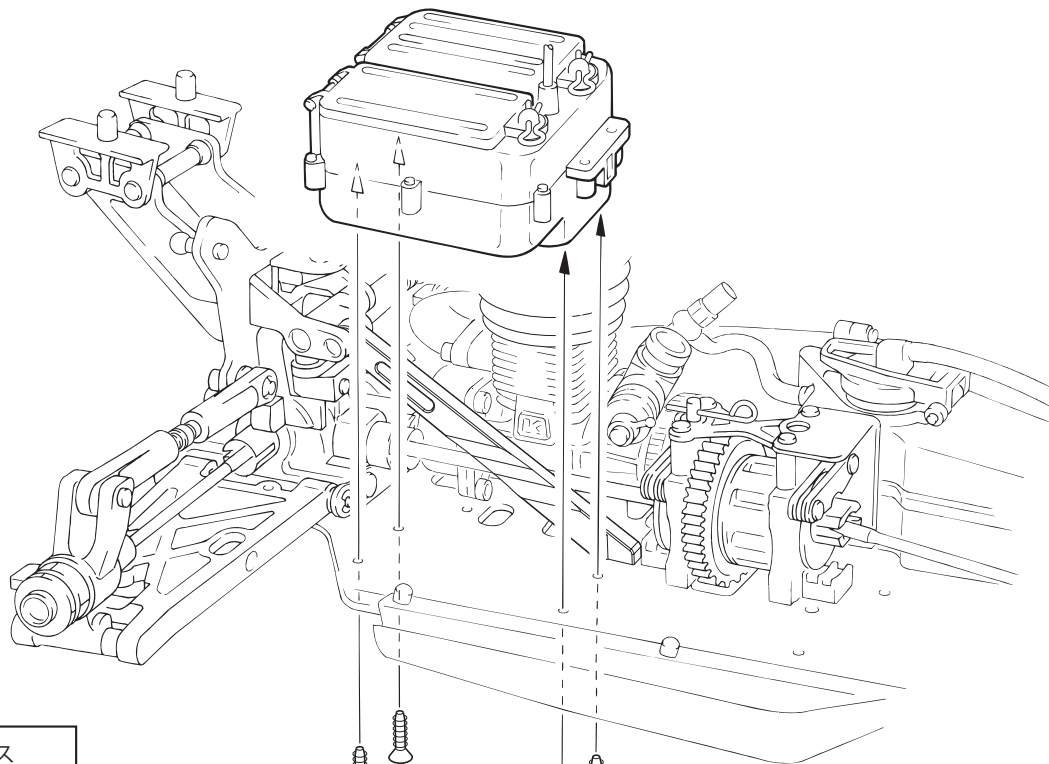


(130) フックピン
Hook Pin
Karrosserieklammer
Goupille
Clip carrocería

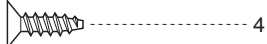


▶ メカボックスのすき間には、スポンジ等を入れると良い。
Better to fill some sponge between radio box and receiver.
Empfänger und Akku zum Schutz in Schaumstoff einwickeln.
Pour une meilleure protection, insérer de la mousse pour caler le boîtier porte-piles et le récepteur.
Es recomendable instalar trozos de espuma entre los componentes eléctricos.

33 プロポ / Radio / RC-Anlage
Radio / Equipo de Radio



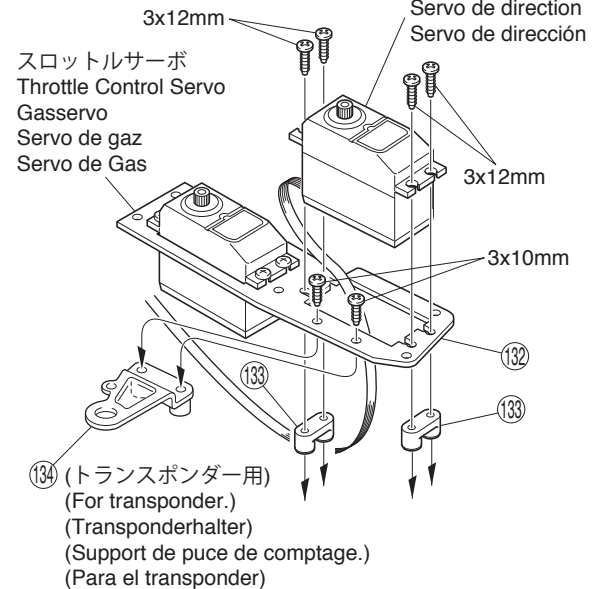
3 x 10mm TPサラビス
TP F/H Screw
SK Treibschraube
Vis TP F/H 3x10mm
Tornillo 3x10mm TP F/H



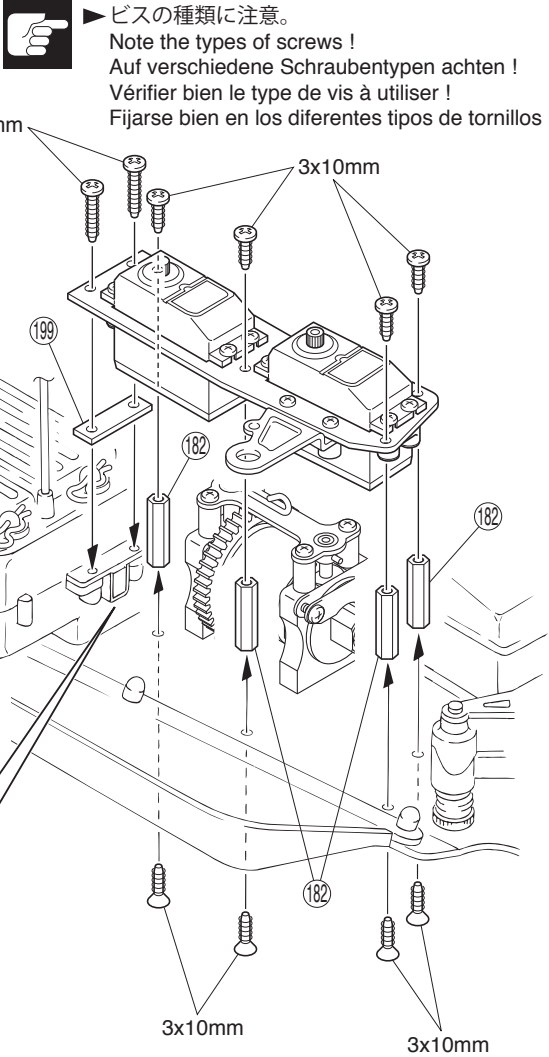
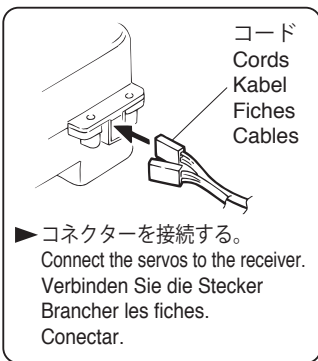
3x10mm

3x10mm

34 プロポ / Radio / RC-Anlage Radio / Equipo de Radio

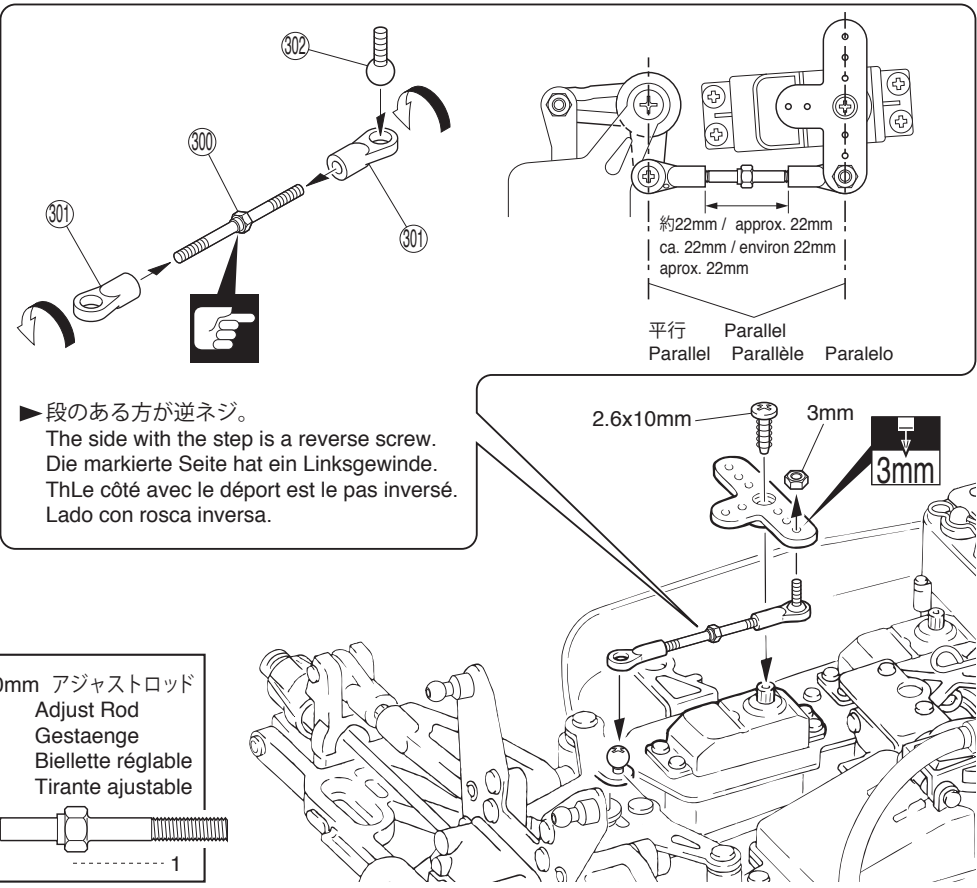


- | | |
|--|---|
| 3 x 10mm TPビス
TP Screw
LK Treibsch
Vis TP 3x10mm
Tornillo 3x10mm TP
----- 6 | 3 x 15mm TPビス
TP Screw
LK Treibsch
Vis TP 3x15mm
Tornillo 3x15mm TP
----- 2 |
| 3 x 12mm TPビス
TP Screw
LK Treibsch
Vis TP 3x12mm
Tornillo 3x12mm TP
----- 8 | 3 x 10mm TPサラビス
TP F/H Screw
SK Treibschraube
Vis TP F/H 3x10mm
Tornillo 3x10mm TP F/H
----- 4 |



35 プロポ / Radio / RC-Anlage Radio / Equipo de Radio

- | | |
|--|--|
| 2.6 x 10mm TPビス
TP Screw
LK Treibsch
Vis TP 2.6x10mm
Tornillo 2.6x10mm TP
----- 1 | 302 5.8mm ピロボール (銀)
Pillow Ball (silver)
Kugelschraube (silber)
Rotule (argent) 5.8mm
Rótula 5.8mm (Plateado)
----- 1 |
| 3mm ナイロンナット
Nylon Nut
Kunststoffmutter
Ecrou nylon
Tuerca Nylon
----- 1 | 301 5.8mm ボールエンド
Ball End
Kugelpfanne
Chape
Rótula
----- 2 |

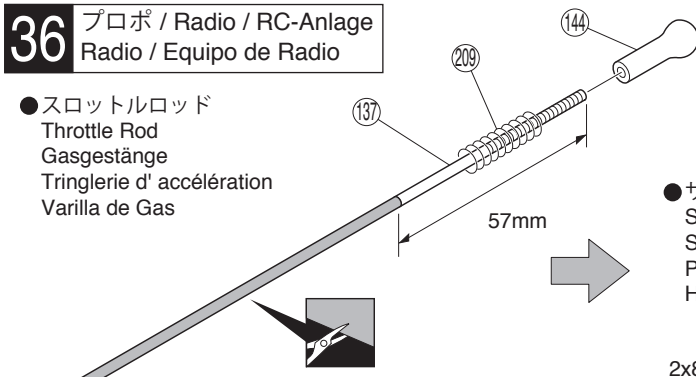


注意して組立てる所。 / Pay close attention here!
Vorsicht! Wichtiger Hinweis! / Attention! Avis important! / Preste atención.

3mmの穴をあける (例)。 / Drill holes with the specified diameter.
3mm Bohren Sie Löcher im angegebenen Ø. / Percez des trous dans le Ø indiqué. / Perfere agujeros con la medida indicada.

36 プロポ / Radio / RC-Anlage Radio / Equipo de Radio

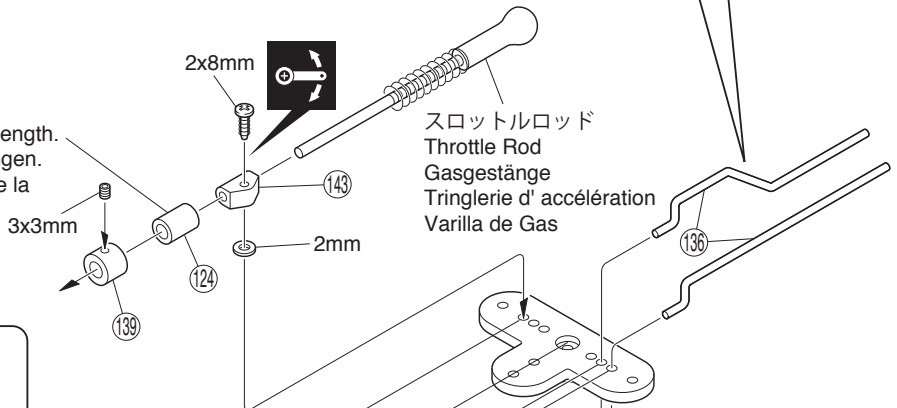
- スロットルロッド
Throttle Rod
Gasgestänge
Tringlerie d' accélération
Varilla de Gas



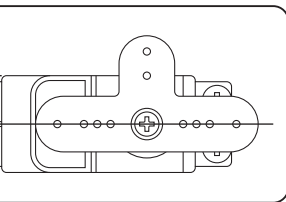
▶ 図の様に曲げます。
Bend as shown.
Biegen, wie dargestellt.
Plier comme sur le schema.
Doblar tal y como se indica.

● シリコンチューブ10mmにカット
Cut the (124) Silicone Tube to 10mm Length.
Silikonschlauch (124) auf 10mm ablängen.
Découper une longueur de 10mm de la durite silicone (124).
Corte el tubo de silicona (124) con una longitud de 10mm.

- サーボホーン
Servo Horn
Servohorn
Palonnier de servo
Horn servo



▶ 平行
Parallel
Parallel
Parallèle
Paralelo



- 3 x 3mm セットビス
Set Screw
Gewindestift
Vis BTR 3x3mm
Prisionero 3x3mm

----- 3

- 2mm ワッシャー
Washer
Scheibe
Rondelle 2mm
Arandela 2mm

----- 1

- 2 x 8mm TPビス
TP Screw
LK Treibschr
Vis TP 2x8mm
Tornillo 2x8mm TP

----- 1

- (209) スプリング
Spring Feder
Ressort Muelle

----- 1

- (139) 2mm ストッパー
Stopper Stelling
Arretoi Prisionero

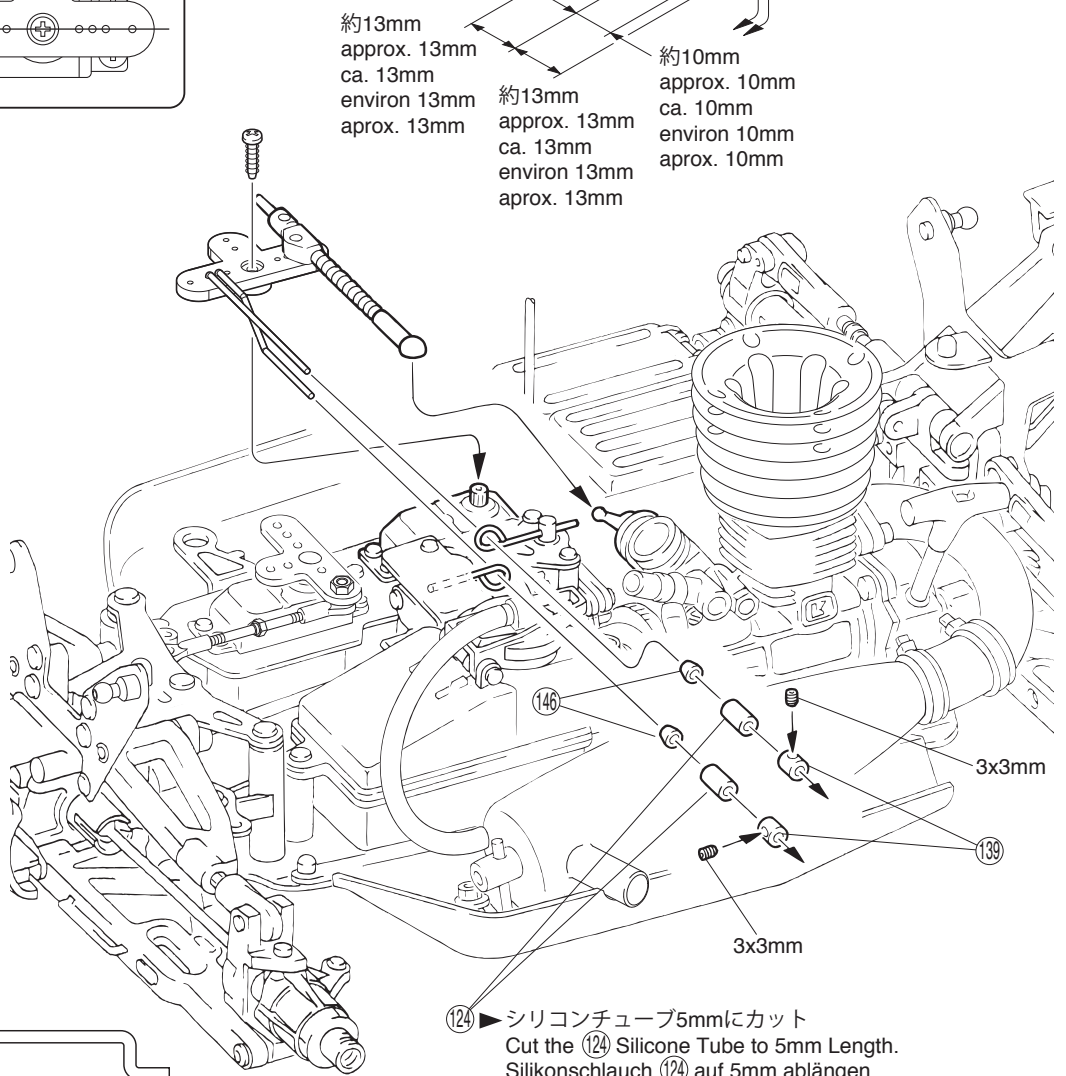
----- 3

- (136) ブレーキロッド
Brake Rod
Bremsgestänge
Tringlerie de frein
Varilla de freno

----- 2

- (137) 2x145mm アジャスターロッド
Adjuster Rod Stange
Tringle Tirante

----- 1



● シリコンチューブ5mmにカット
Cut the (124) Silicone Tube to 5mm Length.
Silikonschlauch (124) auf 5mm ablängen.
Découper une longueur de 5mm de la durite silicone (124).
Corte el tubo de silicona (124) con una longitud de 5mm.

▶ 可動するように組立てる。
Ensure smooth, non-binding movement when assembling.
Das Teil muß sich leicht bewegen lassen.
La pièce doit pouvoir pivoter autour de la vis.
Asegúrese que la pieza se mueva suavemente.

▶ 図をカットする。
Cut off shaded portion.
Schneiden Sie die schraffierten Flächen heraus.
Coupez la partie grisée.
Corte la zona oscurizada.

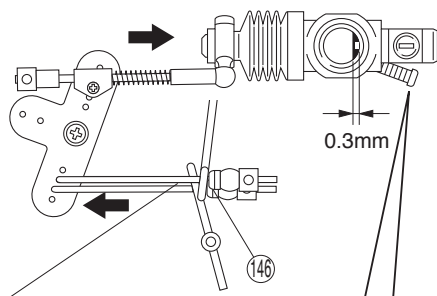
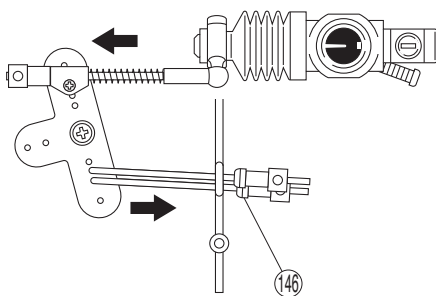
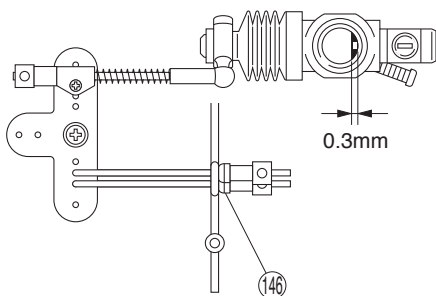
▶ 1:1 原寸図。
True-to-scale diagram.
Maßstabsgetreue Darstellung.
Illustration à l'échelle.
Dibujo a tamaño real.

37 スロットルリンケージ調整 / Throttle Linkage Adjustment Vergaseranlenkung / Réglages de la tringlerie de gaz / Ajuste varillaje gas

< ニュートラル >
< Neutral >
< Neutral >
< Neutre >
< Neutro >

< ハイ >
< High >
< Vollgas >
< Plein gaz >
< Máximo gas >

< ブレーキ >
< Brake >
< Bremse >
< Frein >
< Freno >



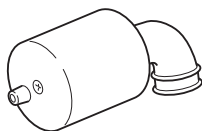
- 上側—リヤ側
● 下側—フロント側
Brake Adjusting Knobs
Einstellung der Bremse
Réglages des molettes de frein
Palancas freno
- Upper Linkage – Rear Brake
Oberes Gest. – Bremse hinten
Tringlerie supérieure – Frein arrière
Varilla superior – Freno trasero
- Lower Linkage – Front Brake
Unteres Gest. – Bremse vorn
Tringlerie inférieure – Frein avant
Varilla inferior – Freno delantero

▶ 0.3mm以下に閉じないようにスロー調整ビスで調整する。
Adjust the carburetor with this screw so it cannot close more than 0.3mm.
Vergaser so einstellen, dass ein 0.3 mm Spalt offen bleibt
Ajuster l'ouverture du carburateur avec cette vis. Toujours laisser une ouverture de 0.3mm.
Ajustar el carburador con este tornillo para que no cierre más de 0.3mm.

38 エンジン / Engine Verbrennungsmotor / Moteur / Motor

✕ No.92304

- HDエアークリーナー
HD Air Cleaner
Luftfilter
Filtre à air
Filtro Aire

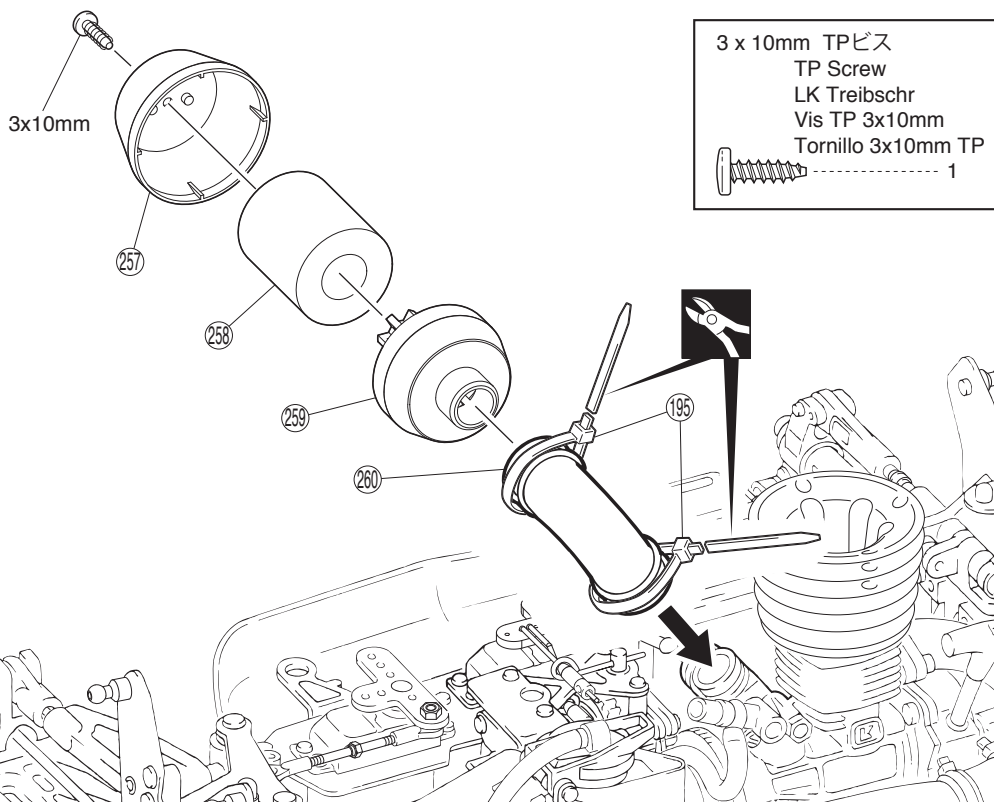


✕ No.96169

- エアークリーナーオイル (100cc)
Air Cleaner Oil (100cc)
Luftfilteröl
Huile de filtre à aire (100cc)
Aceite Filtro Aire



● (257), (258), (259), (260) はパーツ販売していません。No.92304 HDエアークリーナーを使用してください。
Key No. 257, 258, 259 and 260 are not available as spare parts. Please purchase optional "No.92304 HD Air Cleaner" instead.
Die Teile 257, 258, 259 & 260 sind nicht als Ersatzteile erhältlich. Bitte verwenden Sie dafür den Luftfilter mit der Best.-Nr. 92304.
Les pièces No. 257, 258, 259 et 260 ne sont pas vendues séparément. Pour les remplacer, se procurer le filtre à air, réf. 92304.
Las Piezas No. 257, 258, 259 y 260 no se venden por separado. Adquiera la pieza opcional No. 92304 Filtro Aire.



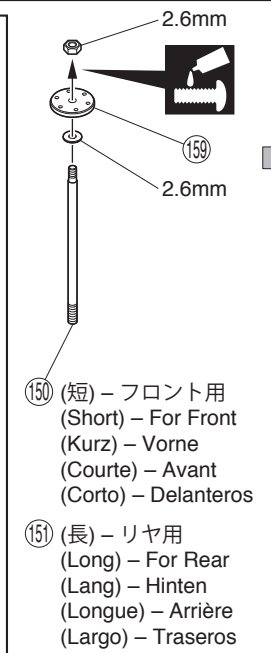
3 x 10mm TPビス
TP Screw
LK Treibschraube
Vis TP 3x10mm
Tornillo 3x10mm TP

✕ 別購入品。
Must be purchased separately!
Das Teil ist nicht im Bausatz enthalten!
Doit être acheté séparément!
Debe comprarse por separado.

✂ 余分をカットする。
Cut off excess.
Überschüssiges Material abschneiden.
Coupez l'excès.
Corte el sobrante.

39 ダンパー / Shock Absorber / Stoßdämpfer Amortisseur / Amortiguador

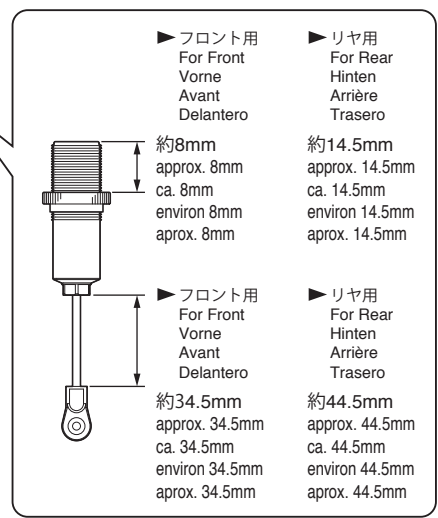
- ①⑤⑨ ダンパーピストン
Shock Piston
Dämpferkolben
Piston d'amortisseur
Pistón
- ①⑤④ Oリング P18
O-ring P18
O-Ring P18
Joint thorique P18
Junta Tórica P18
- ①⑤⑧ 6.8mm ダンパーエンド
Shock End
Kugelpfanne
Chape Amortisseur
Rótula Amortiguador



- ①⑤② 2.6mm ナット
Nut
Mutter
Ecro
Tuerca 2.6mm
- ①⑤① 2.6 x 6.8 x 0.5mm ワッシャー
Washer
Scheibe
Rondelle 2.6x6.8x0.5mm
Arandela 2.6x6.8x0.5mm
- ①⑤④ 6.8mm ボール
Ball
Kugel
Rotule
Rótula

- ①⑤② (短) – フロント用
(Short) – For Front
(Kurz) – Vorne
(Courte) – Avant
(Corto) – Delanteros
- ①⑤③ (長) – リヤ用
(Long) – For Rear
(Lang) – Hinten
(Longue) – Arrière
(Largo) – Traseros

▶ シャフトに布をまき、つかむ。
Cover the shaft with cloth
before gripping it with pliers.
Schützen Sie die Kolbenstange
mit etwas Stoff oder Papier.
Pour ne pas rayer avec la pince,
protégez la tige avec du papier ou
du tissu.
Cubra el eje con un trapo para
evitar rayar el eje.

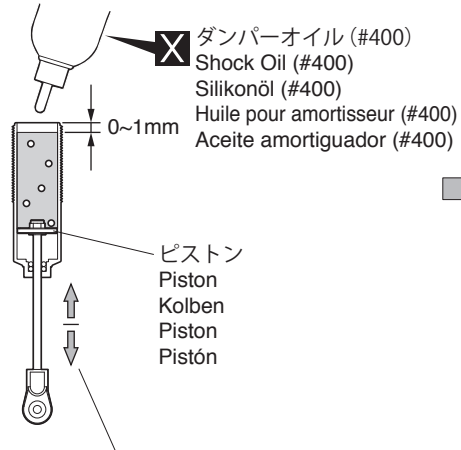


x2 フロント用
For Front
Vorne
Avant
Delanteros

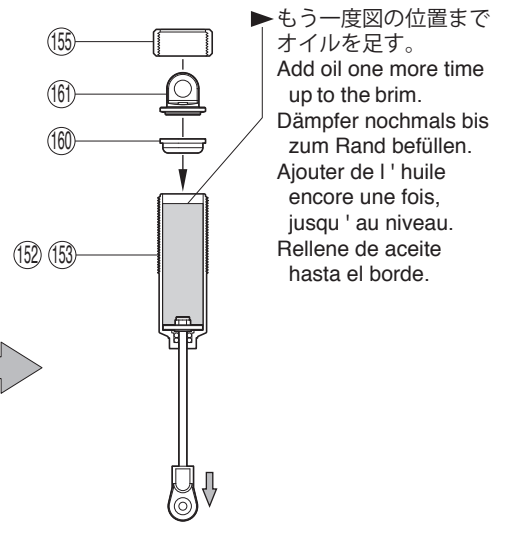
x2 リヤ用
For Rear
Hinten
Arrière
Traseros

40 ダンパー / Shock Absorber / Stoßdämpfer Amortisseur / Amortiguador

▶ ピストンを下げ、オイルを図の位置まで入れる。
Pull down the piston and slowly fill in oil.
Kolben nach unten ziehen, langsam mit Öl befüllen.
Placer le piston en position basse puis remplir
doucement d'huile.
Tire del pistón hacia abajo y rellene con aceite.



▶ ゆっくり上下させ、気泡をとる。
Then, gently move the piston up and down
to get rid of air bubbles.
Bewegen Sie den Kolben langsam auf und
ab, bis keine Luftblasen mehr im Öl sind.
Puis, actionner doucement le piston de bas
en haut, afin d'éliminer les bulles d'air.
Ahora mueva el pistón hacia arriba y hacia
abajo para eliminar las burbujas de aire.



▶ もう一度図の位置まで
オイルを足す。
Add oil one more time
up to the brim.
Dämpfer nochmals bis
zum Rand befüllen.
Ajouter de l'huile
encore une fois,
jusqu'au niveau.
Rellene de aceite
hasta el borde.

▶ ①⑥①を①⑤②, ①⑤③にかぶせ、あふれたオイルをふきとり、
①⑤②, ①⑤③を組立てる。
Cover the opening of ①⑤②, ①⑤③ with ①⑥①. Wipe away
any excess oil and assemble ①⑤② and ①⑥①.
Ausgleichskappe ①⑥① aufsetzen und überschüssiges
Öl abwischen. Anschließend die Teile ①⑤② und ①⑥①
aufschrauben.
Couvrir l'ouverture de ①⑤② et ①⑤③ avec la pièce ①⑥①.
Retirer l'excès d'huile et assembler les pièces
①⑤② et ①⑥①.
Cubra el cuerpo de amortiguador ①⑤②, ①⑤③ con ①⑥①.
Limpie el aceite sobrante e instale ①⑤② y ①⑥①.

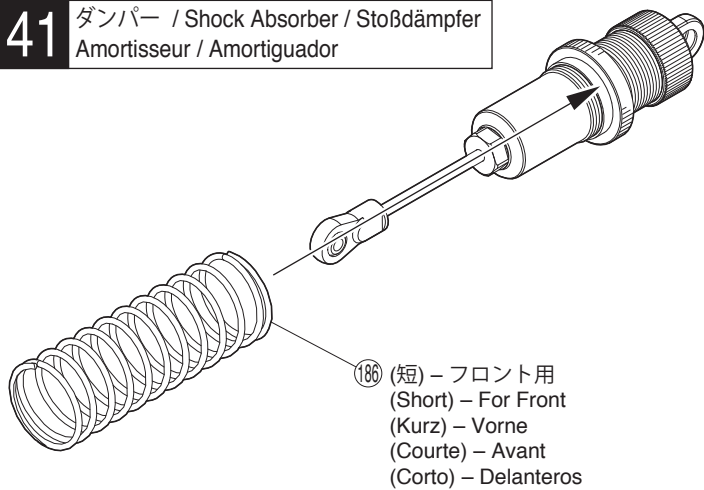
▶ スムーズに動くか確認する。
スムーズに動かないときは、
オイルを入れ直す。
Ensure smooth piston movement.
Should a piston not move smoothly.
Der Dämpfer muß sich leicht bewegen
lassen, ggf. die Befüllung wiederholen.
S'assurer que le piston puisse opérer
doucement. sinon.
Asegurarse que el pistón se mueva
suavemente arriba y abajo.

▶ ネジロック剤を塗る。
Apply threadlocker (screw cement).
Verwenden Sie Schraubensicherungs-lack.
Appliquer du frein filet.
Aplique líquido fijatornillos.

x2 2セット組立てる(例)。
Assemble as many times as specified.
Sooft wie angegeben zusammenbauen.
Assemblez aussi souvent qu'indiqué.
Repita las veces señaladas.

x 別購入品。
Must be purchased separately!
Das Teil ist nicht im Bausatz enthalten!
Doit être acheté séparément!
Debe comprarse por separado.

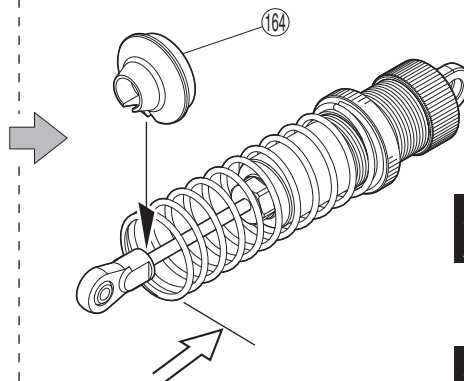
41 ダンパー / Shock Absorber / Stoßdämpfer
Amortisseur / Amortiguador



①⑧⑥ (短) – フロント用
(Short) – For Front
(Kurz) – Vorne
(Courte) – Avant
(Corto) – Delanteros

①⑧⑦ (長) – リヤ用
(Long) – For Rear
(Lang) – Hinten
(Longue) – Arrière
(Largo) – Traseros

▶ スプリングを縮めて①⑧④を入れる。
Compress the spring and install ①⑧④.
Drücken Sie die Feder zusammen und schieben Sie ①⑧④ auf.
Compresser le ressort pour monter ①⑧④.
Comprima el muelle e instale ①⑧④.



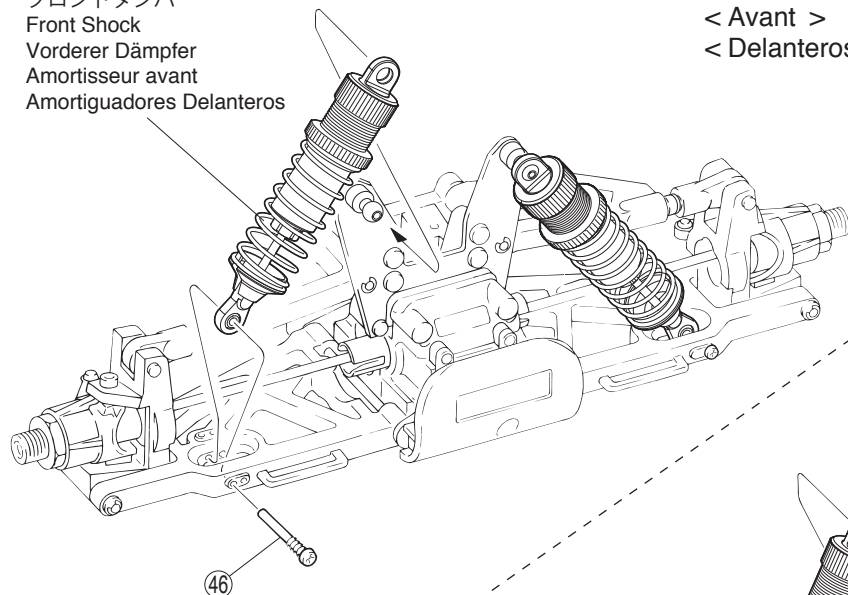
x2 フロント用
For Front
Vorne
Avant
Delanteros

x2 リヤ用
For Rear
Hinten
Arrière
Traseros

42 ダンパー / Shock Absorber / Stoßdämpfer
Amortisseur / Amortiguador

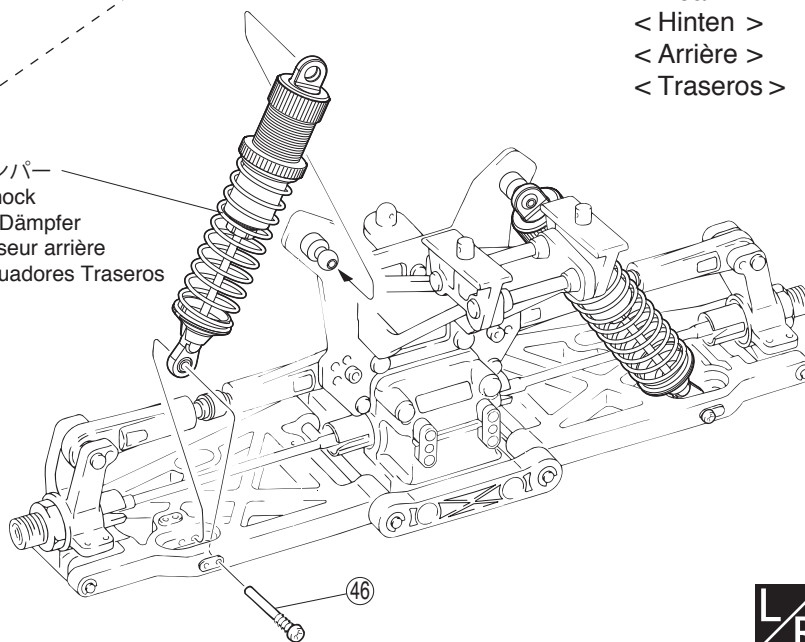
フロントダンパー
Front Shock
Vorderer Dämpfer
Amortisseur avant
Amortiguadores Delanteros

< フロント >
< Front >
< Vorne >
< Avant >
< Delanteros >

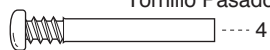


< リヤ >
< Rear >
< Hinten >
< Arrière >
< Traseros >

リヤダンパー
Rear Shock
Hintere Dämpfer
Amortisseur arrière
Amortiguadores Traseros



④⑥ 3 x 25mm スクリューピン
Screw Pin
Schraubachse
Vis
Tornillo Pasador



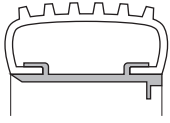
L/R 左右同じように組立てる。
Assemble left and right sides the same way.
Bauen Sie eine linke und eine rechte Seite.
Assemblez le côté gauche comme le côté droit.
Realice el montaje de igual forma en ambos lados.

x2 2セット組立てる(例)。
Assemble as many times as specified.
Sooft wie angegeben zusammenbauen.
Assemblez aussi souvent qu'indiqué.
Repita las veces señaladas.

43

タイヤ&ホイール / Tire & Wheels Reifen & Felgen / Jantes et pneus / Neumáticos y Llantas

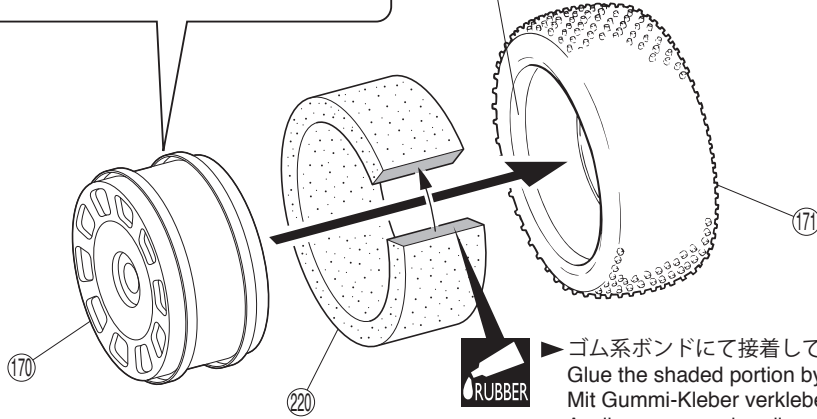
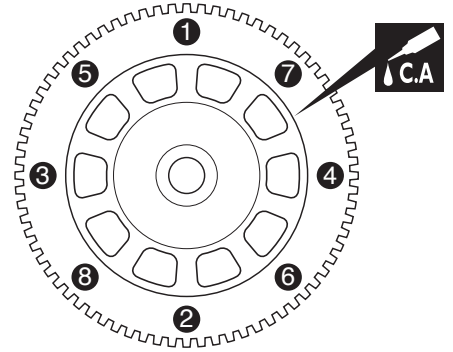
▶ ホイールのミゾにピッタリタイヤをおしこむ。
Slide the tires into these slots in the wheels.
Reifen auf die Felge aufziehen, wie gezeigt
Placer le pneu dans la lèvre de la jante.
Inserte los neumáticos en las llantas.



▶ あらかじめシンナー等で接着面をきれいにしておく。
Clean the tire rims with thinner beforehand.
Klebeflächen der Reifen und Felgen fettfrei machen!
Nettoyer la surface à coller du pneu avec un papier abrasif.
Limpie cuidadosamente los bordes.

▶ 番号順にタイヤを手で押さえ、瞬間接着剤を少しづつ流しこみ、最後に全体を接着します。
Lift edge of tire and apply small amount of instant glue all around.
Sekundenkleber wie dargestellt eintreiben.
Appliquer un point de colle à pneus comme indiqué.
Aplique unas pequeñas gotas de cianocrilato.

1 → 8



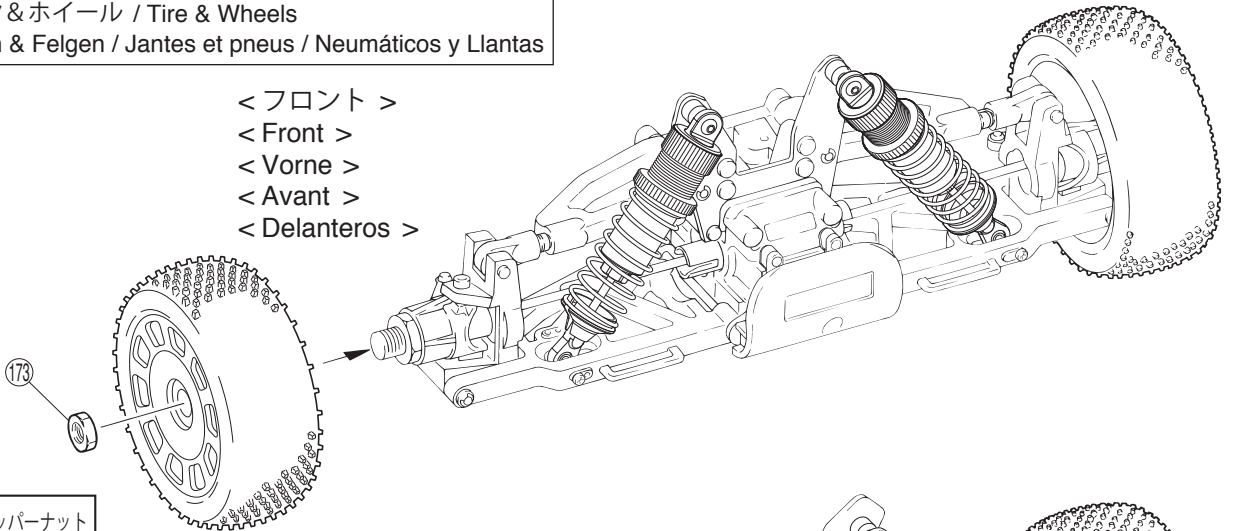
▶ ゴム系ボンドにて接着してタイヤ内へ入れる。
Glue the shaded portion by rubber cement, then insert into the tire.
Mit Gummi-Kleber verkleben
Applique un peu de colle sur la partie grisée, puis l'insérer dans le pneu.
Aplique cola de contacto.

x4

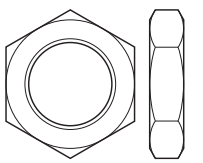
44

タイヤ&ホイール / Tire & Wheels Reifen & Felgen / Jantes et pneus / Neumáticos y Llantas

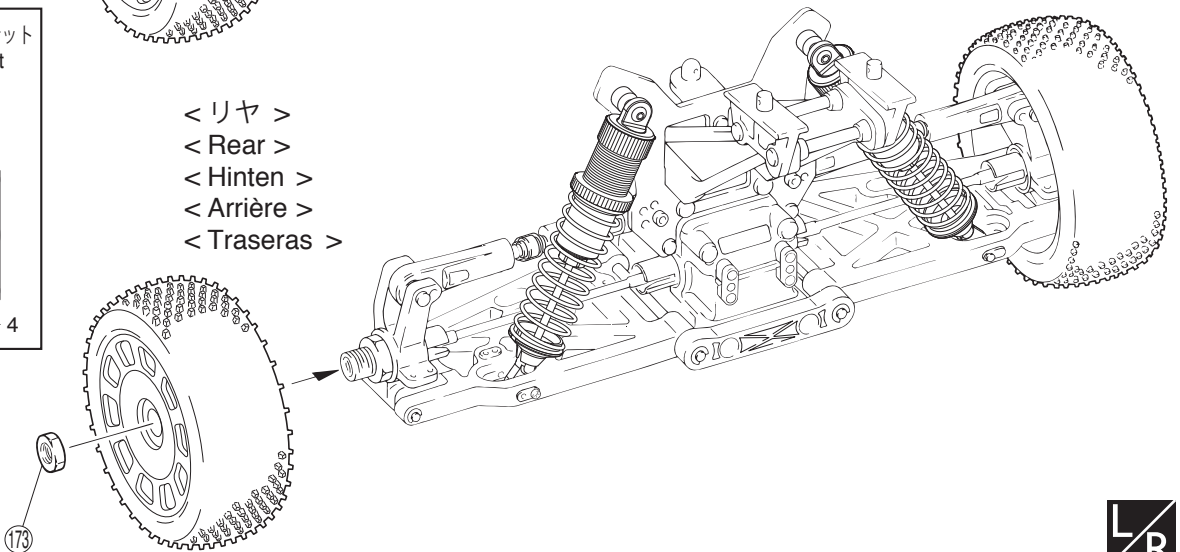
< フロント >
< Front >
< Vorne >
< Avant >
< Delanteros >



①73 ホイールストッパーナット
Wheel Stopper Nut
Radmutter
Ecrou de roue
Hexágono rueda



< リヤ >
< Rear >
< Hinten >
< Arrière >
< Traseras >



L/R

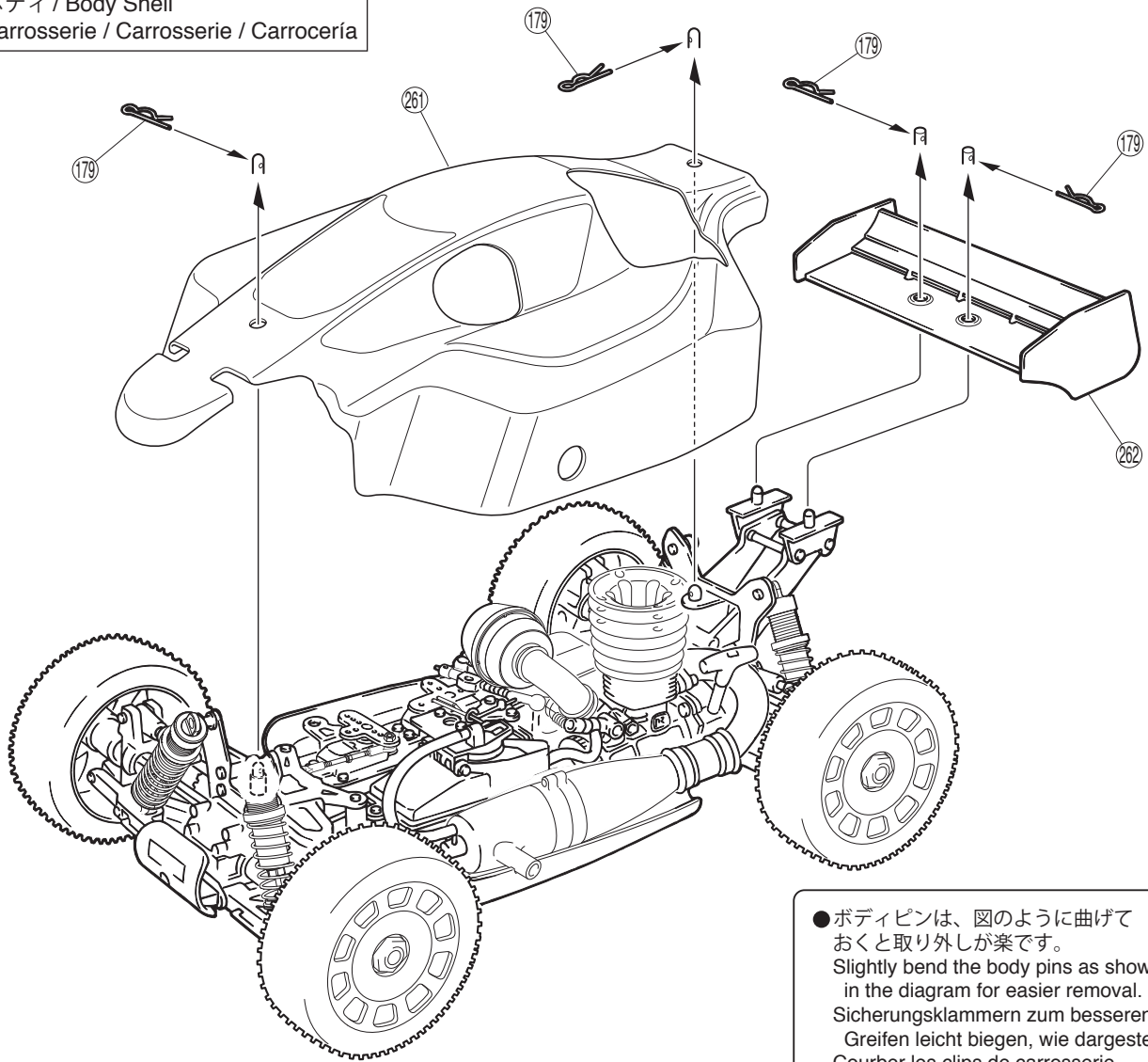
▶ 瞬間接着剤で接着する。
Apply instant glue (CA glue, super glue).
Verwenden Sie Sekundenkleber.
Collez avec de la colle cyanoacrylate.
Aplique pegamento instantáneo.

x4 4セット組立てる(例)。
Assemble as many times as specified.
Sooft wie angegeben zusammenbauen.
Assemblez aussi souvent qu'indiqué.
Repita las veces señaladas.

L/R 左右同じように組立てる。
Assemble left and right sides the same way.
Bauen Sie eine linke und eine rechte Seite.
Assemblez le côté gauche comme le côté droit.
Realice el montaje de igual forma en ambos lados.

▶ ゴム系接着剤で接着する。
Apply rubber type glue.
Gummikleber.
Collez avec de la colle a caoutchouc.
Aplicar cola de contacto.

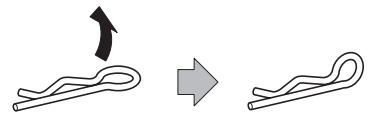
45 ボディ / Body Shell
 Karrosserie / Carrosserie / Carrocería



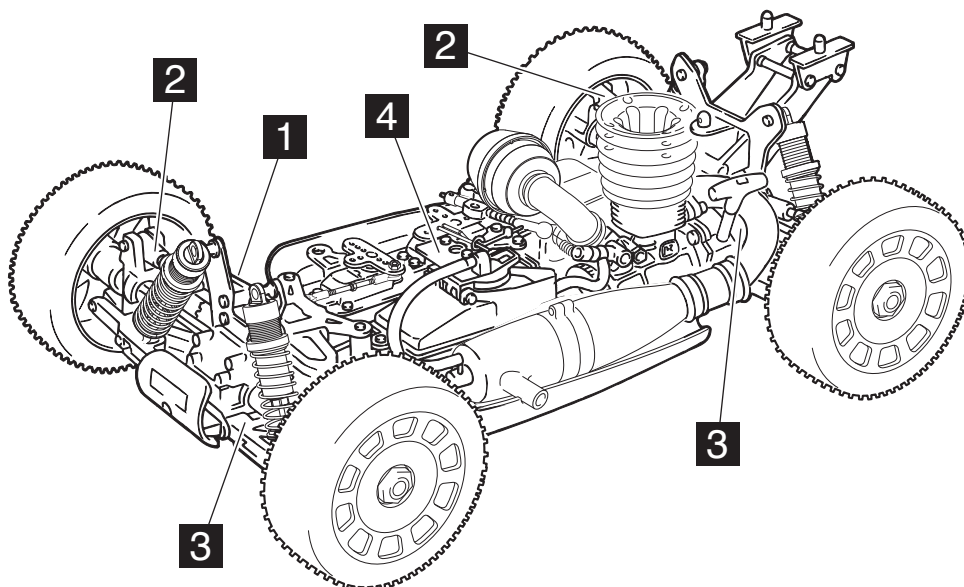
(179) ボディピン
 Body Pin
 Karosserieklammer
 Goupille de carrosserie
 Clip carrocería



● ボディピンは、図のように曲げておくこと取り外しが楽です。
 Slightly bend the body pins as shown in the diagram for easier removal.
 Sicherungsklammern zum besseren Greifen leicht biegen, wie dargestellt.
 Courber les clips de carrosserie comme indiqué.
 Doble ligeramente las presillas de carrocería para facilitar la instalación.

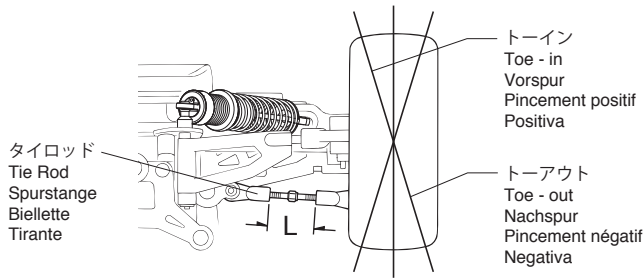


セッティングガイド / Adjustment / Einstellung / R glage / Ajustes



1 トー角(フロント) / Toe Adjustment (Front) / Spurrjustierung (vorn) / Pincement (avant) / Ajuste de la convergencia (Delantero)

- タイロッドの長さを変えて、トー角の調整ができます。
Adjust the front toe by making the tie rod longer or shorter.
Die Einstellung wird an der Spurstange vorgenommen.
Ajuster le pincement avant en agissant sur la longueur des biellettes.
Ajuste la convergencia de las ruedas delanteras alargando o acortando la longitud de los tirantes ajustables.

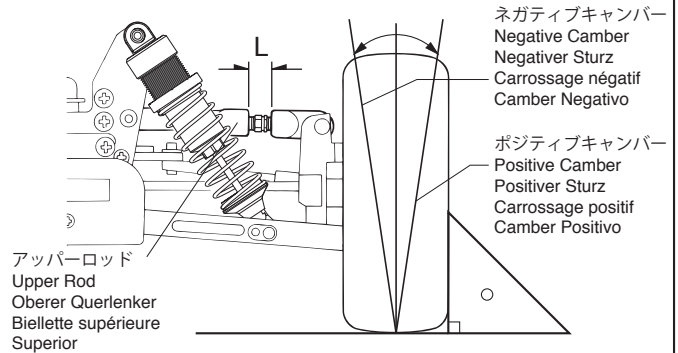


Lの長さ Length (L) Laenge Longueur Longitud (L)	特性 Steering Characteristics Lenkeigenschaften Comportement Características Dirección	Lの長さ Length (L) Laenge Longueur Longitud (L)	特性 Steering Characteristics Lenkeigenschaften Comportement Características Dirección
長くする Longer. laenger. Allonger. Más largo.	ステアリング特性はマイルド傾向になる。 Steering becomes milder. weicherer Einlenkverhalten Entrée de virage plus agressive. Conducción más suave.	短くする Shorter. kuerzer. Raccourcir. Más corto.	コーナリング初期の反応が良くなる。 Enters corners more aggressively. direkteres Einlenkverhalten Train avant plus neutre. Entrada en curva más agresiva.
トーイン Toe - in Vorspur Pincement positif Convergencia Positiva		トーアウト Toe - out Nachspur Pincement négatif Convergencia Negativa	

- ▶ タイロッドの長さは、左右同じにすること。
Ensure that the length of both left and right tie rods is the same.
Sie Spurstangen muessen auf beiden Seiten gleich lang sein.
ATTENTION ! Vérifier que les biellettes soient de la même longueur de chaque côté.
Asegurarse que la longitud de los tirantes derecho e izquierdo es idéntica.

2 キャンバー角 / Camber Adjustment / Der Sturz / Carrossage / Ajuste del Camber

- アッパーロッドの長さを変えてキャンバー角の調整ができます。
Adjust the front/rear camber by making the upper rods longer or shorter.
Der Sturz an Vorder- & Hinterachse wird an den oberen Querlenkern justiert.
Ajuster le carrossage avant et arrière en agissant sur les biellettes de tirants supérieurs.
Ajuste el ángulo de camber delantero/trasero acortando o alargando la longitud de los tirantes ajustables.

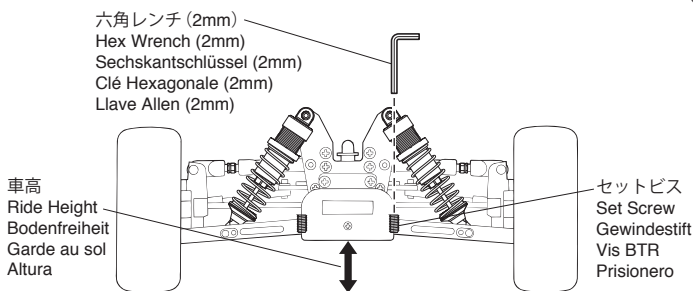


Lの長さ Length (L) Laenge Longueur Longitud (L)	フロント/リヤ Front / Rear Vorne / Hinten Avant / Arrière Delanteros / Traseros	特性 Steering Characteristics Lenkeigenschaften Comportement Características Dirección
長くする Longer. laenger. Allonger. Más largo.	フロント Front Vorne Avant Delanteros	ステアリング特性はマイルド傾向になる。 Steering becomes milder. weicherer Einlenkverhalten Entrée de virage plus agressive. Conducción más suave.
ポジティブキャンバー Positive Camber Positiver Sturz Carrossage positif Camber Positivo	リヤ Rear Hinten Arrière Traseros	コーナリング初期にリヤタイヤがすべりやすくなる。 Rear tire grip becomes worse when entering corners. weniger Grip in Kurven L'accroche des pneus arrière en entrée de virage est moins efficace. Peor agarre de las ruedas en la entrada en curva.
短くする Shorter. kuerzer. Raccourcir. Más corto.	フロント Front Vorne Avant Delanteros	コーナリング初期の反応が良くなる。 Enters corners more aggressively. direkteres Einlenkverhalten Train avant plus neutre. Entrada en curva más agresiva.
ネガティブキャンバー Negative Camber Negativer Sturz Carrossage négatif Camber Negativo	リヤ Rear Hinten Arrière Traseros	コーナリング初期にリヤタイヤがすべりにくくなる。 Gives rear tires more grip when entering corners. weniger Grip in Kurven Les pneus arrière ont plus d'accroche en entrée de virage. Mayor agarre de las ruedas traseras al entrar en curva.

- ▶ アッパーロッドの長さは、左右同じにすること。
Ensure that the length of both left and right upper rods is the same either by unscrewing or by tightening the set screw.
Unbedingt darauf achten, dass die oberen Querlenker auf beiden Seiten einer Achse jeweils gleich lang sind.
ATTENTION ! Vérifier que les tirants soient de la même longueur de chaque côté.
Asegúrese que la longitud de los tirantes superiores derecho e izquierdo es idéntica.

3 車高 / Ride Height / Bodenfreiheit / Garde au sol / Ajuste de la altura

- サスアームのセットビスの締込量で車高の調整ができます。
Adjust the front / rear ride height.
Justierung der Bodenfreiheit vorn & hinten.
Réglage de la garde au sol avant et arrière
Ajuste de la altura delantera y trasera.



- ▶ シャシーを平な所におき、前輪を持ち上げ、次にゆっくり降ろした時、左右の前輪が同時に地面につくように調整すること。
Place the chassis on a level surface and lift the front of the model. When setting down the model again, check if both front wheels touch down at the same time.
Modell auf eine ebene Platte setzen und vorne anheben. Darauf achten, dass die Raeder gleichzeitig auf der Platte aufsetzen, ggf. Einstellung korrigieren.
Placer le châssis sur une surface plane, puis vérifier en levant le châssis par le milieu que les roues droite et gauche décollent du sol simultanément.
Coloque el modelo en una superficie plana y levante la parte delantera. Compruebe si las dos ruedas delanteras tocan el suelo al mismo tiempo al bajar el modelo

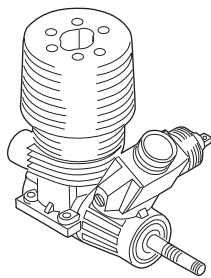
※No.I-S54012 4x12mmのセットビスが必要です。
(11ページ 13、14ページ 20 を参照。)
Requires Part No.I-S54012 4x12mm Set Screw (Refer to P11 13 and P14 20)
Erfordert 4 x 12 mm Gewindestraube (Art.-Nr. I-S54012)
(beachten Sie Seite 11, Baustufe 13 und Seite 14, Baustufe 20)
Vis 4x12mm (#I-S54012) nécessaires (se référer à P11 13 et P14 20).
Requiere la pieza No. Tornillo Prisonero 4x12mm (Ver P11 13 y P14 20).

セットビスをしめる。 Screwing in the set screw. Gewindestift im Uhrzeigersinn En vissant la BTR. Apretando el prisionero.	車高が下がる。 Ride height becomes lower. Weniger Bodenfreiheit. La garde au sol s'abaisse. Menor altura.
セットビスをゆるめる。 Unscrewing the set screw. Gewindestift geg. Uhrzeigersinn En dévissant la BTR. Aflojando el prisionero.	車高が上がる。 Ride height becomes higher. Mehr Bodenfreiheit. La garde au sol monte. Mayor altura.

**キット付属以外のエンジンを搭載する場合 / If you use an engine other than the one included
Montage eines anderen Motors / Si vous utilisez un autre moteur / Si instala otro tipo de motor**

■21クラスカー用エンジン
Engine for .21-class cars
3,5 ccm Car-Motor
Moteur de class.21 (3,5cc)
Motor .21 para buggies 1/8

※リコイル無しでパイロットシャフト、クランクシャフト一体型のエンジンに限ります。
Only use .21 class engine, with crank shaft and pilot shaft as one part (SG shaft only).
Es passen nur 3,5 ccm Motoren mit SG-Kurbelwelle
Utiliser uniquement un moteur de class.21 équipé d'un vilebrequin lisse.
Instale un motor .21 con cigüeñal SG.

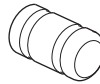


●エンジンに合わせて、以下のパーツが必要です。
Option parts for using option engines.
Erforderliches Zubehoer
Pièces options nécessaires pour utiliser un autre moteur.
Piezas opcionales que debe utilizar.

■プラグ
Plug
Kerze
Bougie
Bujía

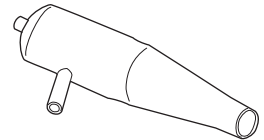


■ジョイントパイプ
Joining Pipe
Silikonverbinder
Durite d'échappement
Manguito silicona

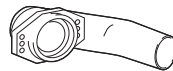


No.92515
マフラージョイントパイプ
Muffler Joining Pipe
Silikonverbinder
Durite d'échappement
Junta silicona

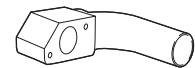
■マフラー
Muffler
Resonanzrohr
Echappement
Escape



■マニホールド
Manifold
Krümmer
Coude d'échappement
Codo escape

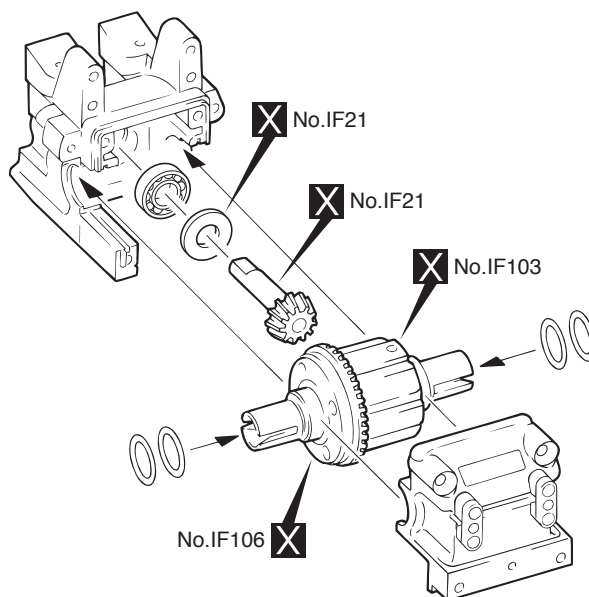


No.39514
マニホールド (O.S.21RZ, ピコ, ノバロッシ)
Manifold (O.S.21RZ, Picco, Nova Rossi)
Krümmer (O.S.21RZ, Picco, Nova Rossi)
Coude d'échappement (O.S.21RZ, Picco, Nova Rossi)
Codo escape (O.S.21RZ, Picco, Nova Rossi)



No.39516
マニホールド (O.S.21RG/GS21R)
Manifold (O.S.21RG/GS21R)
Krümmer (O.S.21RG/GS21R)
Coude d'échappement (O.S.21RG/GS21R)
Codo escape (O.S.21RG/GS21R)

●デフリングギヤ、ピニオンギヤを交換する。
Exchange Diff · Ring Gear and Pinion Gear to the option parts shown here.
Tauschen Sie die mit X markierten Teile aus, um die entsprechenden Tuningteile zu montieren.
Changer les pièces d'origines par des pièces options comme indiqué sur le schéma.
Cambie el Diferencial y las piezas mostradas.



✕ 別購入品。
Must be purchased separately!
Das Teil ist nicht im Bausatz enthalten!
Doit être acheté séparément!
Debe comprarse por separado.

▶ リンケージはエンジンに合わせて変更・調整します。

Refer below pictures. Linkage is also needed to change and adjust to your engine.

Kupplung montieren wie dargestellt. Anlenkung an Vergaser anpassen!

Se référer au schéma ci-dessous. Les tringleries peuvent changer selon le type de moteur utilisé.

Consulte los siguientes dibujos para instalar el motor.



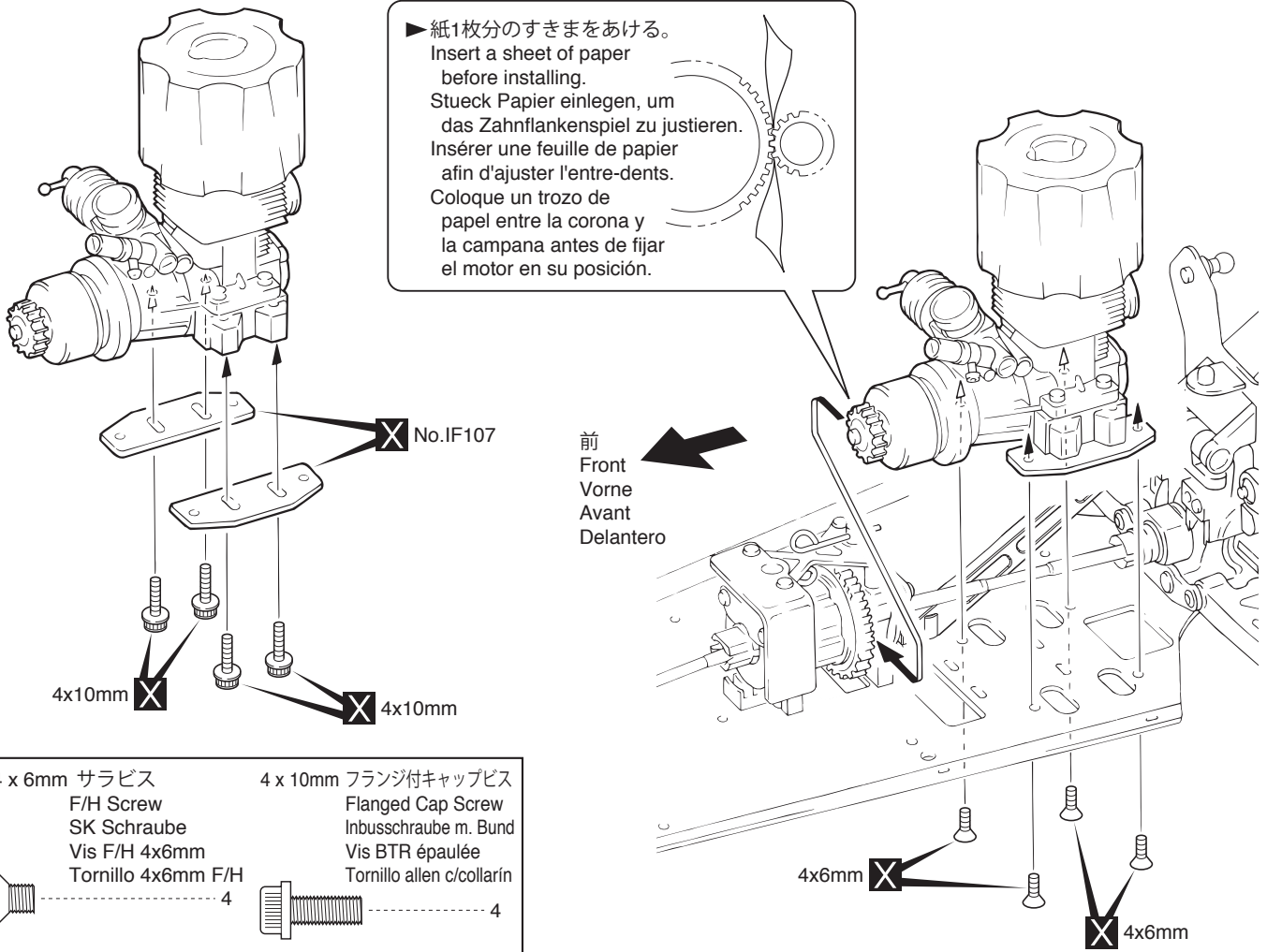
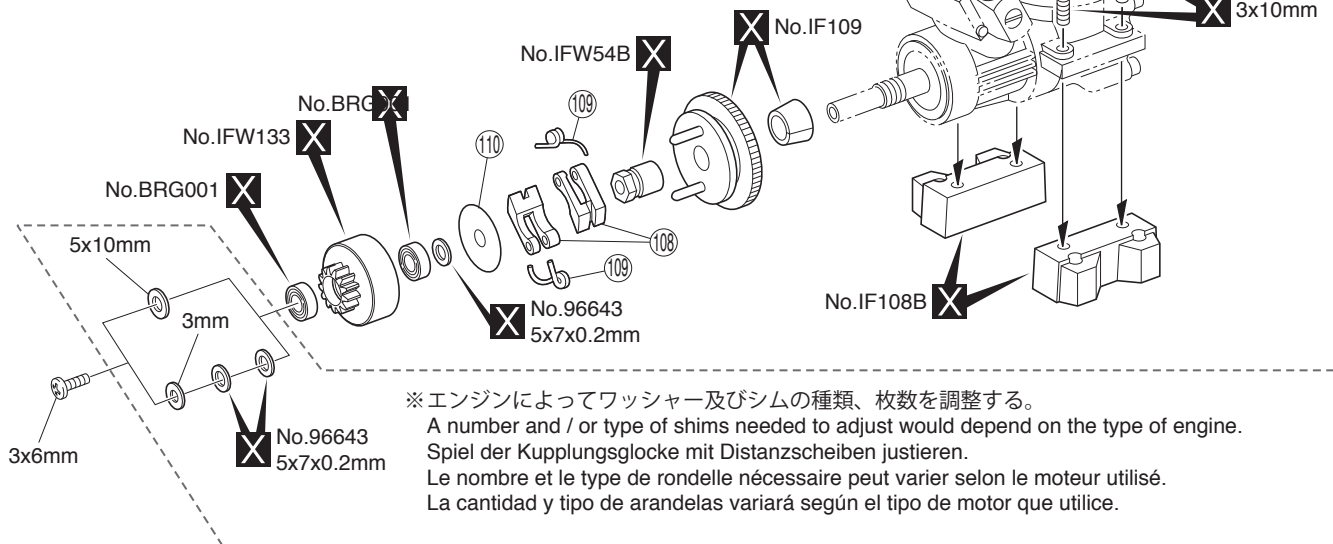
▶ クランクシャフトを引っ張り出した状態で組み立てます。

Pull out the crankshaft and assemble the parts.

Kurbelwelle nach vorn ziehen und Kupplungsteile montieren.

Assemble les pièces suivantes en maintenant le vilebrequin.

Realice el montaje de las siguientes piezas estirando del cigüeñal.



✕ 別購入品。 / Must be purchased separately! / Das Teil ist nicht im Bausatz enthalten! / Doit être acheté séparément! / Debe comprarse por separado.

✎ 注意して組立てる所。 / Pay close attention here! / Vorsicht! Wichtiger Hinweis! / Attention! Avis important! / Preste atención.

スタビライザー (オプション) を使用する場合 / In case of using Stabilizers (optional parts)
 Einbau von Stabilisatoren / Barre anti-roulis (vendue séparément) / Instalación Barra Estabilizadora

- フロント用 IFW104 フロントスタビライザーセット
- For Front IFW104 Front Stabilizer Set
- Vorne IFW104 Stabilisator, vorn
- Avant IFW104 Barre anti-roulis avant (KIT)
- Delanteros IFW104 Barra Estabilizadora Delantero

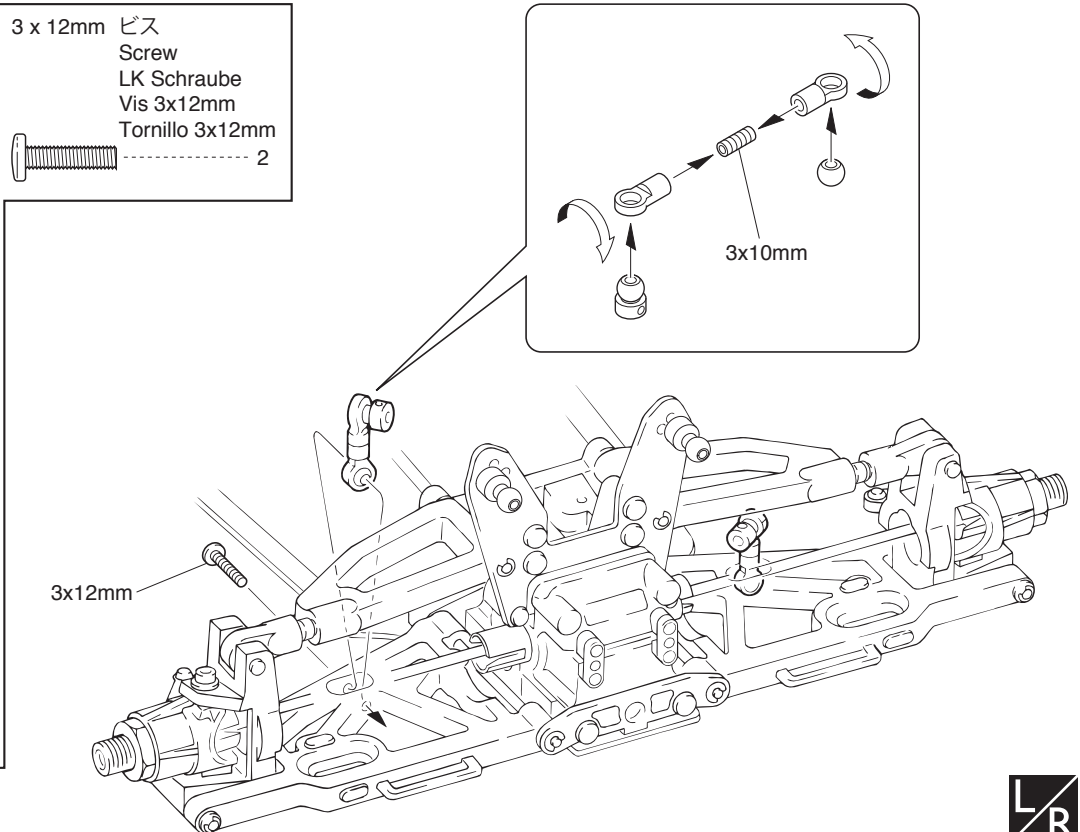
▶ (49) 以外のパーツがIFW104にセットされています。
 Use optional parts No. IFW104.
 IFW-104 ist nicht serienmaeßig im Lieferumfang enthalten.
 Utiliser l'option réf. IFW104.
 Utilice la Pieza Opcional No. IFW104.

- 5.8mm ボール Ball
Kugel
Rotule
Rótula
- 3 x 12mm ビス Screw
LK Schraube
Vis 3x12mm
Tornillo 3x12mm

- 5.8mm ボールエンド (S) Ball End (S)
Kugelpfanne (S)
Chape (S)
Rótula (S)

- スタビボール (銀) Stabilizer Ball (Silver)
Stabi-Kugel (silber)
Rotule de B.A.R. (Argent)
Rótula (Plateada)

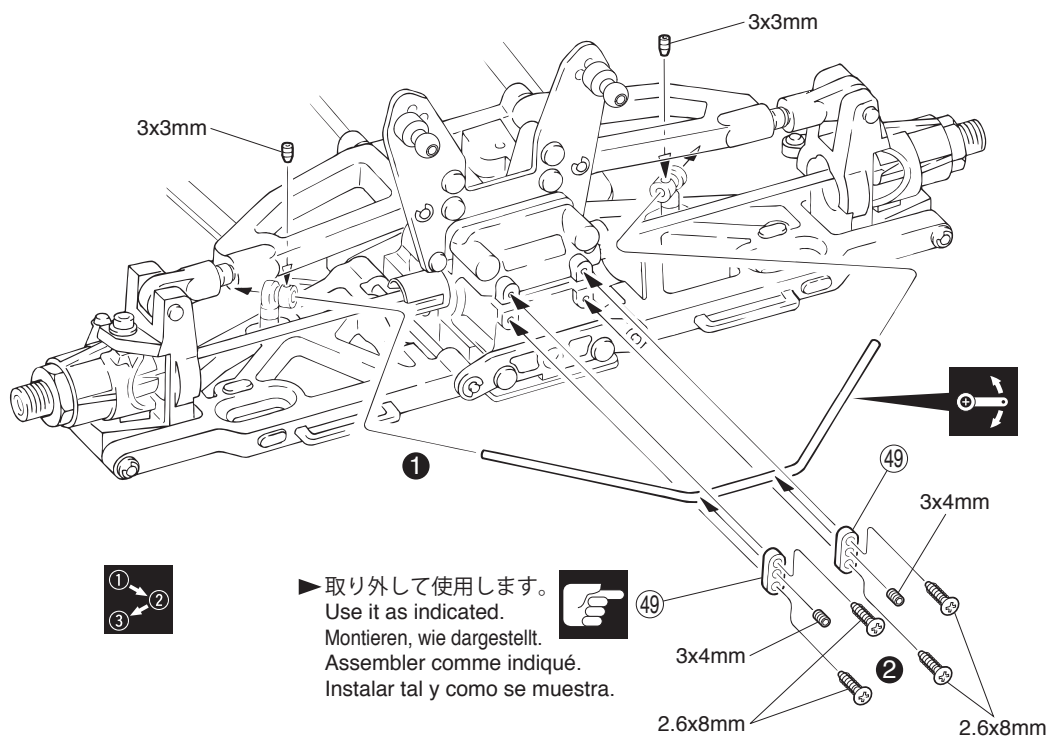
- 3 x 10mm セットビス Set Screw
Gewindestift
Vis BTR 3x10mm
Prisionero 3x10mm



- 3 x 3mm セットビス Set Screw
Gewindestift
Vis BTR 3x3mm
Prisionero 3x3mm

- 3 x 4mm セットビス Set Screw
Gewindestift
Vis BTR 3x4mm
Prisionero 3x4mm

- 2.6 x 8mm TPサラビス TP F/H Screw
SK Treibschraube
Vis TP F/H 2.6x8mm
Tornillo 2.6x8mm TP F/H



▶ 取り外して使用します。
 Use it as indicated.
 Montieren, wie dargestellt.
 Assembler comme indiqué.
 Instalar tal y como se muestra.

☞ 注意して組立てる所。
 Pay close attention here!
 Vorsicht! Wichtiger Hinweis!
 Attention! Avis important!
 Preste atención.

☞ 番号の順に組立てる。
 Assemble in the specified order.
 In der angegebenen Reihenfolge zusammenbauen.
 Assemblez dans l'ordre indiqué.
 Realice el montaje en el orden indicado.

LR 左右同じように組立てる。
 Assemble left and right sides the same way.
 Bauen Sie eine linke und eine rechte Seite.
 Assemblez le côté gauche comme le côté droit.
 Realice el montaje de igual forma en ambos lados.

☞ 可動するように組立てる。
 Ensure smooth, non-binding movement when assembling.
 Das Teil muß sich leicht bewegen lassen.
 La pièce doit pouvoir pivoter autour de la vis.
 Asegúrese que la pieza se mueva suavemente.

● リヤ用 IF117 リヤスタビライザーセット
 For Rear IF117 Rear Stabilizer Set
 Hinten IF-117 Stabilisator, hinten
 Arrière IF117 Barre anti-roulis arrière (KIT)
 Traseros IF117 Barra Estabilizadora Trasera

▶ ④9 以外のパーツがIF117にセットされています。
 Use optional parts No.IF117.
 IF-117 ist nicht serienmaeßig im Lieferumfang enthalten.
 Utiliser l'option réf. IF117.
 Utilice la Pieza Opcional No.IF117.

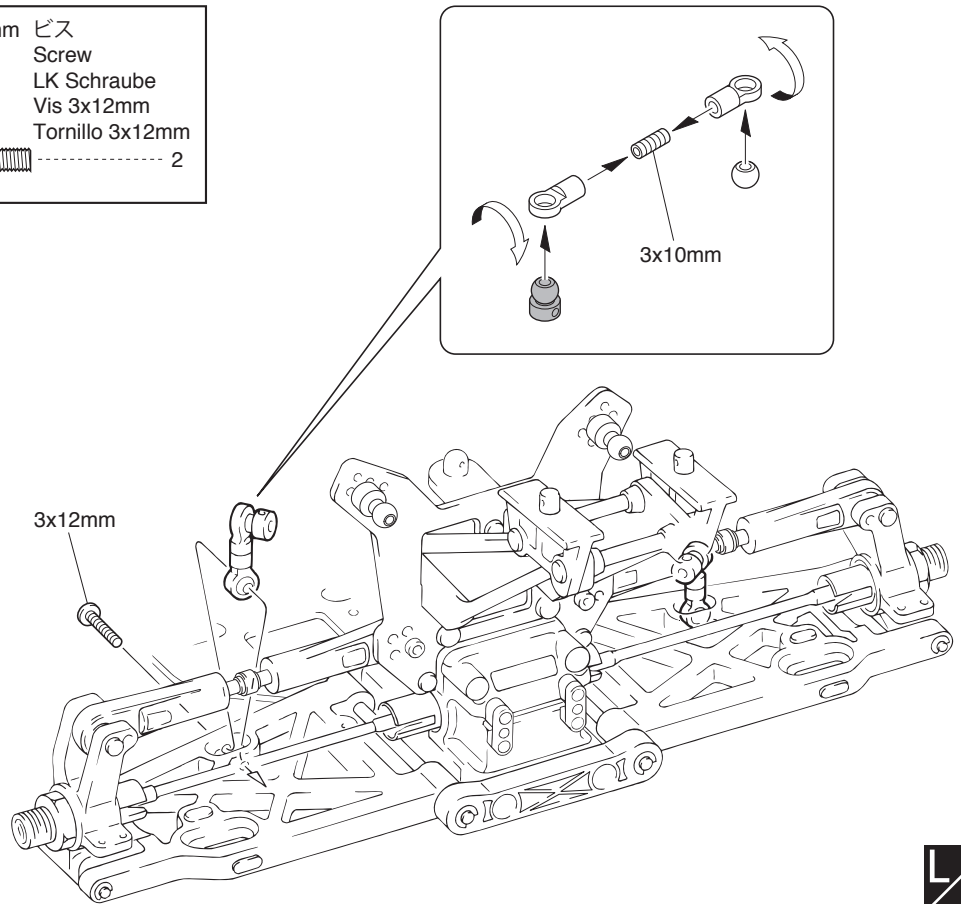
5.8mm ボール
 Ball
 Kugel
 Rotule
 Rótula
 2

3 x 12mm ビス
 Screw
 LK Schraube
 Vis 3x12mm
 Tornillo 3x12mm
 2

5.8mm ボールエンド (S)
 Ball End (S)
 Kugelpfanne (S)
 Chape (S)
 Rótula (S)
 4

スタビボール (黒)
 Stabilizer Ball (Black)
 Stabi-Kugel (Schwarz)
 Rotule de B.A.R. (Noire)
 Rótula (Negra)
 2

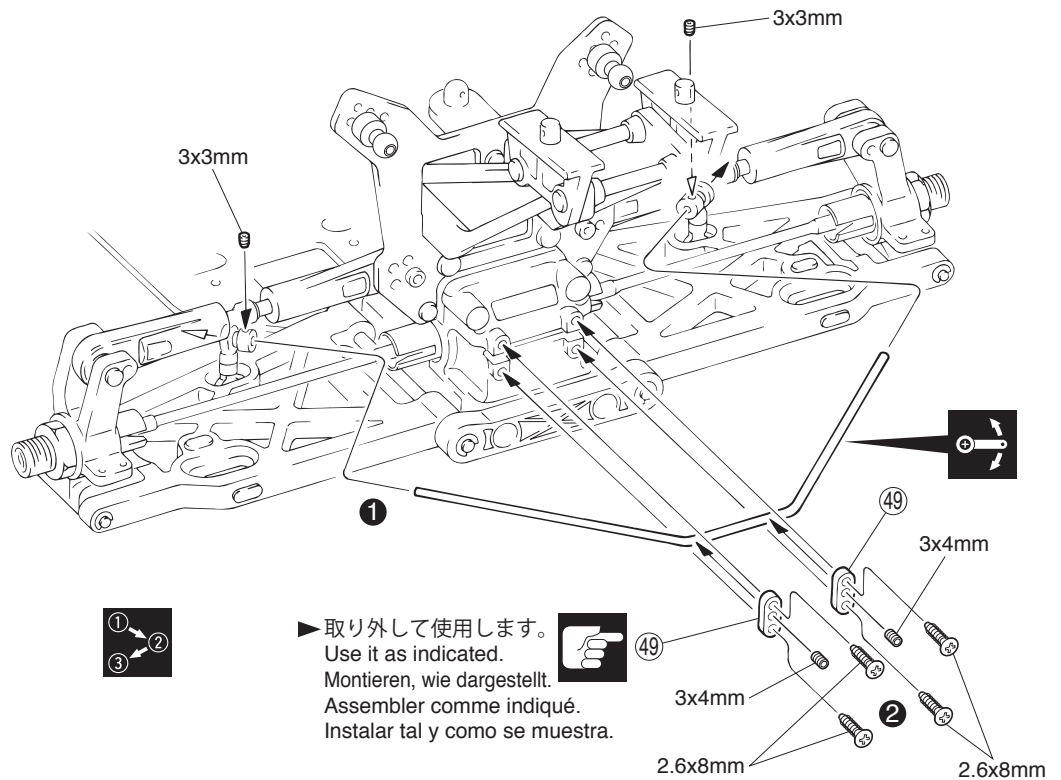
3 x 10mm セットビス
 Set Screw
 Gewindestift
 Vis BTR 3x10mm
 Prisionero 3x10mm
 2



3 x 3mm セットビス
 Set Screw
 Gewindestift
 Vis BTR 3x3mm
 Prisionero 3x3mm
 2

3 x 4mm セットビス
 Set Screw
 Gewindestift
 Vis BTR 3x4mm
 Prisionero 3x4mm
 2

2.6 x 8mm TPサラビス
 TP F/H Screw
 SK Treibschraube
 Vis TP F/H 2.6x8mm
 Tornillo 2.6x8mm TP F/H
 8



▶ 取り外して使用します。
 Use it as indicated.
 Montieren, wie dargestellt.
 Assemblez comme indiqué.
 Instalar tal y como se muestra.



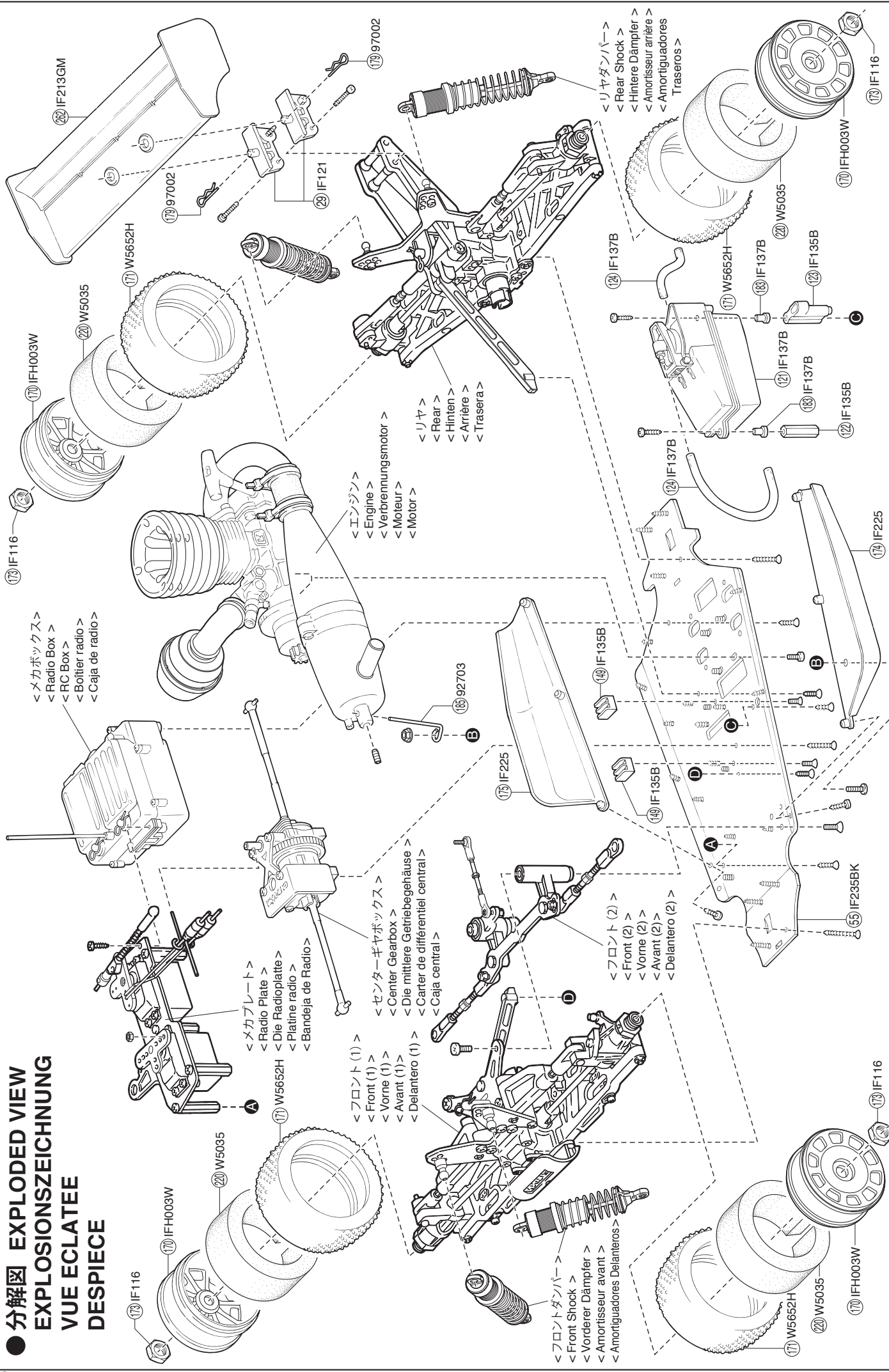
注意して組立てる所。
 Pay close attention here!
 Vorsicht! Wichtiger Hinweis!
 Attention! Avis important!
 Preste atención.

① ② ③ 番号の順に組立てる。
 Assemble in the specified order.
 In der angegebenen Reihenfolge zusammenbauen.
 Assemblez dans l'ordre indiqué.
 Realice el montaje en el orden indicado.

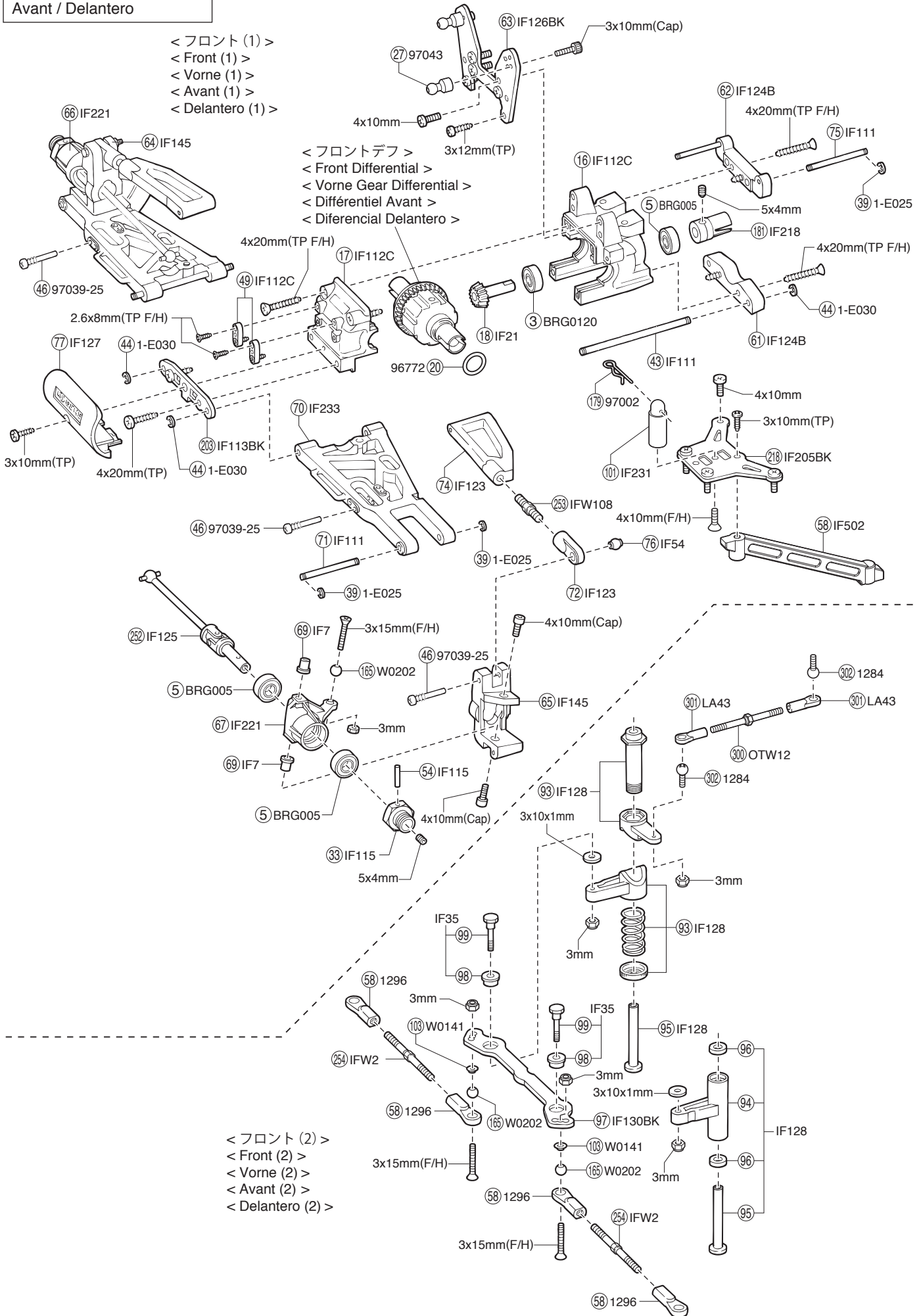
LR 左右同じように組立てる。
 Assemble left and right sides the same way.
 Bauen Sie eine linke und eine rechte Seite.
 Assemblez le côté gauche comme le côté droit.
 Realice el montaje de igual forma en ambos lados.

可動するように組立てる。
 Ensure smooth, non-binding movement when assembling.
 Das Teil muß sich leicht bewegen lassen.
 La pièce doit pouvoir pivoter autour de la vis.
 Asegúrese que la pieza se mueva suavemente.

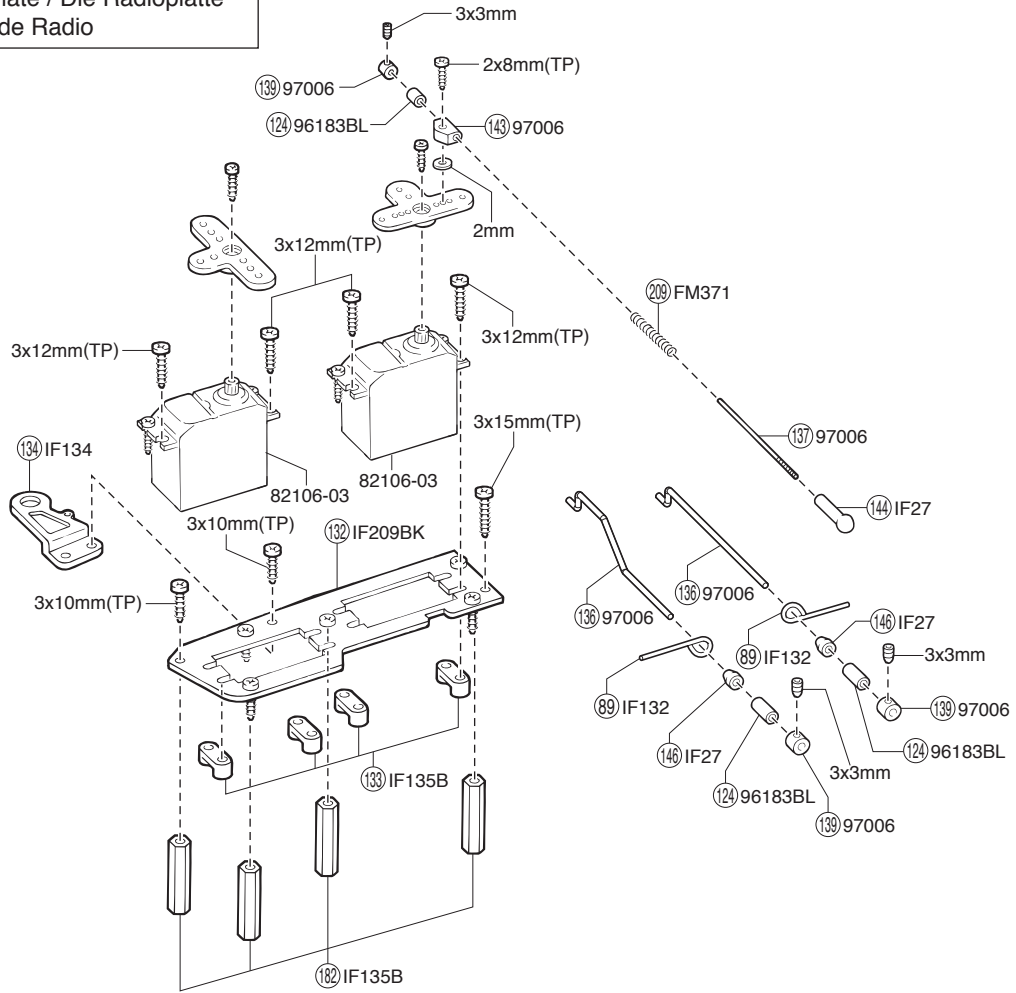
● 分解図 EXPLODED VIEW
EXPLOSIONSZEICHNUNG
VUE ECLATEE
DESPIECE



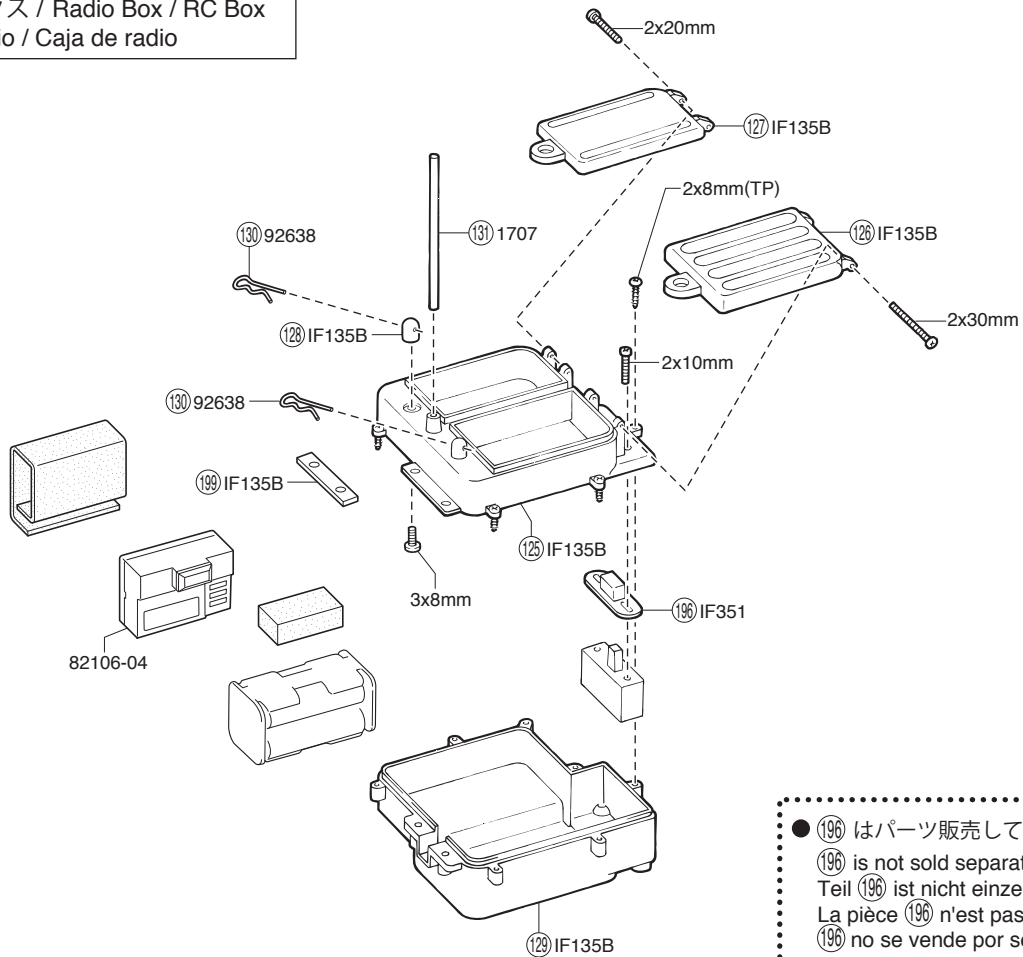
フロント / Front / Vorne
 Avant / Delantero



メカプレート / Radio Plate / Die Radioplatte
Platine radio / Bandeja de Radio



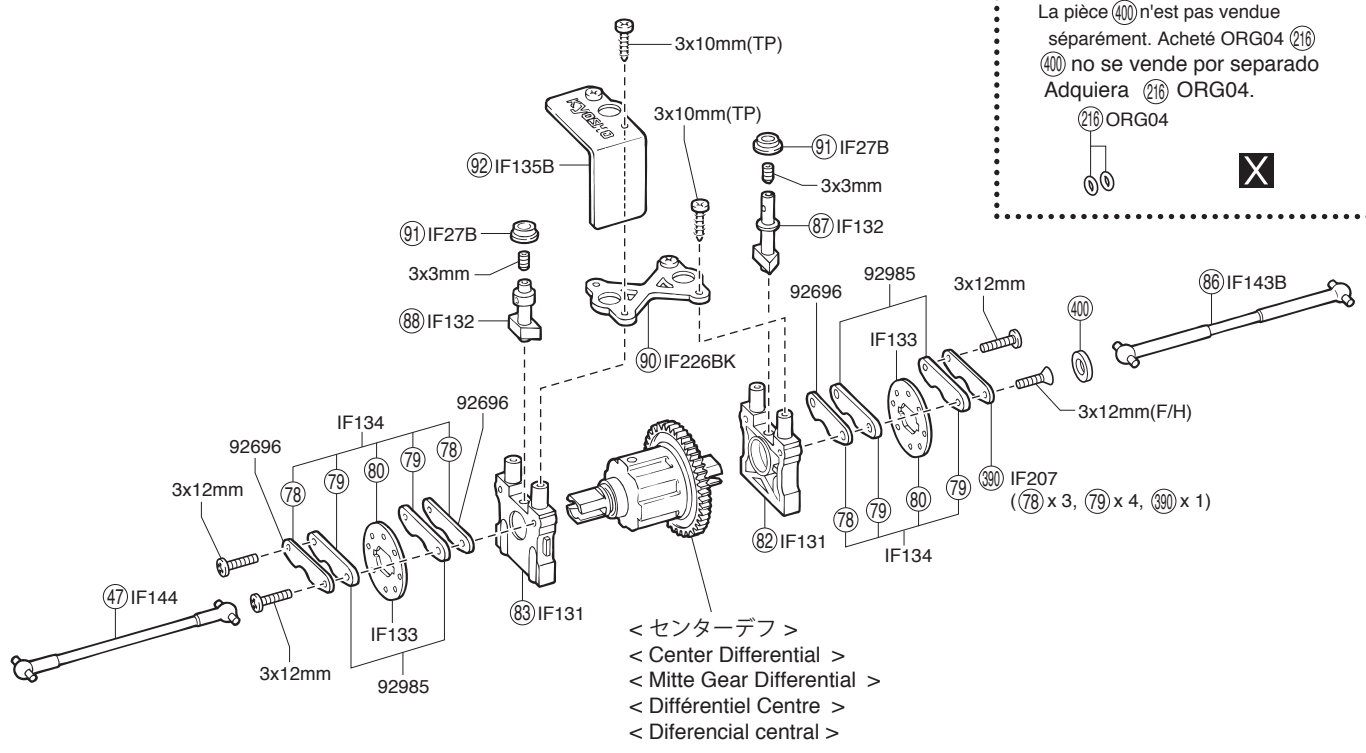
メカボックス / Radio Box / RC Box
Boîtier radio / Caja de radio



● (196) はパーツ販売していません。
 (196) is not sold separately.
 Teil (196) ist nicht einzeln erhältlich.
 La pièce (196) n'est pas vendue séparément.
 (196) no se vende por separado.

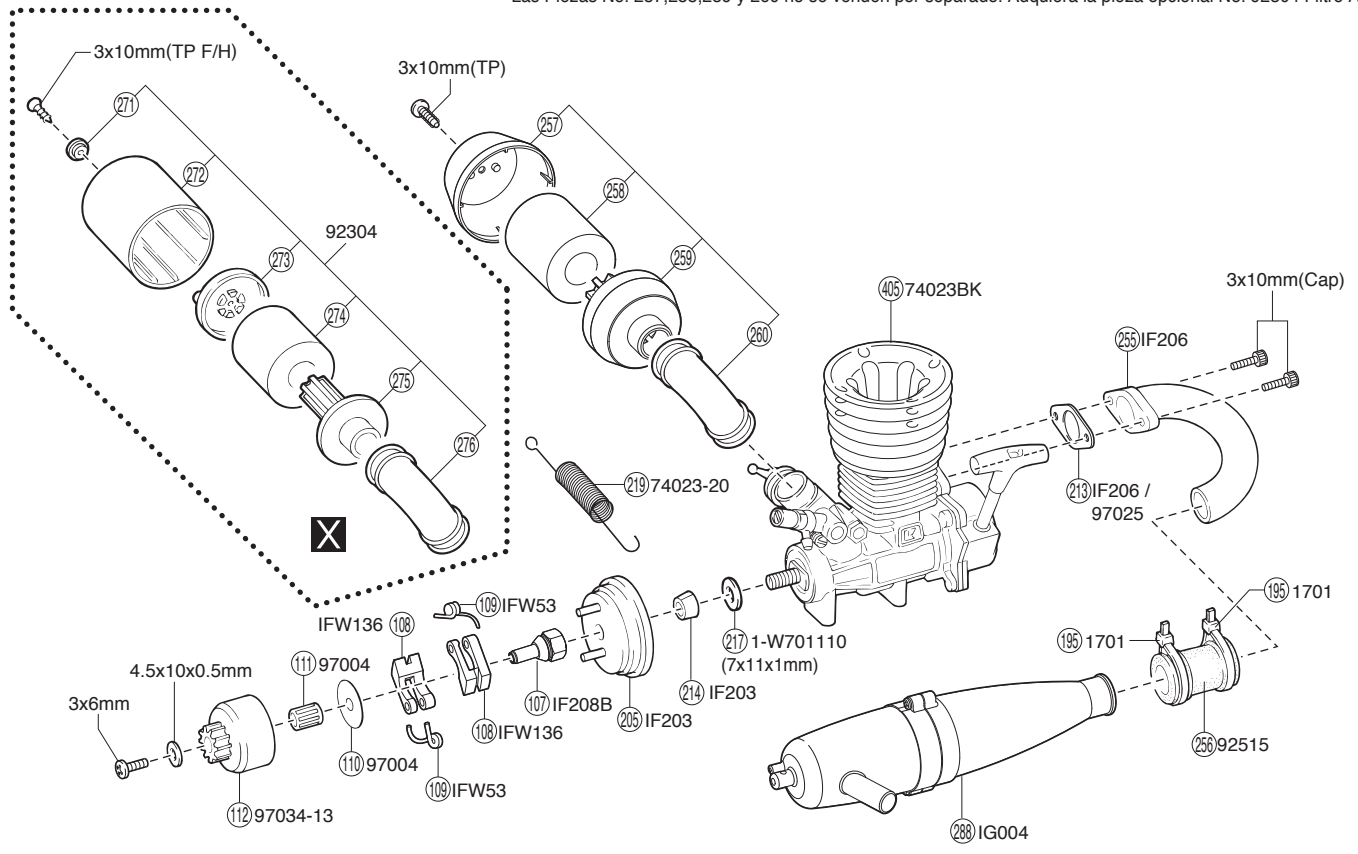
センターギヤボックス / Center Gearbox / Die mittlere Getriebegehäuse
 Carter de différentiel central / Caja central

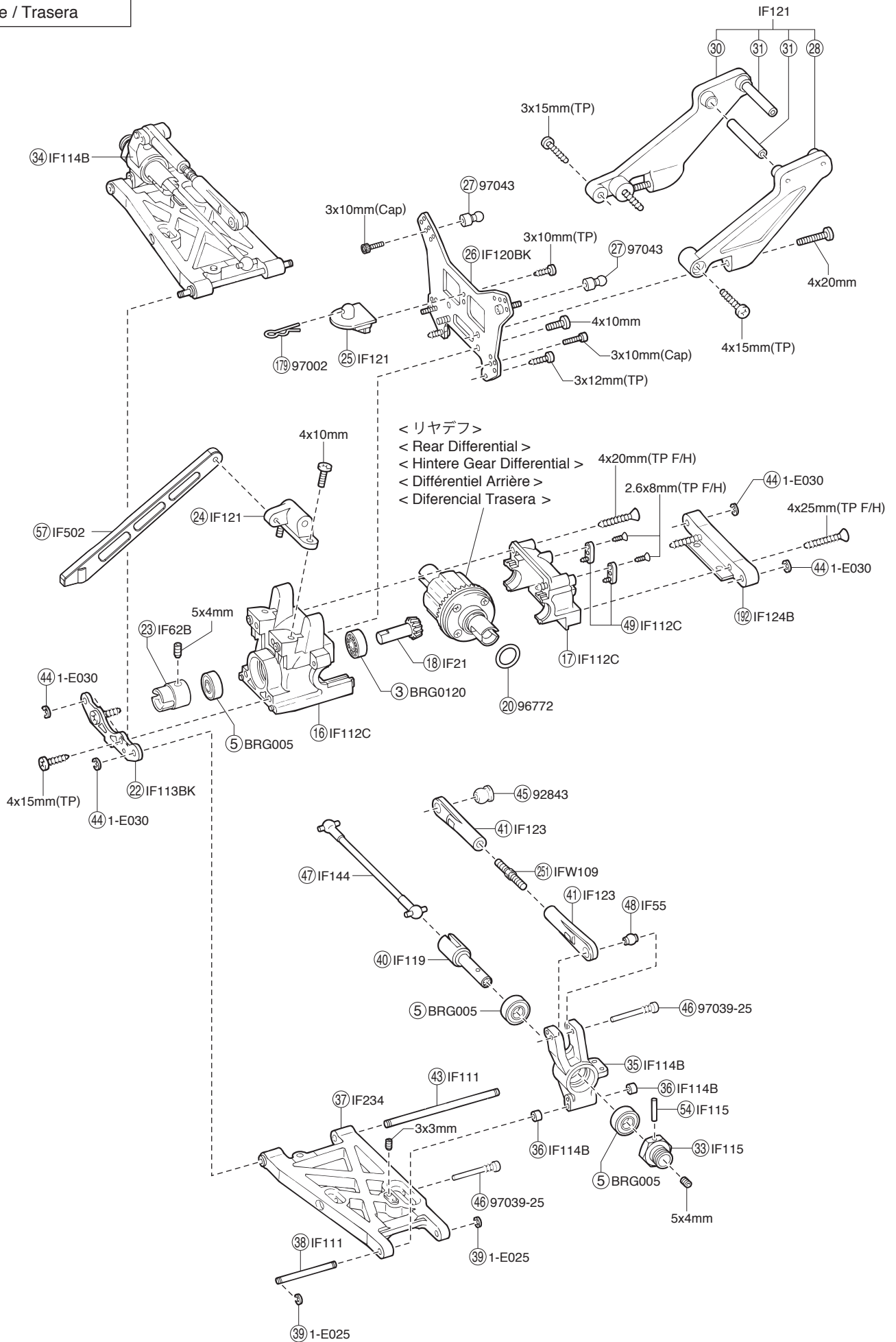
●(400)はパーツ販売していません。
 (216) ORG04をお買い求めください。
 (400) is not sold separately. Buy (216) ORG04.
 Teil (400) ist nicht einzeln erhältlich,
 bitte verwenden Sie Teil (216), ORG-04.
 La pièce (400) n'est pas vendue
 séparément. Acheté ORG04 (216)
 (400) no se vende por separado
 Adquiera (216) ORG04.



エンジン / Engine / Verbrennungsmotor
 Moteur / Motor

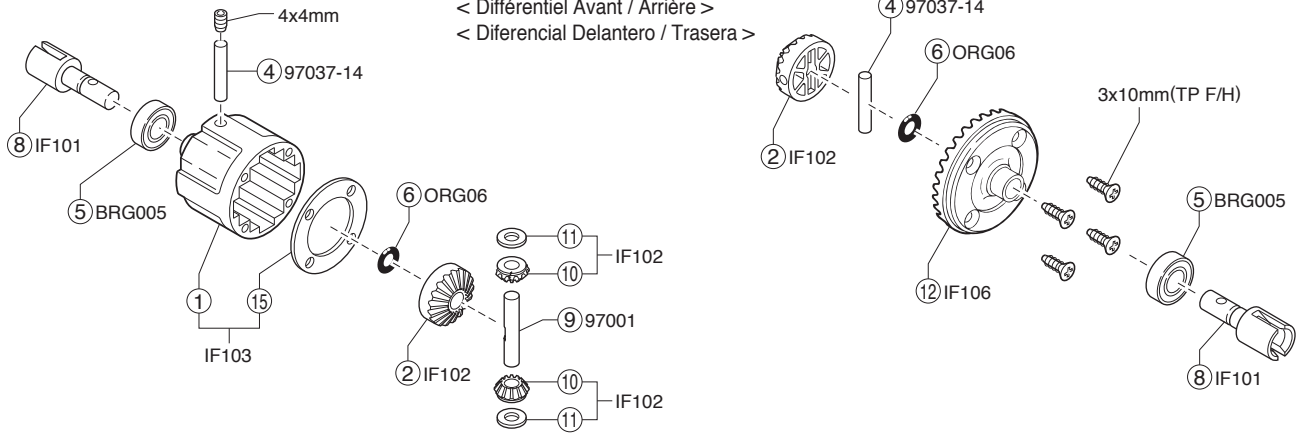
●(257), (258), (259), (260)はパーツ販売していません。No.92304 HDエアークリーナーを使用してください。
 Key No. 257, 258, 259 and 260 are not available as spare parts. Please purchase optional "No.92304 HD Air Cleaner" instead.
 Die Teile 257, 258, 259 & 260 sind nicht als Ersatzteile erhältlich. Bitte verwenden Sie dafür den Luftfilter mit der Best.-Nr. 92304.
 Les pièces No. 257, 258, 259 et 260 ne sont pas vendues séparément. Pour les remplacer, se procurer le filtre à air, réf. 92304.
 Las Piezas No. 257, 258, 259 y 260 no se venden por separado. Adquiera la pieza opcional No. 92304 Filtro Aire.



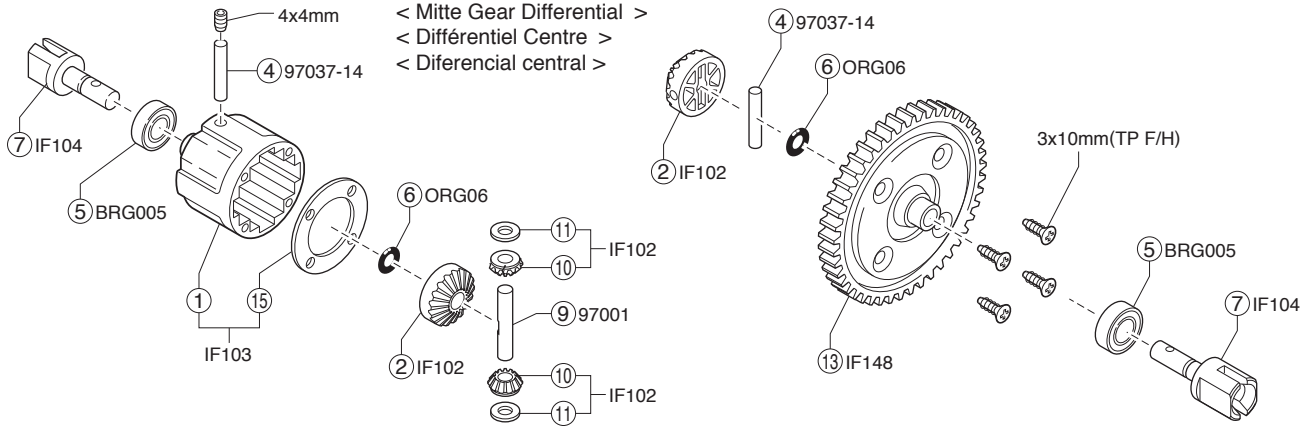


デフギヤ / Differential / Gear Differential
Différentiel / Diferencial

< フロント / リヤデフ >
< Front / Rear Differential >
< Vorne / Hintere Gear Differential >
< Différentiel Avant / Arrière >
< Diferencial Delanero / Trasera >

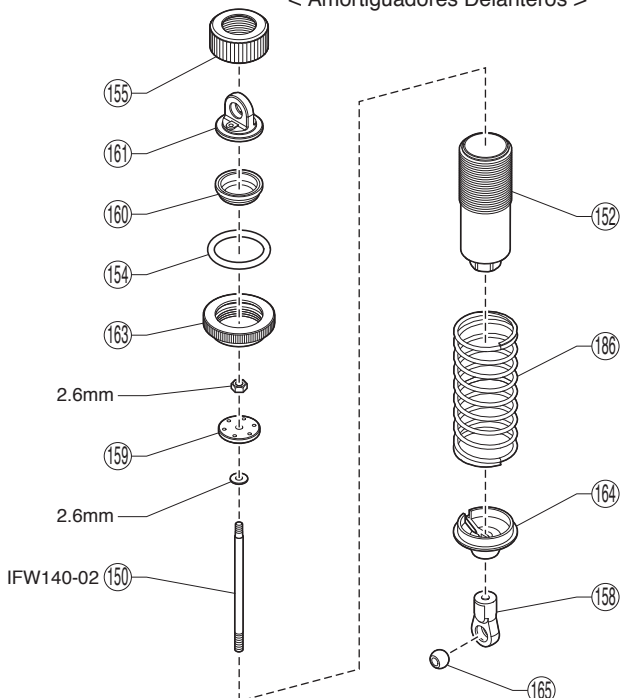


< センターデフ >
< Center Differential >
< Mitte Gear Differential >
< Différentiel Centre >
< Diferencial central >

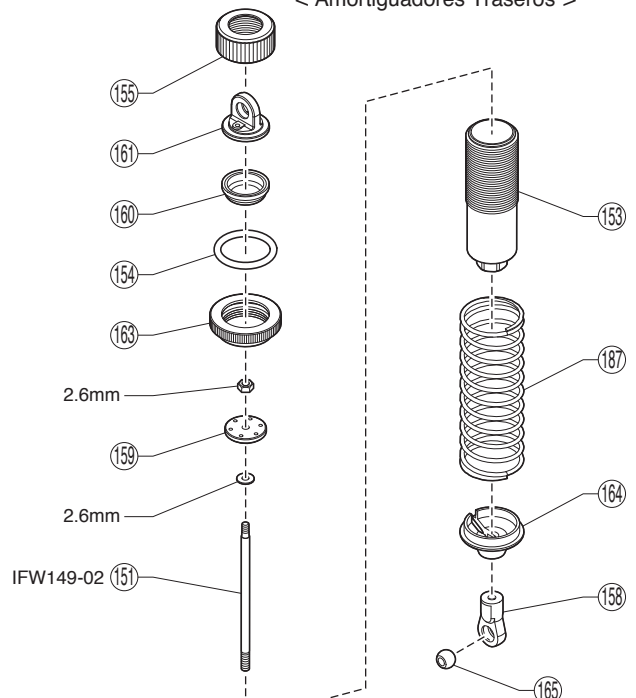


ダンパー / Shock Absorber / Stoßdämpfer
Amortisseur / Amortiguador

< フロントダンパー > IF232
< Front Shock >
< Vorderer Dämpfer >
< Amortisseur avant >
< Amortiguadores Delanteros >



< リヤダンパー > MT113B
< Rear Shock >
< Hintere Dämpfer >
< Amortisseur arrière >
< Amortiguadores Traseros >



スペアパーツ SPARE PARTS

★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 (キーNo.と入数) Quantity	★定価 (税込)
BRG005	8x16x5mmシールドベアリング 8x16x8mm Shield Bearing	⑤ x 2	683
BRG0120	8x16x4mmオープンベアリング 8x16x4mm Open Bearing	③ x 2	840
FM371	リンケージセット Linkage Set	⑩⑨ x 2	315
IF7	ナックルアームカラー Knuckle Arm Collar	⑥⑨ x 4	840
IF21	ドライブベベルギヤ (13T) Drive Bevel Gear (13T)	⑱ x 1	1260
IF27B	リンケージセット Linkage Set	⑬⑭ ⑬④ x 1 ⑬⑦ x 3 ⑨① ①④ x 2 ⑬⑨ x 4	1050
IF35	ステアリングピン Steering Pin	⑨⑧ ⑨⑨ x 2	473
IF54	6.8mmツバ付ボール 6.8mm Ball	⑦⑥ x 2	315
IF55	7.8mmツバ付ボール 7.8mm Ball	④⑧ x 2	315
IF62B	ジョイントカップ (GTショートタイプ) Joint Cup (GT/Short Type)	⑳ x 1	735
IF101	デフシャフトセット Differential Shaft Set	⑧ ⑱ ⑳ x 2	788
IF102	デフベベルセット Differential Bevel Set	② x 2 ⑩ ⑪ x 4	420
IF103	デフケース Differential Case	① ⑮ x 1	525
IF104	センターデフシャフト Center Differential Shaft	⑦ x 2	840
IF106	38mmベベルギヤ (43T) 38mm Bevel Gear (43T)	⑫ x 1	2625
IF110	2.6x17mmピン 2.6x17mm Pin	⑤④ x 4	210
IF111	サスシャフトセット Suspension Shaft Set	③⑧ ⑦① ⑦⑤ x 2 ④③ ④⑥ x 4	1575
IF112C	バルクヘッドセット Bulkhead Set	⑮ ⑰ x 1 ④⑨ x 2	630
IF113 BK	サスプレートセット (ブラック) Suspension Plate Set (Black)	⑳ ⑳⑩ x 1	578
IF114B	リヤハブキャリア Rear Hub Carrier	③④ ③⑤ x 1 ③⑥ x 2	578
IF115	ホイールハブ Wheel Hub	③③ ⑤④ x 4 5x4mmセットビス x4 5x4mm Set Screw	998
IF116	ホイールナット Wheel Nut	①⑦③ x 4	473
IF119	リヤホイールシャフト Rear Wheel Shaft	④④ x 2	788
IF120 BK	リヤダンパステー (ブラック) Rear Shock Stay (Black)	⑳⑥ x 1	945
IF121	ウイングステー Wing Stay	⑳④ ⑳⑤ ⑳⑧ ⑳⑩ x 1 ⑳⑨ ⑳① x 2	525
IF123	アッパーアームセット Upper Arm Set	⑦② ⑦③ ⑦④ x 2 ④① x 4	735
IF124B	サスホルダー Suspension Holder	⑳① ⑥① ⑥② ⑱⑧ ⑱⑨ ⑱① ⑱② x 1	578
IF125	ユニバーサルスイングシャフト Universal Swingshaft	⑳② x 2	3360
IF126 BK	フロントダンパステー (ブラック) Front Shock Stay (Black)	⑥③ x 1	735
IF127	バンパー Bumper	⑦⑦ x 1	315
IF128	サーボセイバーセット Servo Saver Set	⑨③ ⑨④ x 1set ⑨⑤ ⑨⑥ x 2	1365
IF130 BK	ステアリングプレート (ブラック) Steering Plate (Black)	⑨⑦ x 1	630
IF131	センターデフマウント Center Differential Housing	⑧② ⑧③ x 1	525
IF132	ブレーキカムセット Brake Cam Set	⑧⑦ ⑧⑧ x 1 ⑧⑨ x 2	683
IF133	ブレーキディスク Brake Disk	⑧⑩ x 2	578
IF134	ブレーキディスクセット Brake Disk Set	⑦⑧ ⑦⑨ ⑧① x 4 ⑧② x 2	1260
IF135B	メカボックス Receiver Box	⑨② ⑩① ⑫② ⑫③ ⑫⑤ ⑫⑥ ⑫⑦ ⑫⑧ ⑬④ x 1 ⑫⑧ ⑬④ x 2 ⑬③ ⑬② x 4 2x20mmナベビス x 2 2x20mm Screw 2x30mmナベビス x 2 2x30mm Screw 2x8mm TPビス x 7 2x8mm TP Screw	840

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 (キーNo.と入数) Quantity	★定価 (税込)
IF137B	燃料タンク (125cc) Fuel Tank (125cc)	⑫① ⑫④ x 1 ⑬③ x 2	1890
IF137 -1	防振ゴム Anti-Vibration Rubber	⑬③ x 4	210
IF142	ホイールレンチ (17mm) Wheel Wrench (17mm)	ホイールレンチ17mm x 1 Wheel Wrench 17mm	525
IF143B	センターシャフト (L=95/1入) Center Shaft (L=95/1pc)	⑧⑥ x 1	473
IF144	スイングシャフト Swingshaft	④⑦ x 2	683
IF145	フロントハブキャリア (IF5共通) Front Hub Carrier (IF5)	⑥④ ⑥⑤ x 1	788
IF148	スパーギヤ (46T) Spur Gear (46T)	⑬③ x 1	420
IF203	フライホイール (GX21 / テーパーコレット付) Flywheel (for GX21 / Tapered Collet)	⑳⑤ ⑳④ x 1	1575
IF205 BK	フロントアッパープレート (ブラック) Front Upper Plate (Black)	⑳⑧ x 1	578
IF206	マニホールド Manifold	⑳③ ⑳⑤ x 1	3150
IF207	ブレーキパッドセット (インファerno US スポーツ) Brake Pad Set (INFERNO US SPORTS)	⑦⑧ x 3 ⑦⑨ x 4 ③⑨⑩ x 1	1260
IF208B	パイロットシャフト (インファerno/DBX/DST/MFR) Pilot Shaft (Inferno/DBX/DST/MFR)	⑩⑦ x 1	840
IF209 BK	メカプレート (ブラック) Radio Plate (Black)	⑬③ x 1	840
IF213 BK	カラーナイロンウイング (ブラック) Color Nylon Wing (Black)	⑳② x 1	1050
IF218	ジョイント (4mm/L=17/2入/FM185) Joint Cup (4mm/L=17/2pcs/FM185)	⑱① x 2	735
IF221	ナックルアーム (L, R) Knuckle Arm (L, R)	⑥⑥ ⑥⑦ x 1	1050
IF225	サイドガード (L, R) Side Guard (L, R)	⑱④ ⑱⑤ x 1	1050
IF226 BK	センターデフプレート (ブラック) Center Diff. Plate (Black)	⑨⑩ x 1	420
IF231	フロントボディマウント Front Body Mount	⑩① x 1	315
IF232	ダンパーセット (インファerno ネオ F) Shock Set (INFERNO NEO F)	⑮⑤ ⑮⑥ ⑮④ ⑮⑤ ⑮⑥ ⑮⑨ ⑮⑦ ⑮① ⑮③ ⑮④ ⑮⑥ x 2 2.6mmナット x 2 2.6mm Nut 2.6mmワッシャー x 2 2.6mm Washer	3360
IF233	フロントロアササアーム (NEO) Front Lower Suspension Arm (NEO)	⑦⑩ x 2 4x12mmセットビス 平先 x2 4x12mm Set Screw	735
IF234	リヤロアササアーム (NEO) Rear Lower Suspension Arm (NEO)	③⑦ x 2 4x12mmセットビス 平先 x2 4x12mm Set Screw	735
IF235 BK	メインシャーシ (52S/ブラック/MP-7.5/NEO) Main Chassis (52S/Black/MP-7.5/NEO)	⑤⑤ x 1	4200
IF351	シリコンスイッチブーツ Silicone Switch Boots	⑱⑨ x 3	525
IF502	トルクロッドセット (VE) Torque Rod Set (VE)	⑤⑦ ⑤⑧ x 1	473
IFB111	プリントボディセット (インファerno ネオ レディース) Printed Body Set (NEO)	②⑥① x 1 デカール x 1 Decal	6090
IFB161	クリアボディセット (インファerno ネオ レディース) Body Set (NEO)	②⑥① x 1	3990
IFH003W	ホイール (4pcs/ホワイト/MP9) Wheel (4pcs/White/MP9)	⑱⑦⑩ x 4	1470
IFW2	スペシャルタイロッド Special Tie Rod	②⑤④ x 2 ⑤⑧ x 4	630
IFW53	3PCクラッチスプリング (1.00) 3PC Clutch Spring (1.00)	⑩⑨ x 3	420
IFW108	スペシャルアッパーロッド (フロント) Special Upper Rod (Front)	②⑤③ x 2	525
IFW109	スペシャルアッパーロッド (リヤ) Special Upper Rod (Rear)	②⑤① x 2	525
IFW136	3PCクラッチシュー 3PC Clutch Shoe	⑩⑩ x 3	1575
IFW140 -02	ダンパーシャフト (61) Shock Shaft (61)	⑮⑤ x 2	840
IFW143	フライホイールテーパーコレット Flywheel Tapered Collet	⑲④ x 1	473
IFW149 -02	ダンパーシャフト (63) Shock Shaft (63)	⑮⑤ x 2	840
IG004	GTマフラー GT Muffler	⑲⑧ x 1set	1575
LA43	5.8mmボールエンド 5.8mm Ball End	③⑩① x 12	315

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 (キーNo.と入数) Quantity	★定価 (税込)
MT113B	ダンパーセット (MFR/インファーノ ネオ R) Shock Set (MFR / INFERNO NEO R)	(151) (153) (154) (155) (158) (159) (160) (161) (163) (164) (167) x 2 2.6mmナット x 2 2.6mm Nut x 2 2.6mmワッシャー x 2 2.6mm Washer x 2	3360
ORG04	シリコンOリング Silicone O-ring	(216) x 10	210
ORG06	Oリング (P6) O-ring (P6)	(6) x 15	420
OTW12	アジャストロッド (M) Adjustable Rod (M)	(300) x 2	315
W0141V	テーパードワッシャー Tapered Washer	(103) x 10	473
W0202	6.8mmスチールボール 6.8mm Still Ball	(165) x 10	735
W5035	インナー スポンジ Inner Sponge	(220) x 4	1365
W5652H	ハイトラクションタイヤマイクロスクエアH High Traction Tire Micro Square H	(171) x 2	1995
1-W701110	ワッシャー (M7x11x1.0/5入) Washer (M7x11x1.0/5pcs)	(217) x 5	210
1-E025	Eリング (E2.5/10入) E-Ring (E2.5/10pcs)	(39) x 10	158
1-E030	Eリング (E3.0/10入) E-Ring (E3.0/10pcs)	(44) x 10	158
1284	5.8mmピロボール 5.8mm Pillow Ball	(302) x 8	210
1296	6.8mmボールエンド 6.8mm Ball End	(58) x 12	420
1701 BK/KP/KY	蛍光ストラップ(ブラック/ピンク/イエロー) Fluorescent Strap (Black, Pink, Yellow)	(195) x 18	263
1705	カラーアンテナ Color Antenna	(131) x 6	525
74023 BK	GX21エンジン(ブラックヘッド) GX21 Engine (Black Head)	(405) x 1	15750
74023 -20	スロットルリターン springs プリング Throttle Return Spring	(219) x 1	158
74905	Gグロープラグ G-Glow Plug	x 1	840
82106 -01	送信機アンテナ(KT-6) Antenna for Transmitter (KT-6)	x 1	735
82106 -03	ハイトルクサーボ KS102BK High Torque Servo KS102BK	サーボホーン付 with Servo Horn x 1	6300
82106 -03-1	サーボギヤセット(KS102BK) Servo Gear Set (KS102BK)	1set	210
82106 -04	受信機 KR-1NBK Receiver KR-1NBK	x 1	5775

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 (キーNo.と入数) Quantity	★定価 (税込)
92304	HDエアークリーナー HD Air Cleaner	(271) (272) (273) (274) (275) (276) x 1	840
92304 -1	HDエアークリーナー スポンジ HD Air Cleaner Sponge	(274) (274-2) x 2	683
92304 -2	HDエアークリーナー スポンジ (4個入り) HD Air Cleaner Sponge (4pcs)	(274) (274-2) x 4	1050
92515	耐熱マフラージョイントパイプ Heat-resistant Muffler Joining Pipe	(256) x 2	1050
92638	スナップピン Snap Pin	(130) x 10	210
92696	ディスクブレーキパッド Brake Disk Pad	(78) x 2	315
92703	マフラーステー Muffler Stay	(185) x 2	315
92843B	7.8mm座付ボール 7.8mm Flanged Ball	(45) x 4	525
92985	ハードブレーキライニングノンアスベスト Hard Brake Lining Non Asbestos	(79) x 4	420
97001	ベベルシャフト (4x27mm/6pcs/BS107) Bevel Shaft (4x27mm/6pcs/BS107)	(9) x 2	630
97002	ボディピン (1.6mm/10入/FM29) Body Pin (1.6mm/10pcs/FM29)	(179) x 10	263
97004	クラッチベアリング Clutch Bearing	(110) (111) x 1	630
97006	リンケージセット (FD65) Linkage Set (FD65)	(136) x 2	1365
97017	エアークリーナーアダプター Air Cleaner Adapter	(198) x 1	788
97025	マフラーガスケット (GP20) Muffler Gasket (GP20)	(213) x 5	315
97034 -13	クラッチベル (LBタイプ/SD54) Clutch Bell (LB Type/SD54)	(112) x 1	1260
97037 -14	ピン (2.6x14mm/10pcs/IF39) Pin (2.6x14mm/10pcs/IF39)	(4) x 2	210
97043	6.8mmピボット (M3/8mm座付/H=12.5) 6.8mm Pivot (M3/8mm Flanged/H=12.5)	(27) x 4	525

キットの部品の一部にはスペアパーツとして販売していない物があります。京商ではオプションパーツを販売していますのでお買い求めください。
Some of the parts included are not available as spare parts. Purchase optional parts instead.

オイル OIL

★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)	品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)	品番 No.	パーツ名 Part Names	内容 Description	★定価 (税込)
SIL 0100	シリコンオイル#100 (40cc) Silicone Oil #100 (40cc)	ダンパー用 for shocks.	各630	SIL 0700	シリコンオイル#700 (40cc) Silicone Oil #700 (40cc)	ダンパー用 for shocks.	各630	SIL 7000	シリコンオイル#7000 (40cc) Silicone Oil #7000 (40cc)	デフ用 for diffs.	各630
SIL 0150	シリコンオイル#150 (40cc) Silicone Oil #150 (40cc)			SIL 0800	シリコンオイル#800 (40cc) Silicone Oil #800 (40cc)			SIL 10000	シリコンオイル#10000 (40cc) Silicone Oil #10000 (40cc)		
SIL 0200	シリコンオイル#200 (40cc) Silicone Oil #200 (40cc)			SIL 0900	シリコンオイル#900 (40cc) Silicone Oil #900 (40cc)	SIL 20000	シリコンオイル#20000 (40cc) Silicone Oil #20000 (40cc)				
SIL 0250	シリコンオイル#250 (40cc) Silicone Oil #250 (40cc)			SIL 1000	シリコンオイル#1000 (40cc) Silicone Oil #1000 (40cc)	SIL 30000	シリコンオイル#30000 (40cc) Silicone Oil #30000 (40cc)				
SIL 0300	シリコンオイル#300 (40cc) Silicone Oil #300 (40cc)			SIL 1100	シリコンオイル#1100 (40cc) Silicone Oil #1100 (40cc)	SIL 40000	シリコンオイル#40000 (40cc) Silicone Oil #40000 (40cc)				
SIL 0350	シリコンオイル#350 (40cc) Silicone Oil #350 (40cc)			SIL 1200	シリコンオイル#1200 (40cc) Silicone Oil #1200 (40cc)	SIL 50000	シリコンオイル#50000 (40cc) Silicone Oil #50000 (40cc)				
SIL 0400	シリコンオイル#400 (40cc) Silicone Oil #400 (40cc)			SIL 1300	シリコンオイル#1300 (40cc) Silicone Oil #1300 (40cc)	SIL 60000	シリコンオイル#60000 (40cc) Silicone Oil #60000 (40cc)				
SIL 0450	シリコンオイル#450 (40cc) Silicone Oil #450 (40cc)			SIL 2000	シリコンオイル#2000 (40cc) Silicone Oil #2000 (40cc)	SIL 80000	シリコンオイル#80000 (40cc) Silicone Oil #80000 (40cc)				
SIL 0500	シリコンオイル#500 (40cc) Silicone Oil #500 (40cc)			SIL 3000	シリコンオイル#3000 (40cc) Silicone Oil #3000 (40cc)	SIL 100000	シリコンオイル#100000 (40cc) Silicone Oil #100000 (40cc)				
SIL 0550	シリコンオイル#550 (40cc) Silicone Oil #550 (40cc)			SIL 4000	シリコンオイル#4000 (40cc) Silicone Oil #4000 (40cc)	SIL 300000	シリコンオイル#300000 (40cc) Silicone Oil #300000 (40cc)				
SIL 0600	シリコンオイル#600 (40cc) Silicone Oil #600 (40cc)			SIL 5000	シリコンオイル#5000 (40cc) Silicone Oil #5000 (40cc)	SIL 500000	シリコンオイル#500000 (40cc) Silicone Oil #500000 (40cc)				
SIL 0650	シリコンオイル#650 (40cc) Silicone Oil #650 (40cc)			SIL 6000	シリコンオイル#6000 (40cc) Silicone Oil #6000 (40cc)						
								デフ用 for diffs.	各1365		



SPメインシャシー (ブラック)
SP Main Chassis (Black)
No.IGW003 ★7410

※No.1190のワッシャーが必要。
*Requires No.1190 washers to assemble.



フロントダンパーステー (ブルー)
Front Shock Stay (Blue)
No.IF126BL ★578

⑥③と交換。
Replaces ⑥③.



リアダンパーステー
Rear Shock Stay
No.IF120BL ★788

②⑥と交換。
Replaces ②⑥.



ハードリアダンパーステー (7075S) (ブルー)
Hard Rear Shock Stay (7075S) (Blue)
No.IFW121BL ★2835

②⑥と交換。
Replaces ②⑥.



サスプレートセット (ブルー)
Suspension Plate Set (Blue)
No.IF113BL ★578

②②、②⑩と交換。
Replaces ②②, ②⑩.



プレートセット (ブルー)
Plate Set (Blue)
No.IF129BL ★735

⑨⑩、②⑩と交換。
Replaces ⑨⑩, ②⑩.



ステアリングプレート (ブルー)
Steering Plate (Blue)
No.IF130BL ★525

⑨⑦と交換。
Replaces ⑨⑦.



フロントアッププレート (MP-7.5スポーツ)
Front Upper Plate (MP-7.5 Sports)
No.IF205 ★473

②⑩と交換。
Replaces ②⑩.



メカプレート (ブルー/IF136BL/GT105BL)
Radio Plate (Blue/IF136BL/GT105BL)
No.IF209 ★735

②⑩と交換。
Replaces ②⑩.



フロントロアサスプレート (ガンメタ)
Front Lower Suspension Plate (Gun Metal)
No.IFW127 ★1785

②⑩と交換。
Replaces ②⑩.



SPリアロアサスプレート
SP Rear Lower Suspension Plate

SPリアロアサスプレート1° (レッド)
SP Rear Lower Suspension Plate 1° (Red)
No.IFW130 ★1575
SPリアロアサスプレート2° (ゴールド)
SP Rear Lower Suspension Plate 2° (Gold)
No.IFW131 ★1575
SPリアロアサスプレート3° (ブルー)
SP Rear Lower Suspension Plate 3° (Blue)
No.IFW132 ★1575

②②と交換。
Replaces ②②



ステアリングプレート (ブルー)
Steering Plate (Blue)
No.IFW126BL ★1890

ハードタイプ
Hard type
⑨⑦と交換。
Replaces ⑨⑦.



スペシャルメカポスト
Special Radio Post
No.IFW113 ★630

アルミ製
Aluminum
②⑩と交換。
Replaces ②⑩.

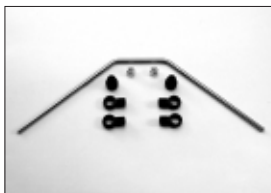


SPハードアップロード (フロント用)
SP Hard Upper Rod (Front)
No.IFW123 ★1050
②⑤と交換。
Replaces ②⑤.
SPハードアップロード (リア用)
SP Hard Upper Rod (Rear)
No.IFW124 ★1260
②⑤と交換。
Replaces ②⑤.
ハードタイプ
Hard type



フロントスタビライザーセット
Front Stabilizer Set
No.IFW104 ●1050

フロントのロールを抑える
Prevent chassis rolling of front.



リアスタビライザーセット
Rear Stabilizer Set
No.IF117 ●1050

リアのロールを抑える
Prevent chassis rolling of rear.



ユニバーサルスイングシャフト
Universal Swingshaft
No.IF125 ●3360

※No.97037-14が必要。
*No.97037-14 need this item.
④⑩、④⑦と交換。
Replaces ④⑩, ④⑦.



ユニバーサルセンターシャフト (フロント用)
Universal Center Shaft (Front)
No.IFW13 ★1680

④⑦、②⑩と交換。
Replaces ④⑦, ②⑩.



SPブレーキディスク
SP Brake Disk
No.IFW122 ★1890

研磨済みディスク
Polished High Strength
⑧⑩と交換。
Replaces ⑧⑩.



スパークギヤ (46T)
Spur Gear (46T)
No.IF105 ★1995

スチール製
Steel made
②⑩と交換。
Replaces ②⑩.



エンジンマウントスペーサー
Engine Mount Spacer
No.IF107 ★630



エンジンマウント
Engine Mount
No.IF108B ★630



34mmフライホイール (2P用)
34mm Flywheel (for 2P)
No.IF109 ★1575



クラッチベル (13T/BBタイプ)
Clutch Bell (13T/BB Type)
No.97035-13 ★2310
クラッチベル (14T/BBタイプ)
Clutch Bell (14T/BB Type)
No.97035-14 ★2310

クラッチベル (15T/BBタイプ)
Clutch Bell (15T/BB Type)
No.97035-15 ★2310
※No.BRG001が必要。
*No.BRG001 need this item.
⑪と交換。
Replaces ⑪.



3PCフライホイールナット
3PC Flywheel Nut
No.IFW54B ★420



マニホールド (OS-RZ, ピッコ, ノバロッシ)
Manifold (OS-RZ, Picco, Nova Rossi)
No.39514 ★3150
スプリング (マニホールド用)
Spring (Manifold)
No.39514-1 ★368
マニホールド (OS-RX, RG, RF)
Manifold (OS-RX, RG, RF)
No.39516 ★3150



マフラーステー
Muffler Stay
No.92511 ★630



3PCクラッチスプリング (1.00)
3PC Clutch Spring (1.00)
No.IFW53H ★420
3PCクラッチスプリング (0.95)
3PC Clutch Spring (0.95)
No.IFW53M ★420

3PCクラッチスプリング (0.90)
3PC Clutch Spring (0.90)
No.IFW53S ★420
⑩と交換。
Replaces ⑩.



3PC HDアルミクラッチシュー
3PC HD Aluminum Clutch Shoe
No.IFW339 ★1680

⑬と交換。
Replaces ⑬.



アルミナックルアーム (L/R ブッシュ付)
Aluminum Knuckle Arm (L/R With Bush)
No.IFW332 ★9975
ブッシュ (アルミナックルアーム用/4pcs)
Bush (For Aluminum Knuckle Arm/4pcs)
No.IFW332-01 ★525
⑭と交換。
Replaces ⑭.

アルミナックルアーム (L)
Aluminum Knuckle Arm (L)
No.IFW332-L ★5040

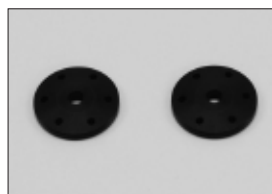
⑮と交換。
Replaces ⑮.

アルミナックルアーム (R)
Aluminum Knuckle Arm (R)
No.IFW332-R ★5040

⑯と交換。
Replaces ⑯.



ビッグボアダンパーセット (Sサイズ/MP777フロント用)
Big Boa Shock Set (S Size/MP777 For Front)
No.IF349 ★6090
※No.IF346-04が必要。
*No.IF346-04 need this item.



ダンパーピストン
Shock Piston

各2入り
2 each

ビッグダンパー (IF349, IS105) 用
For Big Shock (IF349, IS105)

ダンパーピストン (φ1.2x6穴)
Shock Piston (φ1.2x6 Hole)
No.IF347-126 ★525
ダンパーピストン (φ1.2x8穴)
Shock Piston (φ1.2x8 Hole)
No.IF347-128 ★525
ダンパーピストン (φ1.3x5穴)
Shock Piston (φ1.3x5 Hole)
No.IF347-135 ★525
ダンパーピストン (φ1.3x6穴)
Shock Piston (φ1.3x6 Hole)
No.IF347-136 ★525
ダンパーピストン (φ1.3x8穴)
Shock Piston (φ1.3x8 Hole)
No.IF347-138 ★525
ダンパーピストン (φ1.4x5穴)
Shock Piston (φ1.4x5 Hole)
No.IF347-145 ★525



ビッグダンパースプリング S
Big Shock Spring

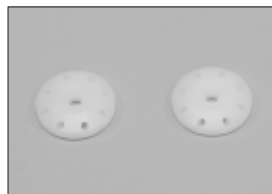
各2入り
2 each

ビッグダンパー用
For Big Shock

ビッグダンパースプリング (ライトブルー/7-1.4/L=70)
Big Shock Spring (Light Blue/7-1.4/L=70)
No.IF350-714 ★1155
ビッグダンパースプリング (ブルー/7-1.6/L=70)
Big Shock Spring (Blue/7-1.6/L=70)
No.IF350-716 ★1155
ビッグダンパースプリング (グリーン/8-1.4/L=70)
Big Shock Spring (Green/8-1.4/L=70)
No.IF350-814 ★1155
ビッグダンパースプリング (ライトグリーン/8-1.6/L=70)
Big Shock Spring (Light Green/8-1.6/L=70)
No.IF350-816 ★1155
ビッグダンパースプリング (パープル/9-1.6/L=70)
Big Shock Spring (Purple/9-1.6/L=70)
No.IF350-916 ★1155
ビッグダンパースプリング (ホワイト/10-1.6/L=70)
Big Shock Spring (White/10-1.6/L=70)
No.IF350-1016 ★1155



ビッグボアダンパーセット (Mサイズ/ST-RRフロント用)
Big Boa Shock Set (M Size/ST-RR For Front)
No.IS105 ★6510
※No.IF346-04が必要。
*No.IF346-04 need this item.



SPダンパーピストン
SP Shock Piston

各2入り
2 each

ビッグダンパー (IF349, IS105) 用
For Big Shock (IF349, IS105)

ダンパーピストン (φ1.2x8穴)
Shock Piston (φ1.2x8 Hole)
No.IFW405-128 ★630
ダンパーピストン (φ1.3x8穴)
Shock Piston (φ1.3x8 Hole)
No.IFW405-138 ★630
ダンパーピストン (φ1.4x8穴)
Shock Piston (φ1.4x8 Hole)
No.IFW405-148 ★630



ビッグダンパースプリング M
Big Shock Spring

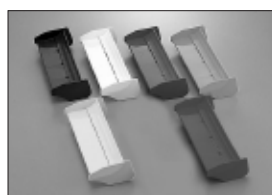
各2入り
2 each

ビッグダンパー用
For Big Shock

ビッグダンパースプリング (ライトブルー/8-1.4/L=84)
Big Shock Spring (Light Blue/8-1.4/L=84)
No.IS106-814 ★1155
ビッグダンパースプリング (ブルー/8-1.6/L=84)
Big Shock Spring (Blue/8-1.6/L=84)
No.IS106-816 ★1155
ビッグダンパースプリング (グリーン/9-1.4/L=84)
Big Shock Spring (Green/9-1.4/L=84)
No.IS106-914 ★1155
ビッグダンパースプリング (ライトグリーン/9-1.6/L=84)
Big Shock Spring (Light Green/9-1.6/L=84)
No.IS106-916 ★1155
ビッグダンパースプリング (パープル/10-1.6/L=84)
Big Shock Spring (Purple/10-1.6/L=84)
No.IS106-1016 ★1155
ビッグダンパースプリング (ホワイト/11-1.6/L=84)
Big Shock Spring (White/11-1.6/L=84)
No.IS106-1116 ★1155



スチールダンパーブッシュ (ビッグダンパー用/4pcs)
Steel Shock Bush (For Big Shock/4pcs)
No.IF346-04 ★945



カラーナイロンウイング
Color Nylon Wing

カラーナイロンウイング (ホワイト)
Color Nylon Wing (White)
No.IFW213W ★1050

カラーナイロンウイング (ブルー)
Color Nylon Wing (Blue)
No.IF213BL ★1050
カラーナイロンウイング (ガンメタ)
Color Nylon Wing (Gun Metal)
No.IF213GM ★1050
カラーナイロンウイング (蛍光レッド)
Color Nylon Wing (Fluorescent Red)
No.IF213KR ★1050
カラーナイロンウイング (蛍光グリーン)
Color Nylon Wing (Fluorescent Green)
No.IF213KG ★1050
カラーナイロンウイング (蛍光オレンジ)
Color Nylon Wing (Fluorescent Orange)
No.IF213KO ★1050
カラーナイロンウイング (蛍光イエロー)
Color Nylon Wing (Fluorescent Yellow)
No.IF213KY ★1050



ウイングステーカラー
Wing Stay Collar
No.IFW7 ★945

アルミ製
Aluminum

⑰と交換。
Replaces ⑰.



10スポークホイール
10-spoke Wheel
各4入り
4 each

⑩と交換。
Replaces ⑩.

10スポークホイール(ホワイト)
10-spoke Wheel (White)
No.IFH002W ★1470
10スポークホイール(ブルー)
10-spoke Wheel (Blue)
No.IFH002BL ★1470
10スポークホイール(ガンメタ)
10-spoke Wheel (Gun Metal)
No.IFH002GM ★1470

10スポークホイール(蛍光イエロー)
10-spoke Wheel (Fluorescent Yellow)
No.IFH002KY ★1470



ホイール(4pcs/ブラック/MP9)
Wheel (4pcs/Black/MP9)
No.IFH003BK ★1470

ホイール(4pcs/蛍光イエロー/MP9)
Wheel (4pcs/Fluorescent Yellow/MP9)
No.IFH003KY ★1470

⑩と交換。
Replaces ⑩.



ディッシュホイール(4pcs/ホワイト)
Dish Wheel (4pcs/White)
No.IFH004W ★1890

ディッシュホイール(4pcs/蛍光イエロー/MP9)
Dish Wheel (4pcs/Fluorescent Yellow/MP9)
No.IFH004KY ★1890

⑩と交換。
Replaces ⑩.



AKA 1/8バギー用ホイール(イエロー/4入)
AKA 1/8 Buggy Wheel (Yellow/4pcs)
No.AKA24001Y ★1680

AKA 1/8バギー用ホイール(ホワイト/4入)
AKA 1/8 Buggy Wheel (White/4pcs)
No.AKA24001W ★1680

⑩と交換。
Replaces ⑩.



1/8バギーI-Beam ホイール接着済(ソフト/2入)
★1/8Buggy I-Beam Pre-mounted (Soft/2pcs)
No.AKA14001SPW ★3360

1/8バギーI-Beam ホイール接着済(ハード/2入)
★1/8Buggy I-Beam Pre-mounted (Hard/2pcs)
No.AKA14001HPW ★3360

1/8バギーI-Beam ホイール接着済(ミディアム/2入)
★1/8Buggy I-Beam Pre-mounted (Medium/2pcs)
No.AKA14001MPW ★3360



1/8バギーI-Beam (ソフト/2入) インナー付
★1/8Buggy I-Beam (Soft/2pcs) With Inner
No.AKA14001S ★2520

1/8バギーI-Beam (ハード/2入) インナー付
★1/8Buggy I-Beam (Hard/2pcs) With Inner
No.AKA14001H ★2520

⑩, ⑳と交換。
Replaces ⑩, ⑳.



1/8バギーI-Beam (ミディアム/2入) インナー付
★1/8Buggy I-Beam (Medium/2pcs) With Inner
No.AKA14001M ★2520

1/8バギーI-Beam (スーパーソフト/2入) インナー付
★1/8Buggy I-Beam (Super Soft/2pcs) With Inner
No.AKA14001V ★2625



1/8バギー Gridiron (ソフト/2入) インナー付
★1/8Buggy Gridiron (Soft/2pcs) With Inner
No.AKA14003S ★2520

1/8バギー Gridiron (スーパーソフト/2入) インナー付
★1/8Buggy Gridiron (Super Soft/2pcs) With Inner
No.AKA14003V ★2625

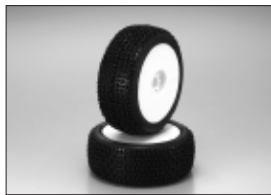
⑩, ⑳と交換。
Replaces ⑩, ⑳.



1/8バギー Crossbrace (ソフト/2入) インナー付
★1/8Buggy Crossbrace (Soft/2pcs) With Inner
No.AKA14004S ★2520

1/8バギー Crossbrace (スーパーソフト/2入) インナー付
★1/8Buggy Crossbrace (Super Soft/2pcs) With Inner
No.AKA14004V ★2625

⑩, ⑳と交換。
Replaces ⑩, ⑳.



1/8バギー City Block ホイール接着済(ソフト/2入)
★1/8Buggy City Block Pre-mounted (Soft/2pcs)
No.AKA14002SPW ★3360

1/8バギー City Block ホイール接着済(ハード/2入)
★1/8Buggy City Block Pre-mounted (Hard/2pcs)
No.AKA14002HPW ★3360

1/8バギー City Block ホイール接着済(ミディアム/2入)
★1/8Buggy City Block Pre-mounted (Medium/2pcs)
No.AKA14002MPW ★3360



1/8バギー City Block (ソフト/2入) インナー付
★1/8Buggy City Block (Soft/2pcs) With Inner
No.AKA14002S ★2520

1/8バギー City Block (ハード/2入) インナー付
★1/8Buggy City Block (Hard/2pcs) With Inner
No.AKA14002H ★2520

⑩と交換。
Replaces ⑩.



1/8バギー City Block (ミディアム/2入) インナー付
★1/8Buggy City Block (Medium/2pcs) With Inner
No.AKA14002M ★2520

1/8バギー City Block (スーパーソフト/2入) インナー付
★1/8Buggy City Block (Super Soft/2pcs) With Inner
No.AKA14002V ★2625



Xパターンタイヤハイトラクション(ハード)
X-Pattern Tire High-traction (Hard)
No.W5648H ★2100

⑩と交換。
Replaces ⑩.

※写真のホイールは付属しません。
Wheels are not included.

⑩と交換。
Replaces ⑩.



マイクロX SSタイヤハイトラクション
Micro X SS Tire High-traction
No.W5650SS ★2100

C-Gripタイヤ
C-Grip Tire
No.W5650SS-C ★2625

⑩と交換。
Replaces ⑩.



スーパーマルチピンタイヤ
Super Multi Pin Tire
No.W5651 ★2100

スーパーマルチピンタイヤ(H)
Super Multi Pin Tire (H)
No.W5651H ★2100

⑩と交換。
Replaces ⑩.



マイクロスクエアタイヤハイトラクション(ハード)
Micro Square Tires High-traction (Hard)
No.W5652H ★1995

マイクロスクエアタイヤハイトラクション(ソフト)
Micro Square Tires High-traction (Soft)
No.W5652S ★1995

⑩と交換。
Replaces ⑩.



AKA 1/8バギー用モールドインナー(ミディアム/2入)
★Malled Inner For AKA 1/8 Buggy (Medium/2pcs)
No.AKA34001M ★1050

⑩と交換。
Replaces ⑩.



インナー スポンジ(ローハイト)
Inner Sponge (Low-high)
No.W5035 ★1365

インナー スポンジ(ラウンドタイプ)
Inner Sponge (Round Type)
No.W5039 ★1365



インナー スポンジ(ハイハイト)
Inner Sponge (High-high)
No.W5191 ★1365

⑳と交換。
Replaces ⑳.



KYOSHOスペシャルグルー(14g)
KYOSHO Special Glue (14g)
No.96154 ★735

瞬間接着剤
Instant Glue



KYOSHOスペシャルプライマー(220ml)
★KYOSHO Special Primer (220ml)
No.96155 ★2100

瞬間接着剤用の硬化促進剤
Sliffening accelerant of instant Glue



蛍光ストラップ(M)
Fluorescent Strap (M)
Pink(18pcs)
No.1701KP ★263

蛍光ストラップ(M)
Fluorescent Strap (M)
イエロー(18本入)
Yellow(18pcs)
No.1701KY ★263

蛍光ストラップ(L)
Fluorescent Strap (L)
Pink(18pcs)
No.1702KP ★336

蛍光ストラップ(L)
Fluorescent Strap (L)
イエロー(18本入)
Yellow(18pcs)
No.1702KY ★336



燃料フィルター
Fuel Filter
No.1876 ★1050
燃料のゴミをシャットアウト
Shuts out dirt from fuel



エアークリーナーオイル (100cc)
Air Cleaner Oil (100cc)
No.96169 ★840



ロックタイト (中強度)
Loctite (Medium Strength)
No.96178 ★1260
ロックタイト (高強度)
Loctite (Strong Strength)
No.96179 ★1260
ネジの緩み防止 (10cc)
Screw cement. (10cc)



フライホイールレンチ
Flywheel Wrench
No.80951B ★1260
フライホイールの取外し用
Wrench Set.



フューエルポンプ (500cc)
Fuel Bottle (500cc)
No.96423 ★1050
燃料給油ポンプ
aid for fueling



燃料チューブ (2.4x6x1000mm)
Fuel Tube (2.4x6x1000mm)
No.92213 ★735

⑭と交換。
Replaces ⑭.



SPナイフエッジリーマー
SP Knife Edge Reamer
No.36219 ★1890
ボディの穴開けに最適
Best tool for holing bodies.



SPナイフエッジリーマープラス
SP Knife Edge Reamer Plus
No.36219P ★2100
ボディの穴開けに最適
Best tool for holing bodies.



スパークブースター2.0 (バッテリー付)
Spark Booster 2.0 (Battery)
No.36216S ★2730
スパークブースター 2.0
Spark Booster 2.0
No.36215 ★1890



ブースターチャージャー 2.0
Booster Charger 2.0
No.36217 ★1995



ORION1600レシーバーパック (筐型)
ORION1600 Receiver Pack (Hamp Type)
No.ORI12232 ★2520
受信機用 (BECプラグ)
For Receiver (BEC)



マルチスターターBOX 2.0
Multi Starter BOX 2.0
No.36209 ★8190



サーモメーター MINI
Thermo Meter TN006
No.36207 ★2940
非接触型デジタル温度計
Noncontact digital thermometer



ティームオリオンモータークリーナー
★Motor Cleaning Spray
No.ORI41702 ★893
マシンの汚れ落としに最適
Cleaner spray of car



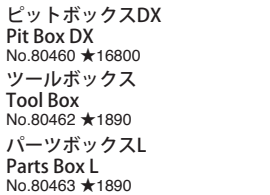
パワーゾーン
Power Zone
No.72301 ★18690
AC/DCクイックチャージャー
(1~12セル)
AC/DC QUICK CHARGER
(1~12 cell)



パワーゾーンPS-25A
Power Zone PS-25A
No.72321 ★14700
DC12V安定化電源
DC12V Power Supply



ピットボックス
Pit Box
No.80461 ★7140
工具収納に最適
Good for storing tools
サイズ / 420x240x330mm
Size / 420x240x330mm



ピットボックスDX
Pit Box DX
No.80460 ★16800
ツールボックス
Tool Box
No.80462 ★1890
パーツボックスL
Parts Box L
No.80463 ★1890
パーツボックスM
Parts Box M
No.80464 ★578
パーツボックスS
Parts Box S
No.80465 ★158
パーツボックスSS (3個入)
Parts Box SS (3pcs)
No.80466 ★420



KANAI FUEL 20%
★Kyosho Racing KANAI FUEL 20%
No.73111B ★4830
20%ニトロ・3.78リットル
20% nitromethane



SUPER KANAI FUEL 30%
★Kyosho Racing KANAI FUEL 30%
No.73121 ★3990
30%ニトロ・2.0リットル
30% nitromethane



KYOSHO キャリングバックS
KYOSHO Carry Bag S
No.87613 ★5250



KYOSHO キャリングバックM
KYOSHO Carry Bag M
No.87614 ★7350














KYOSHO キャリングバックL
KYOSHO Carry Bag L
No.87615 ★8400





ビス・ナット・リング・ワッシャー (1)



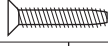
Screw, Nut, Ring, Washer (1)





★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.





品番 No.	品名 Parts Names	入数 Quantity	★定価 (税込)
 Cリング C-Ring			
1-C11	Cリング(C11/10入) C-Ring(C11/10pcs)	10pcs	210
 Eリング E-Ring			
1-E015	Eリング(E1.5/10入) E-Ring(E1.5/10pcs)	10pcs	158
1-E020	Eリング(E2.0/10入) E-Ring(E2.0/10pcs)	10pcs	158
1-E025	Eリング(E2.5/10入) E-Ring(E2.5/10pcs)	10pcs	158
1-E030	Eリング(E3.0/10入) E-Ring(E3.0/10pcs)	10pcs	158
1-E040	Eリング(E4.0/10入) E-Ring(E4.0/10pcs)	10pcs	158
1-E050	Eリング(E5.0/10入) E-Ring(E5.0/10pcs)	10pcs	158
1-E060	Eリング(E6.0/10入) E-Ring(E6.0/10pcs)	10pcs	158
1-E070	Eリング(E7.0/6入) E-Ring(E7.0/6pcs)	6pcs	158
1-E100	Eリング(E10.0/6入) E-Ring(E10.0/6pcs)	6pcs	158
 ナット Nut			
1-N2016	ナット(M2x1.6/10入) Nut(M2x1.6/10pcs)	10pcs	210
1-N2620	ナット(M2.6x2.0/10入) Nut(M2.6x2.0/10pcs)	10pcs	210
1-N3024	ナット(M3x2.4/10入) Nut(M3x2.4/10pcs)	10pcs	210
1-N4032	ナット(M4x3.2/10入) Nut(M4x3.2/10pcs)	10pcs	210
 ナイロンナット Nylon Nut			
1-N2630N	ナット(M2.6x3.0) ナイロン (5入) Nut(M2.6x3.0) Nylon (5pcs)	5pcs	210
1-N3033N	ナット(M3x3.3) ナイロン (5入) Nut(M3x3.3) Nylon (5pcs)	5pcs	210
1-N3043N	ナット(M3x4.3) ナイロン (5入) Nut(M3x4.3) Nylon (5pcs)	5pcs	210
1-N4055N	ナット(M4x5.5) ナイロン (5入) Nut(M4x5.5) Nylon (5pcs)	5pcs	210
 アルミナイロンナット Aluminium Nylon Nut			
1-N3033NA-B	ナット(M3x3.3) ナイロン (アルミ/ブルー/5入) Nut(M3x3.3) Nylon (Aluminium/Blue/5pcs)	5pcs	315
1-N3033NA-R	ナット(M3x3.3) ナイロン (アルミ/レッド/5入) Nut(M3x3.3) Nylon (Aluminium/Red/5pcs)	5pcs	315
1-N3033NA-S	ナット(M3x3.3) ナイロン (アルミ/シルバー/5入) Nut(M3x3.3) Nylon (Aluminium/Silver/5pcs)	5pcs	315
1-N3043NA-B	ナット(M3x4.3) ナイロン (アルミ/ブルー/5入) Nut(M3x4.3) Nylon (Aluminium/Blue/5pcs)	5pcs	315
1-N3043NA-R	ナット(M3x4.3) ナイロン (アルミ/レッド/5入) Nut(M3x4.3) Nylon (Aluminium/Red/5pcs)	5pcs	315
1-N3043NA-S	ナット(M3x4.3) ナイロン (アルミ/シルバー/5入) Nut(M3x4.3) Nylon (Aluminium/Silver/5pcs)	5pcs	315
 フランジナット Flanged Nut			
1-N3037F	ナット(M3x3.7) フランジ (10入) Nut(M3x3.7) Flanged (10pcs)	10pcs	210
1-N4045F	ナット(M4x4.5) フランジ (10pcs) Nut(M4x4.5) Flanged (10pcs)	10pcs	210
1-N4045F-B	ナット(M4x4.5) フランジ (スチール/ブルー/8入) Nut(M4x4.5) Flanged (Steel/Blue/8pcs)	8pcs	315
1-N4045F-R	ナット(M4x4.5) フランジ (スチール/レッド/8入) Nut(M4x4.5) Flanged (Steel/Red/8pcs)	8pcs	315
 フランジナイロンナット Flanged Nylon Nut			
1-N4056FN	ナット(M4x5.6) フランジ ナイロン (5入) Nut(M4x5.6) Flanged Nylon (5pcs)	5pcs	210
1-N4056FN-B	ナット(M4x5.6) フランジ ナイロン (スチール/ブルー/8入) Nut(M4x5.6) Flanged Nylon (Steel/Blue/8pcs)	8pcs	420
1-N4056FN-R	ナット(M4x5.6) フランジ ナイロン (スチール/レッド/8入) Nut(M4x5.6) Flanged Nylon (Steel/Red/8pcs)	8pcs	420

品番 No.	品名 Parts Names	入数 Quantity	★定価 (税込)
 アルミフランジナイロンナット Aluminium Flanged Nylon Nut			
1-N4045FNA-B	ナット(M4x4.5) フランジ ナイロン (アルミ/ブルー/4入) Nut(M4x4.5) Flanged Nylon (Alumi./Blue/4pcs)	4pcs	315
1-N4045FNA-G	ナット(M4x4.5) フランジ ナイロン (アルミ/ゴールド/4入) Nut(M4x4.5) Flanged Nylon (Alumi./Gold/4pcs)	4pcs	315
1-N4045FNA-R	ナット(M4x4.5) フランジ ナイロン (アルミ/レッド/4入) Nut(M4x4.5) Flanged Nylon (Alumi./Red/4pcs)	4pcs	315
1-N4045FNA-S	ナット(M4x4.5) フランジ ナイロン (アルミ/シルバー/4入) Nut(M4x4.5) Flanged Nylon (Alumi./Silver/4pcs)	4pcs	315
 バインドビス Bind Screw			
1-S02604	バインドビス(M2.6x4/10入) Bind Screw(M2.6x4/10pcs)	10pcs	210
1-S02606	バインドビス(M2.6x6/10入) Bind Screw(M2.6x6/10pcs)	10pcs	210
1-S02608	バインドビス(M2.6x8/10入) Bind Screw(M2.6x8/10pcs)	10pcs	210
1-S02612	バインドビス(M2.6x12/10入) Bind Screw(M2.6x12/10pcs)	10pcs	210
1-S03006	バインドビス(M3x6/10入) Bind Screw(M3x6/10pcs)	10pcs	210
1-S03008	バインドビス(M3x8/10入) Bind Screw(M3x8/10pcs)	10pcs	210
1-S03010	バインドビス(M3x10/10入) Bind Screw(M3x10/10pcs)	10pcs	210
1-S03012	バインドビス(M3x12/10入) Bind Screw(M3x12/10pcs)	10pcs	210
1-S06016	バインドビス(M3x16/10入) Bind Screw(M3x16/10pcs)	10pcs	210
1-S03018	バインドビス(M3x18/10入) Bind Screw(M3x18/10pcs)	10pcs	210
1-S03025	バインドビス(M3x25/10入) Bind Screw(M3x25/10pcs)	10pcs	210
1-S03030	バインドビス(M3x30/10入) Bind Screw(M3x30/10pcs)	10pcs	210
1-S04006	バインドビス(M4x6/10入) Bind Screw(M4x6/10pcs)	10pcs	210
1-S04010	バインドビス(M4x10/10入) Bind Screw(M4x10/10pcs)	10pcs	210
1-S04015	バインドビス(M4x15/10入) Bind Screw(M4x15/10pcs)	10pcs	210
1-S04020	バインドビス(M4x20/10入) Bind Screw(M4x20/10pcs)	10pcs	210
 バインドタッピングビス Bind Self-Tapping Screw			
1-S02606TP	TPバインドビス(M2.6x6/10入) TP Bind Screw(M2.6x6/10pcs)	10pcs	210
1-S02608TP	TPバインドビス(M2.6x8/10入) TP Bind Screw(M2.6x8/10pcs)	10pcs	210
1-S02612TP	TPバインドビス(M2.6x12/10入) TP Bind Screw(M2.6x12/10pcs)	10pcs	210
1-S03008TP	TPバインドビス(M3x8/10入) TP Bind Screw(M3x8/10pcs)	10pcs	210
1-S03010TP	TPバインドビス(M3x10/10入) TP Bind Screw(M3x10/10pcs)	10pcs	210
1-S03012TP	TPバインドビス(M3x12/10入) TP Bind Screw(M3x12/10pcs)	10pcs	210
1-S03015TP	TPバインドビス(M3x15/10入) TP Bind Screw(M3x15/10pcs)	10pcs	210
1-S03018TP	TPバインドビス(M3x18/10入) TP Bind Screw(M3x18/10pcs)	10pcs	210
1-S03020TP	TPバインドビス(M3x20/10入) TP Bind Screw(M3x20/10pcs)	10pcs	210
1-S04010TP	TPバインドビス(M4x10/10入) TP Bind Screw(M4x10/10pcs)	10pcs	210
1-S04015TP	TPバインドビス(M4x15/10入) TP Bind Screw(M4x15/10pcs)	10pcs	210
1-S04020TP	TPバインドビス(M4x20/10入) TP Bind Screw(M4x20/10pcs)	10pcs	210
 チタンバインドビス Titanium Bind Screw			
1-S03008T	バインドビス(M3x8)(チタン/10入) Bind Screw(Titanium/M3x8/10pcs)	10pcs	420
1-S03010T	バインドビス(M3x10)(チタン/10入) Bind Screw(Titanium/M3x10/10pcs)	10pcs	420
1-S03012T	バインドビス(M3x12)(チタン/10入) Bind Screw(Titanium/M3x12/10pcs)	10pcs	420
1-S03015T	バインドビス(M3x15)(チタン/8入) Bind Screw(Titanium/M3x15/8pcs)	8pcs	420

品番 No.	品名 Parts Names	入数 Quantity	★定価 (税込)
 ボタンヘックスビス Button Hex Screw			
1-S12605H	ボタンビス(M2.6x5)(ヘックス/10入) Button Screw(Hex/M2.6x5/10pcs)	10pcs	420
1-S13006H	ボタンビス(M3x6)(ヘックス/10入) Button Screw(Hex/M3x6/10pcs)	10pcs	315
1-S13008H	ボタンビス(M3x8)(ヘックス/10入) Button Screw(Hex/M3x8/10pcs)	10pcs	315
1-S13010H	ボタンビス(M3x10)(ヘックス/10入) Button Screw(Hex/M3x10/10pcs)	10pcs	315
1-S13012H	ボタンビス(M3x12)(ヘックス/10入) Button Screw(Hex/M3x12/10pcs)	10pcs	315
1-S13015H	ボタンビス(M3x15)(ヘックス/10入) Button Screw(Hex/M3x15/10pcs)	10pcs	315
1-S13018H	ボタンビス(M3x18)(ヘックス/10入) Button Screw(Hex/M3x18/10pcs)	10pcs	315
1-S13025H	ボタンビス(M3x25)(ヘックス/5入) Button Screw(Hex/M3x25/5pcs)	5pcs	315
1-S14008H	ボタンビス(M4x8)(ヘックス/10入) Button Screw(Hex/M4x8/10pcs)	10pcs	315
1-S14010H	ボタンビス(M4x10)(ヘックス/10入) Button Screw(Hex/M4x10/10pcs)	10pcs	315
1-S14015H	ボタンビス(M4x15)(ヘックス/5入) Button Screw(Hex/M4x15/5pcs)	5pcs	315
1-S14018H	ボタンビス(M4x18)(ヘックス/5入) Button Screw(Hex/M4x18/5pcs)	5pcs	315
1-S14020H	ボタンビス(M4x20)(ヘックス/5入) Button Screw(Hex/M4x20/5pcs)	5pcs	315
1-S14022H	ボタンビス(M4x22)(ヘックス/5入) Button Screw(Hex/M4x22/5pcs)	5pcs	315
 チタンボタンヘックスビス Titanium Button Hex Screw			
1-S13006HT	ボタンビス(M3x6)(ヘックス/チタン/8入) Button Screw(Hex/Titanium/M3x6/8pcs)	8pcs	525
1-S13008HT	ボタンビス(M3x8)(ヘックス/チタン/8入) Button Screw(Hex/Titanium/M3x8/8pcs)	8pcs	525
1-S13010HT	ボタンビス(M3x10)(ヘックス/チタン/8入) Button Screw(Hex/Titanium/M3x10/8pcs)	8pcs	525
1-S13012HT	ボタンビス(M3x12)(ヘックス/チタン/8入) Button Screw(Hex/Titanium/M3x12/8pcs)	8pcs	525
1-S13015HT	ボタンビス(M3x15)(ヘックス/チタン/8入) Button Screw(Hex/Titanium/M3x15/8pcs)	8pcs	525
1-S14008HT	ボタンビス(M4x8)(ヘックス/チタン/5入) Button Screw(Hex/Titanium/M4x8/5pcs)	5pcs	735
 キャップビス Cap Screw			
1-S22610	キャップビス(M2.6x10/5入) Cap Screw(M2.6x10/5pcs)	5pcs	210
1-S22612	キャップビス(M2.6x12/5入) Cap Screw(M2.6x12/5pcs)	5pcs	210
1-S23008	キャップビス(M3x8/5入) Cap Screw(M3x8/5pcs)	5pcs	210
1-S23010	キャップビス(M3x10/5入) Cap Screw(M3x10/5pcs)	5pcs	210
1-S23012	キャップビス(M3x12/5入) Cap Screw(M3x12/5pcs)	5pcs	210
1-S23015	キャップビス(M3x15/5入) Cap Screw(M3x15/5pcs)	5pcs	210
1-S23018	キャップビス(M3x18/5入) Cap Screw(M3x18/5pcs)	5pcs	210
1-S23020	キャップビス(M3x20/5入) Cap Screw(M3x20/5pcs)	5pcs	210
1-S23022	キャップビス(M3x22/5入) Cap Screw(M3x22/5pcs)	5pcs	210
1-S23025	キャップビス(M3x25/5入) Cap Screw(M3x25/5pcs)	5pcs	210
1-S23030	キャップビス(M3x30/5入) Cap Screw(M3x30/5pcs)	5pcs	210
1-S24010	キャップビス(M4x10/5入) Cap Screw(M4x10/5pcs)	5pcs	210
 フランジ付キャップビス Flanged Cap Screw			
1-S23006F	キャップビス(M3x6/フランジ付/5入) Cap Screw(M3x6/Flanged/5pcs)	5pcs	420
1-S23008F	キャップビス(M3x8/フランジ付/5入) Cap Screw(M3x8/Flanged/5pcs)	5pcs	420
1-S24008F	キャップビス(M4x8/フランジ付/5入) Cap Screw(M4x8/Flanged/5pcs)	5pcs	420
1-S24010F	キャップビス(M4x10/フランジ付/5入) Cap Screw(M4x10/Flanged/5pcs)	5pcs	420

品番 No.	品名 Parts Names	入数 Quantity	★定価 (税込)
 サラビス Flat Head Screw			
1-S32608	サラビス(M2.6x8/10入) Flat Head Screw(M2.6x8/10pcs)	10pcs	210
1-S32612	サラビス(M2.6x12/10入) Flat Head Screw(M2.6x12/10pcs)	10pcs	210
1-S33006	サラビス(M3x6/10入) Flat Head Screw(M3x6/10pcs)	10pcs	210
1-S33008	サラビス(M3x8/10入) Flat Head Screw(M3x8/10pcs)	10pcs	210
1-S33010	サラビス(M3x10/10入) Flat Head Screw(M3x10/10pcs)	10pcs	210
1-S33012	サラビス(M3x12/10入) Flat Head Screw(M3x12/10pcs)	10pcs	210
1-S33014	サラビス(M3x14/10入) Flat Head Screw(M3x14/10pcs)	10pcs	210
1-S33016	サラビス(M3x16/10入) Flat Head Screw(M3x16/10pcs)	10pcs	210
1-S33018	サラビス(M3x18/10入) Flat Head Screw(M3x18/10pcs)	10pcs	210
1-S33030	サラビス(M3x30/10入) Flat Head Screw(M3x30/10pcs)	10pcs	210
1-S34006	サラビス(M4x6/10入) Flat Head Screw(M4x6/10pcs)	10pcs	210
1-S34010	サラビス(M4x10/10入) Flat Head Screw(M4x10/10pcs)	10pcs	210
1-S34012	サラビス(M4x12/10入) Flat Head Screw(M4x12/10pcs)	10pcs	210
1-S34015	サラビス(M4x15/10入) Flat Head Screw(M4x15/10pcs)	10pcs	210
1-S34018	サラビス(M4x18/10入) Flat Head Screw(M4x18/10pcs)	10pcs	210
1-S34020	サラビス(M4x20/10入) Flat Head Screw(M4x20/10pcs)	10pcs	210
 サラヘックスビス Flat Head Hex Screw			
1-S33005H	サラビス(M3x5)(ヘックス/10入) Flat Head Screw(Hex/M3x5/10pcs)	10pcs	315
1-S33006H	サラビス(M3x6)(ヘックス/10入) Flat Head Screw(Hex/M3x6/10pcs)	10pcs	315
1-S33008H	サラビス(M3x8)(ヘックス/10入) Flat Head Screw(Hex/M3x8/10pcs)	10pcs	315
1-S33010H	サラビス(M3x10)(ヘックス/10入) Flat Head Screw(Hex/M3x10/10pcs)	10pcs	315
1-S33015H	サラビス(M3x15)(ヘックス/10入) Flat Head Screw(Hex/M3x15/10pcs)	10pcs	315
1-S33018H	サラビス(M3x18)(ヘックス/10入) Flat Head Screw(Hex/M3x18/10pcs)	10pcs	315
1-S34006H	サラビス(M4x6)(ヘックス/10入) Flat Head Screw(Hex/M4x6/10pcs)	10pcs	420
1-S34010H	サラビス(M4x10)(ヘックス/10入) Flat Head Screw(Hex/M4x10/10pcs)	10pcs	420
1-S34012H	サラビス(M4x12)(ヘックス/10入) Flat Head Screw(Hex/M4x12/10pcs)	10pcs	420
1-S34015H	サラビス(M4x15)(ヘックス/10入) Flat Head Screw(Hex/M4x15/10pcs)	10pcs	420
1-S34018H	サラビス(M4x18)(ヘックス/6入) Flat Head Screw(Hex/M4x18/6pcs)	6pcs	420
1-S34020H	サラビス(M4x20)(ヘックス/5入) Flat Head Screw(Hex/M4x20/5pcs)	5pcs	420
1-S34025H	サラビス(M4x25)(ヘックス/5入) Flat Head Screw(Hex/M4x25/5pcs)	5pcs	420
 サラタッピングビス Flat Head Self-Tapping Screw			
1-S32606TP	TPサラビス(M2.6x6/10入) TP Flat Head Screw(M2.6x6/10pcs)	10pcs	210
1-S32608TP	TPサラビス(M2.6x8/10入) TP Flat Head Screw(M2.6x8/10pcs)	10pcs	210
1-S32612TP	TPサラビス(M2.6x12/10入) TP Flat Head Screw(M2.6x12/10pcs)	10pcs	210
1-S33006TP	TPサラビス(M3x6/10入) TP Flat Head Screw(M3x6/10pcs)	10pcs	210
1-S33008TP	TPサラビス(M3x8/10入) TP Flat Head Screw(M3x8/10pcs)	10pcs	210
1-S33010TP	TPサラビス(M3x10/10入) TP Flat Head Screw(M3x10/10pcs)	10pcs	210
1-S33012TP	TPサラビス(M3x12/10入) TP Flat Head Screw(M3x12/10pcs)	10pcs	210
1-S33015TP	TPサラビス(M3x15/10入) TP Flat Head Screw(M3x15/10pcs)	10pcs	210
1-S33018TP	TPサラビス(M3x18/10入) TP Flat Head Screw(M3x18/10pcs)	10pcs	210

品番 No.	品名 Parts Names	入数 Quantity	★定価 (税込)
1-S34015TP	TPサラビス(M4x15/10入) TP Flat Head Screw(M4x15/10pcs)	10pcs	210
1-S34020TP	TPサラビス(M4x20/10入) TP Flat Head Screw(M4x20/10pcs)	10pcs	210
1-S34025TP	TPサラビス(M4x25/10入) TP Flat Head Screw(M4x25/10pcs)	10pcs	210
 チタンサラビス Titanium Flat Head Screw			
1-S33008T	サラビス(M3x8)(チタン/10入) Flat Head Screw(Titanium/M3x8/10pcs)	10pcs	420
1-S33010T	サラビス(M3x10)(チタン/10入) Flat Head Screw(Titanium/M3x10/10pcs)	10pcs	420
1-S33012T	サラビス(M3x12)(チタン/10入) Flat Head Screw(Titanium/M3x12/10pcs)	10pcs	420
1-S33015T	サラビス(M3x15)(チタン/8入) Flat Head Screw(Titanium/M3x15/8pcs)	8pcs	420
1-S34006T	サラビス(M4x6)(チタン/8入) Flat Head Screw(Titanium/M4x6/8pcs)	8pcs	630
1-S34010T	サラビス(M4x10)(チタン/6入) Flat Head Screw(Titanium/M4x10/6pcs)	6pcs	630
1-S34015T	サラビス(M4x15)(チタン/5入) Flat Head Screw(Titanium/M4x15/5pcs)	5pcs	630
1-S34020T	サラビス(M4x20)(チタン/4入) Flat Head Screw(Titanium/M4x20/4pcs)	4pcs	630
 チタンサラヘックスビス Titanium Flat Head Hex Screw			
1-S33006HT	サラビス(M3x6)(ヘックス/チタン/8入) Flat Head Screw(Hex/Titanium/M3x6/8pcs)	8pcs	525
1-S33008HT	サラビス(M3x8)(ヘックス/チタン/8入) Flat Head Screw(Hex/Titanium/M3x8/8pcs)	8pcs	525
1-S33010HT	サラビス(M3x10)(ヘックス/チタン/8入) Flat Head Screw(Hex/Titanium/M3x10/8pcs)	8pcs	525
1-S33012HT	サラビス(M3x12)(ヘックス/チタン/8入) Flat Head Screw(Hex/Titanium/M3x12/8pcs)	8pcs	525
1-S33015HT	サラビス(M3x15)(ヘックス/チタン/8入) Flat Head Screw(Hex/Titanium/M3x15/8pcs)	8pcs	525
1-S33018HT	サラビス(M3x18)(ヘックス/チタン/6入) Flat Head Screw(Hex/Titanium/M3x18/6pcs)	6pcs	683
1-S34010HT	サラビス(M4x10)(ヘックス/チタン/5入) Flat Head Screw(Hex/Titanium/M4x10/5pcs)	5pcs	683
1-S34015HT	サラビス(M4x15)(ヘックス/チタン/5入) Flat Head Screw(Hex/Titanium/M4x15/5pcs)	5pcs	788
1-S34025HT	サラビス(M4x25)(ヘックス/チタン/3入) Flat Head Screw(Hex/Titanium/M4x25/3pcs)	3pcs	735
 チタンサラタッピングビス Titanium Flat Head Self-Tapping Screw			
1-S33008TPT	TPサラビス(M3x8)(チタン/10入) TP Flat Head Screw(Titanium/M3x8/10pcs)	10pcs	420
1-S33010TPT	TPサラビス(M3x10)(チタン/10入) TP Flat Head Screw(Titanium/M3x10/10pcs)	10pcs	420
1-S33012TPT	TPサラビス(M3x12)(チタン/10入) TP Flat Head Screw(Titanium/M3x12/10pcs)	10pcs	420
1-S33015TPT	TPサラビス(M3x15)(チタン/8入) TP Flat Head Screw(Titanium/M3x15/8pcs)	8pcs	420
1-S34015TPT	TPサラビス(M4x15)(チタン/4入) TP Flat Head Screw(Titanium/M4x15/4pcs)	4pcs	630
1-S34020TPT	TPサラビス(M4x20)(チタン/4入) TP Flat Head Screw(Titanium/M4x20/4pcs)	4pcs	630
1-S34025TPT	TPサラビス(M4x25)(チタン/4入) TP Flat Head Screw(Titanium/M4x25/4pcs)	4pcs	630
 ナベビス Round Head Screw			
1-S42008	ナベビス(M2x8/10入) Round Screw(M2x8/10pcs)	10pcs	210
1-S42010	ナベビス(M2x10/10入) Round Screw(M2x10/10pcs)	10pcs	210
1-S42015	ナベビス(M2x15/10入) Round Screw(M2x15/10pcs)	10pcs	210
1-S42625	ナベビス(M2.6x25/10入) Round Screw(M2.6x25/10pcs)	10pcs	210
1-S42630	ナベビス(M2.6x30/10入) Round Screw(M2.6x30/10pcs)	10pcs	210
1-S43006	ナベビス(M3x6/10入) Round Screw(M3x6/10pcs)	10pcs	210
1-S43012	ナベビス(M4x12/10入) Round Screw(M4x12/10pcs)	10pcs	210

品番 No.	品名 Parts Names	入数 Quantity	★定価 (税込)
 ナベタッピングビス Round Head Self-Tapping Screw			
1-S42008TP	TPナベビス(M2x8/10入) TP Round Screw(M2x8/10pcs)	10pcs	210
1-S42010TP	TPナベビス(M2x10/10入) TP Round Screw(M2x10/10pcs)	10pcs	210
1-S43008TP	TPナベビス(M3x8/10入) TP Round Screw(M3x8/10pcs)	10pcs	210
1-S43012TP	TPナベビス(M3x12/10入) TP Round Screw(M3x12/10pcs)	10pcs	210
1-S43015TP	TPナベビス(M3x15/10入) TP Round Screw(M3x15/10pcs)	10pcs	210
 セットビス Set Screw			
1-S53003	セットビス(M3x3/10入) Set Screw(M3x3/10pcs)	10pcs	210
1-S53004	セットビス(M3x4/10入) Set Screw(M3x4/10pcs)	10pcs	210
1-S53005	セットビス(M3x5/10入) Set Screw(M3x5/10pcs)	10pcs	210
1-S53006	セットビス(M3x6/10入) Set Screw(M3x6/10pcs)	10pcs	210
1-S53010	セットビス(M3x10/10入) Set Screw(M3x10/10pcs)	10pcs	210
1-S53012	セットビス(M3x12/10入) Set Screw(M3x12/10pcs)	10pcs	210
1-S53014	セットビス(M3x14/5入) Set Screw(M3x14/5pcs)	5pcs	210
1-S53020	セットビス(M3x20/5入) Set Screw(M3x20/5pcs)	5pcs	263
1-S53025	セットビス(M3x25/5入) Set Screw(M3x25/5pcs)	5pcs	315
1-S54004	セットビス(M4x4/10入) Set Screw(M4x4/10pcs)	10pcs	210
1-S54008	セットビス(M4x8/10入) Set Screw(M4x8/10pcs)	10pcs	210
1-S54012	セットビス(M4x12/10入) Set Screw(M4x12/10pcs)	10pcs	210
1-S54020	セットビス(M4x20/5入) Set Screw(M4x20/5pcs)	5pcs	263
1-S55004	セットビス(M5x4/5入) Set Screw(M5x4/5pcs)	5pcs	263
1-S55040	セットビス(M5x40/5入) Set Screw(M5x40/5pcs)	5pcs	315
 ワッシャー Washer			
1-W200604	ワッシャー(M2x6x0.4/10入) Washer(M2x6x0.4/10pcs)	10pcs	210
1-W260705	ワッシャー(M2.6x7x0.5/10入) Washer(M2.6x7x0.5/10pcs)	10pcs	210
1-W300805	ワッシャー(M3x8x0.5/10入) Washer(M3x8x0.5/10pcs)	10pcs	210
1-W301010	ワッシャー(M3x10x1/10入) Washer(M3x10x1/10pcs)	10pcs	420
1-W401005	ワッシャー(M4x10x0.5/10入) Washer(M4x10x0.5/10pcs)	10pcs	420
1-W401008	ワッシャー(M4x10x0.8/10入) Washer(M4x10x0.8/10pcs)	10pcs	210
1-W501208	ワッシャー(M5x12x0.8/10入) Washer(M5x12x0.8/10pcs)	10pcs	210
1-W701105	ワッシャー(M7x11x0.5/5入) Washer(M7x11x0.5/5pcs)	5pcs	210
1-W701110	ワッシャー(M7x11x1.0/5入) Washer(M7x11x1.0/5pcs)	5pcs	210
 スプリングワッシャー Spring Washer			
1-W300615S	ワッシャー(M3x6x1.5)スプリング(10入) Washer(Spring/M3x6x1.5/10pcs)	10pcs	210

MEMO

京商スペアパーツ・オプションパーツの購入方法

※これらの購入方法は日本国内に限らせていただきます



- 部品をこわしたり、なくしてしまった場合でもスペアパーツやオプションパーツを 購入し、元どおりに直す事ができます。
- パーツはお店で直接購入していただくか、お店に行けない場合は、インターネットか電話注文で京商から通信販売で購入することができます。
(現金書留及び郵便振込みによる通信販売は平成20年3月31日をもって終了させていただいておりますので予めご了承ください)
- 商品のご購入に際しては商品代金(税込)とは別に発送手数料が必要です。

※お支払い方法により発送手数料が異なりますので下記の注文専用電話にてご確認ください。
 ※お届け予定日数は夏・冬期休業または交通事情等運送上の理由により、遅れる場合がございますのであらかじめご了承ください。

1.まずはお店でお求めください。

まずは、お近くのお店か、この商品をお買い求めいただいたお店にご来店ください。ご希望のパーツの在庫があれば即購入できます。その際に組立/取扱説明書をお持ちになると購入がスムーズになります。



お店で在庫切れの場合でも京商の『オンラインパーツ直送便』※でお店から京商へ申し込みます

お店でご希望のパーツがたまたま品切れだった場合でも、京商の『オンラインパーツ直送便』※を利用すればその場で注文できます。『オンラインパーツ直送便』は、ご希望のパーツの品番や数量等を直接お店にご注文してください。在庫確認後代金をお支払いいただければ結構です。お客様のご自宅か、お店にお届けします。
 ※一部取扱っていないお店もございます。



オンラインパーツ直送便
 取扱店はこのステッカーが目印です。

A: 取扱説明書で必要なパーツの品番と数量を確認する。



B: お店で必要なパーツを注文し代金を支払う。



C: ご注文から約3~4日でお客様のご自宅か、お店にお届けします。



2.お店に行けない場合は 次の2つの方法で京商から通信販売で購入できます。

お店に行けない場合は、京商ホームページ内の京商オンラインショップからお申し込みいただくか、電話注文でお申し込みいただくようになります。

①インターネットで京商に申し込む

<http://kyoshoshop-online.com>



KYOSHOホームページ内のインデックスから京商オンラインショップをクリックしていただくか、右記QRコードを携帯で読み込んでいただくと直接サイトにアクセスできます。必要事項を入力の上ご利用ください。
 オンラインショップ(インターネット)でお申し込みの場合は2種類(各社クレジットカード、代引支払い)からお選びいただけますのでご利用ください。



※発送手数料に関しましては下記の、注文専用電話にお問い合わせください。

②電話で京商に注文する

※誤発送を防ぐ為、ご希望のパーツ品番・商品名をお調べのうえ下記、注文専用電話番号にお電話ください。

注文専用電話番号 **046-229-1541**

受付時間：月～金曜祝祭日を除く13:00～17:00

※電話による注文は、代引販売に限ります。

京商株式会社

〒243-0034 神奈川県厚木市船子153

●お問い合わせはユーザー相談室まで

電話 046-229-4115 受付時間：月～金曜祝祭日を除く13:00～19:00

組立や、操作上で不明な点のお問い合わせ方法

これらのサービスは日本国内に限らせて頂きます



組立てたり、操作してみて上手くいかない点などございましたら、ご購入いただいた販売店または、京商ユーザー相談室へお問い合わせください。
京商ユーザー相談室へお問い合わせの際は、お電話いただくか、下記のお問い合わせ用紙に必要事項をご記入のうえ、FAXまたは郵便でお送りください。

京商へのお問い合わせ先 → 「京商ユーザー相談室」

京商にお問い合わせの際は、「京商ユーザー相談室」にご連絡ください。

お問い合わせの際は、お手元に商品や組立／取扱説明書をご用意のうえ、組立／取扱説明書のページ数, 行程番号, 部品番号(キーNo.)を用いるなど、なるべく具体的にお知らせください。

電話でのお問い合わせは：046-229-4115 電話でのお問い合わせは、月曜～金曜(祝祭日を除く)13:00～19:00。

FAXでのお問い合わせは：046-229-1501 FAXでは、24時間お問い合わせの受付をして居ります。回答は、翌営業日以降となる場合があります。営業日:月曜～金曜(祝祭日を除く)

郵便でのお問い合わせは：〒243-0034 神奈川県 厚木市 船子153 京商株式会社 ユーザー相談室宛

キリトリ線

お問い合わせ用紙

お問い合わせ用紙は、FAXまたは郵便でお送りください。回答方法は、京商で検討のうえ考慮させていただきます。
郵送の場合は、お問い合わせ用紙のコピーを保管してください。

品番	No.31280		商品名	インファーノ NEO readysat			
ご購入店	店名			都道府県	ご購入年月日	平成	年 月 日
			(電話 - -)				
ご使用プロポ	メーカー名	商品名	ご使用の	モーター			
				エンジン			
ご氏名	フリガナ			R/C歴	約	年	
ご自宅住所	〒 _____		都道府県				
ご自宅の連絡先	電話	()	FAX	()			
平日の昼間に可能な連絡先	電話	()	FAX	()			
月曜～金曜(祝祭日を除く)13:00～19:00で電話連絡可能な時間帯				:	頃	受付No.(京商記入欄)	

お問い合わせご記入欄：組立／取扱説明書のページ数や部品番号(キーNo.)を用いるなど、なるべく具体的にご記入ください。



京商ホームページ
www.kyosho.com

メーカー指定の純正部品を使用して
安全にR/Cを楽しみましょう。

京商株式会社

〒243-0034 神奈川県厚木市船子153

●ユーザー相談室直通電話 046-229-4115

お問い合わせは：月曜～金曜(祝祭日を除く)13：00～19：00

85291003-1 PRINTED IN CHINA